

# SOVELOR®

CATALOGUE TARIF 1/10/2019

SOVELOR®



DANTHERM SAS  
23, rue Eugène Hénaff - CS 80010  
69694 Vénissieux Cedex - FRANCE  
Tél : 04 78 47 11 11 - Fax : 04 78 43 48 82  
[www.sovelor.fr](http://www.sovelor.fr) - [info@sovelor.fr](mailto:info@sovelor.fr)

Document non contractuel, caractéristiques pouvant être modifiées à tout moment. Crédit photos : Pascal Boy, PHOTOGRAPHIEFRANCE, Fotolia, Thinkstock, Imprimerie Daniel FAURTE Tél. : 04 72 26 50 00.

1/10/2019



CHAUFFAGE



RAFRAÎCHISSEMENT



DÉSHUMIDIFICATION



VENTILATION

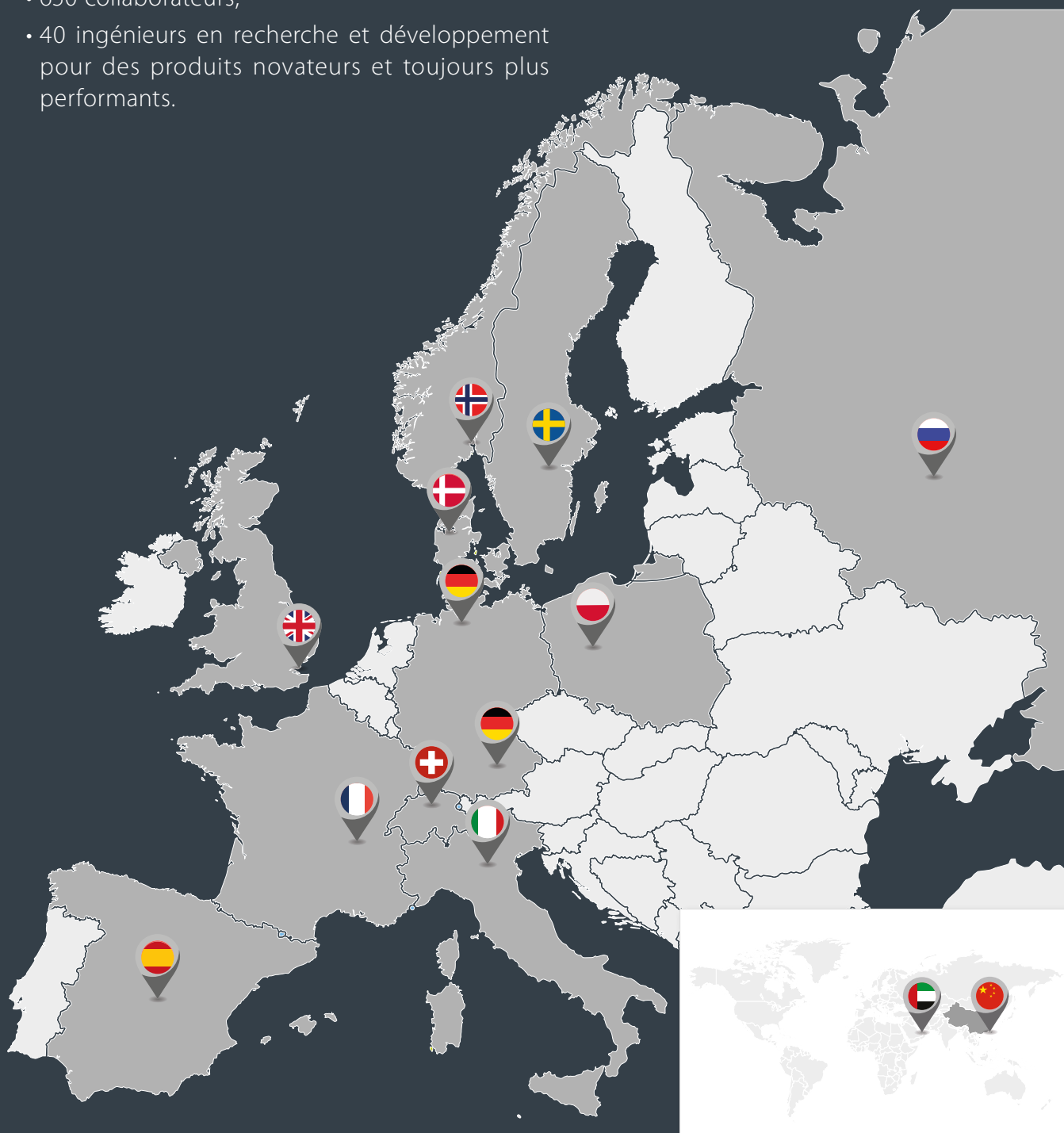
Depuis 1977



fait partie de **DANTHERMGROUP**

DANTHERM GROUP, 1<sup>er</sup> fabricant européen de chauffages mobiles, c'est :

- 60 ans d'expérience,
- Une implantation dans 13 pays pour un service de proximité,
- 4 usines en Europe : Danemark, Angleterre, Italie et Allemagne,
- 650 collaborateurs,
- 40 ingénieurs en recherche et développement pour des produits novateurs et toujours plus performants.





**LE N°1 FRANÇAIS  
DU CHAUFFAGE  
PROFESSIONNEL  
MOBILE  
À VOTRE SERVICE  
DEPUIS 42 ANS**

**SPÉCIALISTE** : SOVELOR est spécialisée dans le traitement d'air : chauffage, déshumidification, ventilation, rafraîchissement et climatisation, à l'exclusion de toute autre activité : ces domaines sont trop vastes et trop techniques pour se disperser.

**L'EXPÉRIENCE** : 42 ans d'expérience nous permettent de répondre de la manière la plus adaptée et fiable à tous les problèmes de chauffage, mise hors gel, ventilation, séchage ou rafraîchissement.

**LA COMPÉTENCE** : tous vos interlocuteurs sont spécialisés dans le chauffage et le traitement d'air depuis de nombreuses années. Ils ont la compétence et la technicité pour vous accompagner dans l'étude et la réalisation de vos projets.

**LA GAMME** : SOVELOR vous propose la gamme la plus étendue avec plus de 240 modèles permettant de répondre de la manière la plus adaptée à tous les besoins de chauffage, mise hors gel, ventilation, déshumidification ou rafraîchissement.

**LA QUALITÉ** : nos produits bénéficient de toute notre expérience et sont conçus pour fonctionner dans les conditions les plus rudes afin de vous garantir des années d'utilisation sans problème avec une maintenance préventive minimale.

**LE STOCK** : plus de 10 000 appareils sont entreposés dans nos locaux afin de vous assurer une disponibilité immédiate des produits.

**LA RAPIDITÉ** : les expéditions sont journalières : toute commande de matériel ou de pièce détachée standard reçue avant 15H00 est expédiée le jour même.

**LES SAV** : 9 techniciens sont à votre service pour entretenir ou réparer votre matériel SOVELOR. Toutes les pièces détachées, même les plus anciennes, sont en stock et prêtes à être livrées partout en France en moins de 24 heures (hors week-end et jours fériés).

**LA LOCATION** : pour les opérations et besoins ponctuels, Sovelor dispose d'un parc de plus de 300 appareils en location courte ou longue durée.

**SOVELOR**\* Tél. 04 78 47 11 11 - Fax 04 78 43 48 82  
info@sovelor.fr



SOVELOR à Vénissieux : 15 000 m<sup>2</sup> dont 9 000 couverts avec 8 portes à quai.

## CHAUFFAGES MOBILES



Gamme **Master** — p.6  
*fuel*



Gamme **HP** — p.8  
*fuel*



Gamme **HPV** — p.10  
*fuel*



**EC 110** — p.12  
*fuel*



**HPV MAX** — p.14  
*fuel*



Gamme **MINI** — p.16  
*fuel*



**STAR S** — p.18  
*fuel*



Gamme **FLASH** — p.20  
*fuel*



Gamme **JUMBO** — p.22-25  
*fuel ou gaz*



Gamme **TITAN** — p.26-29  
*fuel ou gaz*



**Scudo 240** — p.30  
*fuel ou gaz*



Gamme **Thermibox** — p.32  
*gaz*



**Autogaz** — p.38  
*gaz*



Gamme **Solor** — p.34  
*gaz*



Gamme **Solor 8500** — p.36  
*gaz*



**Lodge** — p.40  
*gaz*



Gamme **Brasilia** — p.42  
*gaz*



**Louxor** — p.44  
*gaz*



**BLP17MDC** — p.46  
*gaz*



Gamme **BLP** — p.48  
*gaz*



Gamme **GP** — p.50  
*gaz*



Gamme **B** — p.52  
*électriques*



Gamme **C** — p.54  
*électriques*



Gamme **Di** — p.56  
*électriques*



Gamme **C/G** — p.58  
*électriques*



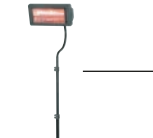
Gamme **BUG** — p.60  
*électriques*



Gamme **ETV** — p.62  
*électriques*



**TS3-J** — p.63  
*électrique*



**MT 22** — p.64  
*électrique*



**MT 30** — p.65  
*électrique*

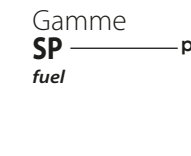


**FS-800** — p.66  
*électrique*

## CHAUFFAGES FIXES



Gamme **FARM** — p.82-85  
*fuel ou gaz*



Gamme **SP** — p.98  
*fuel*



Gamme **F** — p.100  
*fuel*



Gamme **SF** — p.102-105  
*fuel ou gaz*



Gamme **SF/HP** — p.106  
*fuel ou gaz*

**CHAUFFAGES  
SUSPENDUS**



Gamme **IRC** — p.68  
électriques



Gamme **RID** — p.70  
électriques



**PCX-800** — p.71  
électrique



Gamme **TR/C** — p.72  
électriques



**DS15i** — p.74  
électrique



**AER 25** — p.75  
électrique



Gammes **GA et GA/N** — p.76  
gaz



Gamme **HP/S** — p.78  
fuel



Gamme **HPV/S** — p.78  
fuel



Gamme **CYNOX** — p.80  
fuel ou gaz



Gamme **FARM** — p.82-85  
fuel ou gaz



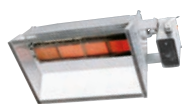
Gamme **AGS/H** — p.86-89  
gaz



Gamme **AGS/C** — p.86-89  
gaz



Gamme **AGV** — p.90  
gaz



Gamme **RL** — p.92  
gaz



Gamme **GTS** — p.94  
gaz

**AÉROTHERMES À EAU**



Gamme **Calis** — p.96  
eau

**CUVES FUEL**



Gamme **VET** — p.128  
fuel

**VENTILATEURS**

**DÉSTRATIFICATEURS**



**KR150** — p.116  
électrique



Gamme **SDS** — p.117  
électriques

**VENTILATEURS**



**V 470** — p.118  
électrique



**VMO 600** — p.119  
électrique



Gamme **V** — p.120  
électriques



**V1** — p.122  
électrique



**V2** — p.123  
électrique

**DÉSHUMIDIFICATEURS**



Gamme **DR/E** — p.108  
électriques



Gamme **DR** — p.110  
électriques



**DR 56 L** — p.112  
électrique

Gamme **DRF** — p.114  
électriques



**CLIMATISEUR**



**CLIM-7** — p.126  
électrique

**RAFRAÎCHISSEURS  
D'AIR**



Gamme **COLD** — p.124  
électriques



**TARIF  
PAGE 129**

# Comment sélectionner votre appareil de chauffage ?

Notre gamme comprenant plus de 240 modèles, il est nécessaire de se poser les bonnes questions afin de choisir l'appareil le plus adapté à vos besoins :

## 1/ Chauffage d'un volume ou d'une surface ?

- **Les générateurs d'air chaud** permettent de chauffer un bâtiment dans son ensemble avec une température homogène, alors que les **appareils rayonnants** ne chauffent que la surface vers laquelle ils sont dirigés et sont donc plus adaptés au chauffage de zone ou de postes de travail qu'au chauffage d'un bâtiment dans son ensemble.

## 2/ De quel type d'appareil avez-vous besoin ?

- **Un chauffage mobile** : économiques, robustes et simples d'utilisation, ils sont conçus pour être déplacés aisément. Leur polyvalence permet une multitude d'applications dans tous les secteurs.

- **Un chauffage fixe au sol** : occupant peu de place au sol, économiques grâce à leur rendement élevé, ils peuvent chauffer des volumes très importants, directement ou par l'intermédiaire de réseaux de gaines de soufflage.

- **Un chauffage fixe à suspendre** : ils représentent la solution idéale pour gagner de la place au sol dans les locaux encombrés ou dans les zones de passage.

## 3/ Quel type de carburant allez-vous utiliser ?

En fonction de vos capacités de stockage ou d'approvisionnement, des contraintes d'installation et d'alimentation, il est nécessaire de choisir entre le fuel, le gaz propane, le gaz naturel, l'électricité...

## 4/ Quelles sont vos capacités en alimentation électrique ?

Vérifier que la tension et l'ampérage de votre installation permettent bien le raccordement du ou des générateurs de votre choix, notamment dans le cas d'aérothermes électriques.

En cas d'alimentation 115 V, 220 V triphasé ou 600 V, d'installation sans neutre, avec neutre artificiel ou de raccordement sur groupe électrogène, prendre contact avec nos services.

## 5/ Faut-il un chauffage avec ou sans évacuation des gaz brûlés ?

Sauf cas particulier (certains bâtiments d'élevage, process industriel...) le chauffage d'un local dans son ensemble en présence de personnes, d'animaux ou de produits alimentaires impose l'utilisation d'un **chauffage à combustion indirecte** : ce type d'appareil dispose d'une chambre de combustion permettant le raccordement à un conduit de cheminée pour évacuer les gaz de combustion.

**Les chauffages à combustion directe** soufflent les gaz de combustion en même temps que la chaleur. Ils s'utilisent en plein air ou pour chauffer des postes de travail dans les grands volumes très ventilés, ou pour sécher ou chauffer en absence de personnels et d'animaux.

## 6/ Faut-il un appareil automatique ou manuel ?

Les appareils se répartissent en 2 grandes familles :

- **Les chauffages manuels** : ce sont des appareils dont la mise en service et l'arrêt sont commandés manuellement : ils ne doivent fonctionner qu'en présence de l'utilisateur et ne peuvent en aucun cas être pilotés par un thermostat d'ambiance, une horloge...

- **Les chauffages automatiques** : dotés de systèmes de mise en service et d'arrêt automatiques, ces appareils peuvent être pilotés à distance par un thermostat d'ambiance, une horloge... et fonctionner de façon autonome en toute sécurité en l'absence de l'utilisateur.

## 7/ Faut-il raccorder le chauffage sur des gaines de soufflage ?

Si tel est le cas, contactez nos services techniques afin de déterminer quel est l'appareil le mieux adapté à l'implantation envisagée.

## 8/ Votre choix est-il conforme aux normes et usages en vigueur ?

L'installation et l'utilisation même temporaire d'un appareil de chauffage sont régies par de nombreuses réglementations, normes, arrêtés et D.T.U. En cas de doute, prenez contact avec nos techniciens qui vous renseigneront.

# Calcul de la puissance et du débit d'air nécessaire

ATTENTION ! ces méthodes simplifiées de calcul permettent une estimation rapide des besoins thermiques des cas les plus courants, mais elles ne remplacent pas une étude thermique approfondie qui ne peut être réalisée que par un bureau d'étude.

## Pour le chauffage des volumes (air chaud)

(Local fermé dont les portes ne s'ouvrent que 2 à 3 fois sur l'extérieur par heure maximum, sans extraction ou arrivée d'air extérieur)

### A - Calculer le volume à chauffer ou à mettre hors gel (V)

(volume = longueur x largeur x hauteur moyenne)

**Dans votre cas :**  $V =$    $M^3$

### B - Calculer l'écart entre la température extérieure la plus basse et la température intérieure désirée ( $\Delta T$ )

Exemple :

- température extérieure la plus basse :  $- 10^{\circ}C$   
 - température intérieure désirée :  $+ 15^{\circ}C$

$$\Delta T = 25^{\circ}C$$

**Dans votre cas :**  $\Delta T =$    $^{\circ}C$

### C - Calculer le coefficient d'isolation de votre local (K)

Isolation du local	Coefficient K
Bonne (murs + plafond + portes isolés)	1.8
Moyenne (plafond ou murs isolés)	2.5
Mauvaise (pas d'isolation)	3.6

**Dans votre cas :**  $K =$

### D - Calcul de la puissance calorifique nécessaire :

$V \times \Delta T \times K =$  Puissance nécessaire en W (Watt)

$$= \frac{\text{M}^3 \times \text{C}^{\circ} \times \text{(K)}}{\text{W}} \quad (1000 \text{ W} = 1 \text{ KW})$$

### E - Calcul du débit d'air minimum (D) :

Pour une répartition homogène de l'air chaud dans ce bâtiment, il est conseillé un taux de brassage (B) minimum par heure de :

- Bâtiment de - de 5 000  $M^3$  :  $B = 3$

- Bâtiment de + de 5 000  $M^3$  :  $B = 2,5$

Débit d'air minimum = volume du bâtiment x B

**Dans votre cas :**  $D =$    $M^3 \times$    
 $=$    $M^3/H$

## Pour le chauffage des surfaces (rayonnement)

### 1/ CALCUL DE LA PUISSANCE NÉCESSAIRE :

La puissance calorifique nécessaire pour le chauffage par appareils radiants suspendus se calcule en multipliant la surface à chauffer ( $M^2$ ) par le coefficient R. Ce coefficient R varie suivant l'application :

#### A - Bâtiment chauffé dans son ensemble par les appareils rayonnants

	bâtiment industriel, garage, atelier, salle de sport, entrepôt...	Eglise, terrasse, locaux événementiels, tertiaire...
Local récent bien isolé	$R = 150 \text{ W/M}^2$	$R = 200 \text{ W/M}^2$
Local moyennement isolé	$R = 200 \text{ W/M}^2$	$R = 250 \text{ W/M}^2$
Local mal isolé	$R = 250 \text{ W/M}^2$	$R = 300 \text{ W/M}^2$
Local non isolé	$R = 300 \text{ W/M}^2$	$R = 350 \text{ W/M}^2$

#### B - Zone indépendante encadrée par plusieurs appareils rayonnants

Bâtiment industriel, garage, atelier, salle de sport...	Eglise, terrasse, locaux événementiels, tertiaire...
$R = 250 \text{ W/M}^2$	$R = 300 \text{ W/M}^2$

#### C - Zone indépendante chauffée par un seul appareil

Bâtiment industriel, garage, atelier, salle de sport...	Eglise, terrasse, locaux événementiels, tertiaire...
$R = 300 \text{ W/M}^2$	$R = 350 \text{ W/M}^2$

(Attention : la législation interdit de dépasser une puissance de 400  $W/M^2$ ).

#### Dans votre cas :

- Surface à chauffer S (en  $M^2$ ) = Longueur x largeur

$$S = \text{M} \times \text{M} = \text{M}^2$$

- Coefficient R :  $\text{W/M}^2$

Puissance totale nécessaire :

$$\text{M}^2 \times \text{W/M}^2 = \text{W}$$

### 2/ SCHÉMA D'IMPLANTATION :

Une fois la puissance calorifique totale calculée, il est nécessaire de réaliser un schéma d'implantation qui permet de déterminer le nombre et la disposition des appareils nécessaires à la couverture de la zone chauffée en fonction de leur hauteur d'accrochage.

# Gamme MASTER®

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES AU FUEL À COMBUSTION DIRECTE

Les MASTER® sont des générateurs d'air chaud pulsé mobiles pouvant fonctionner avec du fuel, du gasoil, du GNR, du pétrole ou du kérosène. Chauffages à combustion directe, ils s'utilisent en plein air, dans les grands volumes ou les locaux ventilés ou ouverts sur l'extérieur.

Performants, robustes et d'encombrement réduit, les MASTER® sont utilisés depuis plus de 60 ans dans le monde entier pour préchauffer, dégeler, chauffer, sécher...

Petits par la taille mais grands par l'efficacité, les MASTER® sont l'outil idéal que l'on transporte facilement d'un endroit à l'autre.



B70 P



B70 R



B100

## POMPE BASSE PRESSION

Type		B70 P	B70 R	B100	B150	B310
Puissance calorifique	KW	20	20	29	44	44 ou 88
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou pétrole ou kérosène ou GNR				
Rendement thermique	%	100	100	100	100	100
Débit d'air (à 70°C)	M³/H	475	475	950	1.070	1.070 ou 2.140
Capacité réservoir	L	19	19	44	44	105
Consommation fuel maxi	Kg/H	1,6	1,6	2,3	3,5	3,5 ou 7
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	180	180	230	280	560
Dimensions Longueur x largeur x Hauteur	mm	745 x 300 x 405	745 x 420 x 530	1075 x 480 x 600	1075 x 480 x 600	1240 x 670 x 640
Poids à vide	Kg	15	17	25	25	53



B310



### Performants

Dotés d'un rendement thermique de 100%, les MASTER® délivrent des puissances comprises entre 20 KW et 88 KW. Leur mise en marche est instantanée, la chaleur immédiate : il suffit de faire le plein de carburant (réservoir intégré avec jauge) et de brancher la prise électrique sur une alimentation 230 V monophasé.

### Fiables

D'un fonctionnement très simple, les MASTER® démontrent depuis de longues années une fiabilité exceptionnelle : beaucoup d'appareils de plus de 40 ans d'âge sont encore en fonctionnement et nous assurons toujours pour ceux-ci l'approvisionnement en pièces détachées.

### Automatiques

Les MASTER® sont des appareils entièrement automatiques conçus pour être utilisés sans surveillance en toute sécurité. Leur fonctionnement peut être piloté de façon autonome par un thermostat, une horloge, une minuterie... (options).

### Économiques

D'un rendement de 100%, gage d'une consommation minimale de carburant, les MASTER® ne demandent que peu de courant pour fonctionner. Ils ne s'utilisent que là où la chaleur est nécessaire, sans gaspillage d'énergie, et peuvent être équipés en option d'un thermostat d'ambiance permettant d'ajuster la température au plus précis.

### B310 : l'appareil 2 en 1

Le B310 est constitué de deux ensembles brûleurs/ventilateurs de B150 réunis sur un châssis avec grandes roues et réservoir de grande contenance avec jauge. Compact, léger et d'un très bon rapport qualité/prix en regard de la puissance totale dégagée, il bénéficie de la simplicité de la technologie basse pression. Sa conception innovante lui confère une grande souplesse d'utilisation : les 2 brûleurs peuvent être utilisés de façon complètement indépendante. Le B310 peut délivrer au choix une puissance calorifique de 44 ou 88 KW. Ceci permet d'ajuster aisément la capacité de chauffe en fonction des besoins.

B150



CE

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance
- Minuterie
- Horloge...



# Gamme HP

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES AU FUEL À COMBUSTION DIRECTE

D'un rendement thermique exceptionnel de 100%, les générateurs de la série HP se caractérisent par leur température de sortie d'air chaud élevée et leur mobilité que n'entrave aucun raccordement à un conduit de cheminée.

Équipés de brûleurs à allumage automatique et pompe haute pression, les HP sont des appareils très performants et simples à utiliser.

Ce sont les appareils mobiles par excellence. Ils s'utilisent pour le chauffage, le séchage ou la mise hors gel en extérieur et dans les locaux ouverts ou bien ventilés (locaux industriels, garages, ateliers...), la mise hors gel de locaux de stockage, le chauffage ou le séchage sur chantiers, dans l'agriculture...

HP 30



HP 50



CE

## POMPE HAUTE PRESSION

Type		HP 30	HP 50	HP 65	HP 110
Puissance calorifique maxi	KW	31	48	65	111
Rendement thermique	%	100	100	100	100
Carburant	Type	Fuel ou Gazoil ou GNR			
Débit d'air (à 70°C)	M <sup>3</sup> /H	1.850	1.850	3.570	3.950
Élévation de température à 1,5 M (ΔT)	°C	70	97	90	97
Capacité réservoir	L	36	36	65	105
Consommation fuel maxi	Kg/H	2,45	3,8	5,2	8,83
Autonomie maxi	H	12	8	10	10
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	300	300	800	1060
Dimensions L x l x H	mm	1065 x 380 x 550	1165 x 380 x 550	1235 x 575 x 790	1600 x 700 x 940
Poids à vide	Kg	28	30	57	84

TARIF  
PAGE  
130

HP 110



### Performants

Les SOVELOR HP offrent une large gamme de puissances (de 31 à 111 KW) et des débits d'air importants (de 1 850 à 3 950 M<sup>3</sup>/H). Ces caractéristiques associées à leur rendement de 100 % permettent d'obtenir très rapidement la chaleur désirée.

### Mobiles

Dotés d'un réservoir de carburant intégré avec jauge de niveau (polyéthylène sur HP 30 et HP 50, métallique sur HP 65 et HP 110) leur conférant une grande autonomie, les HP ne réclament qu'une alimentation électrique pour délivrer leur chaleur.

### Économiques

Les SOVELOR de la gamme HP procurent une chaleur sur mesure là où on le désire, sans installation coûteuse.

Leur fonctionnement automatique ainsi que le raccordement à un thermostat d'ambiance ou à une horloge (options) permettent d'ajuster précisément la température sans gaspillage d'énergie. Leur rendement exceptionnel permet d'utiliser toute l'énergie du carburant.

Les HP permettent de travailler par tous les temps et en toute saison, sans craindre le gel, le froid, la neige ou l'humidité.

### Fiables

Bénéficiant de plus de 42 ans d'expérience dans le domaine du chauffage mobile, les HP sont équipés de composants fiables et éprouvés, permettant leur utilisation dans les conditions les plus difficiles. Leur système fuel avec pompe haute pression ne craint pas les atmosphères poussiéreuses ou humides.

HP 65



### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance
- Minuterie
- Horloge
- Horloge thermostatique
- Filtre fuel réchauffeur
- Kit de pompage sur cuve fuel indépendante
- Kit de levage...



# Gamme HPV

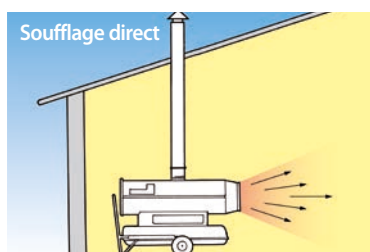
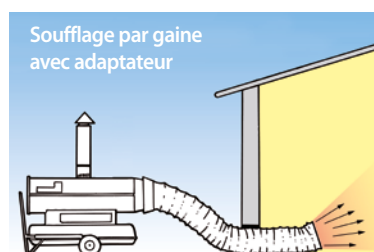
## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES AU FUEL À COMBUSTION INDIRECTE

Les SOVELOR HPV sont dotés d'une chambre de combustion en acier inoxydable équipée d'un échangeur de chaleur permettant leur raccordement à un conduit de cheminée pour l'évacuation des gaz de combustion.

Les HPV propulsent un air chaud propre, exempt de toute odeur et gaz brûlés.

Ils peuvent ainsi être utilisés dans les locaux fermés, les serres, les ateliers, les bâtiments d'élevages...

Ils peuvent également être raccordés à des gaines de soufflage. Il est alors possible de laisser le générateur à l'extérieur et de canaliser l'air chaud à l'intérieur des locaux (chapiteaux, séchoirs, salles de réception, tentes...).



Type		HPV 20	HPV 35	HPV 55	HPV 85	EC 110	HP MAX
Puissance calorifique maxi	KW	21	34	49	85	110	110
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR					
Débit d'air (à 70°C)	M <sup>3</sup> /H	1.850	2.150	2.150	3.950		
Élévation de température à 1,5 M (ΔT)	°C	50	65	85	85		
Capacité réservoir	L	36	65	65	105		
Consommation fuel maxi	Kg/H	1,67	2,71	3,9	6,8		
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50		
Puissance électrique	W	300	800	800	1060		
Dimensions L x l x H	mm	1130 x 380 x 660	1235 x 575 x 1000	1350 x 575 x 1000	1600 x 700 x 1150	voir page 12	voir page 14
Ø cheminée	mm	120	150	150	150		
Ø raccordement soufflage (1 voie)	mm	300	350	350	400		
Ø raccordement soufflage (2 voies)	mm	-	2 x 300	2 x 300	2 x 300		
Ø raccordement reprise d'air	mm	-	305	305	407		
Poids à vide	Kg	33	61	67	101		

TARIF  
P. 130, 131  
et 159

HPV 55



## Performants

Les HPV offrent des puissances calorifiques et des débits d'air importants, autorisant des montées en température rapides dans les volumes à chauffer. Conçus pour fonctionner sans surveillance, ils peuvent être pilotés automatiquement par un thermostat d'ambiance, une horloge, une minuterie... (options).

## Économiques

Les HPV représentent la solution pour chauffer à moindre coût des bâtiments industriels ou agricoles, des chapiteaux, des ateliers, des garages, des serres, des chantiers... Equipés d'un réservoir de carburant intégré, leur installation se limite au branchement sur une alimentation 230 V et au raccordement à un conduit de cheminée. Leur fonctionnement automatique permet d'ajuster précisément la température en fonction des besoins et leur rendement thermique limite leur consommation de carburant au plus juste.

## Bien équipés

Les HPV bénéficient en série d'équipements facilitant leur usage : jauge de carburant, support de rangement de câble électrique, filtre fuel accessible sans démontage et doté d'une cuve permettant un contrôle immédiat, prise pour raccordement d'une régulation automatique...

## Polyvalents

Maniables, d'installation et d'utilisation simples, les HPV sont conçus pour être utilisés dans les conditions les plus rudes. Ils peuvent être installés directement à l'intérieur des locaux, ou en plein air avec raccordement à une gaine souple ou rigide pour véhiculer l'air chaud à l'intérieur des bâtiments. A cet effet ils peuvent être équipés de têtes de soufflage à fixation rapide.

Afin de s'adapter au mieux aux besoins de chacun, les HPV disposent d'une large gamme d'accessoires disponible en option.

HPV 85



### OPTIONS

- 1 • Thermostat d'ambiance, horloge, horloge thermostatique hebdomadaire, minuterie
- 2 • Départs 1 ou 2 sorties permettant de raccorder les générateurs sur des gaines
- 3 • Gainés souples longueur 6 M
- 4 • Éléments de cheminée
- 5 • Filtre fuel réchauffeur
- 6 • Kit pour pompage sur cuve fuel indépendante
- 7 • Kit pour pompage au choix sur réservoir ou sur cuve fuel indépendante
- 8 • Cuves fuel indépendantes mobiles
- 9 • Adaptateur pour gaine de reprise d'air
- Gainés rigides...



Options :



# EC110

## CHAUFFAGE AIR PULSÉ MOBILE AU FUEL À COMBUSTION INDIRECTE

Le EC110 est un chauffage de grande capacité équipé d'un brûleur fuel à 2 allures permettant d'adapter la puissance en fonction des besoins.

Il réunit en un seul appareil les avantages des canons à air chaud (maniabilité et mobilité, autonomie, coût modéré...) et des générateurs à hauts rendements (performances, rendement, fiabilité...).

Doté d'un échangeur de chaleur à haut rendement, il propulse un air chaud propre, exempt de toutes odeurs et fumées. Il peut ainsi être utilisé directement à l'intérieur des locaux après raccordement à un conduit de cheminée ou être installé en plein air avec raccordement sur une ou plusieurs gaines de soufflage.

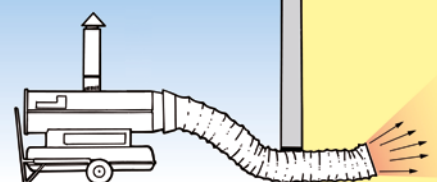


EC 110

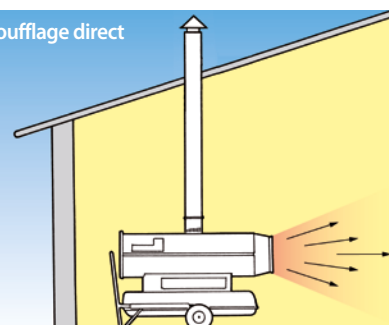


Type		EC110
Puissance calorifique en grande allure	KW	110
Élévation de température en grande allure ( $\Delta T$ )	°C	55
Puissance calorifique en petite allure	KW	80
Élévation de température en petite allure ( $\Delta T$ )	°C	40
Rendement thermique	%	90
Débit d'air (à 70°C)	M <sup>3</sup> /H	5.300
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	KW	1,82
Consommation fuel maxi en petite / grande allure	Kg/H	6,33 / 9,28
Capacité réservoir	L	135
Dimensions L x l x h	mm	1918 x 731 x 1220
Poids à vide	Kg	149
Ø raccordement cheminée	mm	153
Ø raccordement 1 gaine de soufflage / Long. maxi	mm / M	1 x 500 / 50
Ø raccordement 2 gaines de soufflage / Long. maxi	mm / M	2 x 400 / 20
Ø raccordement gaine de reprise / Longueur maxi	mm / M	1 x 500 / 10
Ø raccordement prise d'air brûleur / Longueur maxi	mm / M	1 x 100 / 5

Soufflage par gaine avec adaptateur



Soufflage direct



TARIF  
P. 130, 131  
et 159

## Performant

Le EC110 offre une puissance calorifique et un débit d'air très élevés autorisant des montées en température rapides dans les locaux à chauffer.

## Mobile

De gabarit et poids réduits au regard des performances développées, le EC110 est un appareil très maniable et facile à transporter. Ses deux robustes roues gonflables dotées de crampons facilitent son déplacement. Equipé d'un réservoir intégré de grande capacité avec jauge de carburant, son installation se limite au branchement sur une alimentation 230 V et au raccordement éventuel à un conduit de cheminée. Le EC110 peut être équipé en option d'un kit permettant le pompage au choix sur son réservoir ou sur une cuve fuel indépendante pour augmenter encore son autonomie.

## Innovant

Le EC110 est équipé de 2 moteurs indépendants. Ce système permet de dissocier complètement le brûleur du groupe ventilation, optimisant ainsi la combustion, rendant le fonctionnement beaucoup moins sensible aux variations de tension électrique et évitant au ventilateur de souffler de l'air froid au démarrage. Cela permet également d'utiliser l'appareil uniquement en fonction ventilation, de raccorder le brûleur sur une gaine d'alimentation en air propre dans le cas d'atmosphère très poussiéreuse, ou de raccorder une gaine de reprise d'air sur l'aspiration de l'appareil pour travailler en recyclage.

Grande nouveauté sur un chauffage mobile, le brûleur 2 allures permet d'adapter la puissance de l'appareil ainsi que la température de l'air soufflé en fonction des besoins.

## Économique

Le EC110 présente un rapport coût/performance exceptionnel : d'installation rapide et peu coûteuse, doté d'un rendement thermique élevé gage de consommation réduite, il peut être équipé en option d'une commande automatique (thermostat d'ambiance, horloge, minuterie...) afin de piloter précisément son fonctionnement. La possibilité de reprendre l'air déjà chauffé dans les locaux plutôt que l'air froid à l'extérieur autorise une économie de carburant pouvant atteindre plus de 40%.

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance
- Horloge
- Minuterie
- Départs 1 ou 2 sorties pour le raccordement de gaines
- Raccord de reprise d'air avec registre de réglage
- Raccord pour prise d'air neuf brûleur (snorkel)
- Gainés de soufflage ou de reprise
- Châssis renforcé
- Éléments de cheminée
- Filtre fuel réchauffeur
- Kit pour pompage au choix sur réservoir ou sur cuve indépendante
- Crochets pour levage...



EC110 avec gaines de soufflage et de reprise.



Départ 2 voies



# HPV MAX

## CHAUFFAGE AIR PULSÉ MOBILE AU FUEL

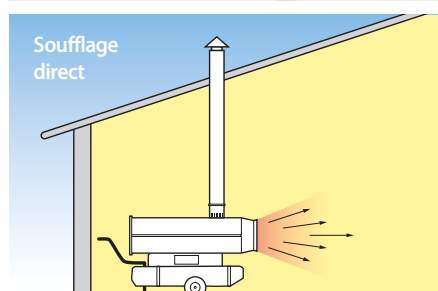
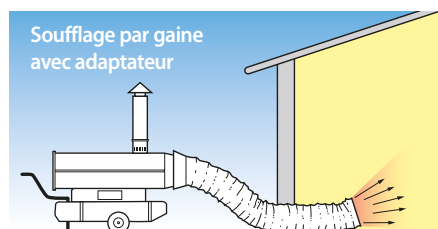
AVEC BRÛLEUR À 2 VITESSES ET  
TURBINE HAUTE PRESSION, À  
COMBUSTION INDIRECTE

Le HPV MAX est un chauffage de grande capacité spécialement développé pour les utilisations les plus rudes et les contraintes des parcs de location de matériels.

Doté d'un robuste châssis renforcé en acier de section carrée, d'un réservoir de carburant intégré de grande capacité et d'un brûleur indépendant à 2 allures permettant d'ajuster aisément la puissance délivrée en fonction des besoins, il se distingue par son ventilateur avec turbine haute pression permettant le raccordement à de grands réseaux de gaines de soufflage et/ou d'aspiration.

Il réunit en un seul appareil les avantages des canons à air chaud traditionnels (maniabilité et mobilité, réservoir intégré, coût modéré...) et des générateurs mobiles de grandes puissances (performances, rendement, équipements...).

HPV MAX



Type		HPV MAX
Puissance calorifique en petite / grande allure	KW	80 / 110
Élévation de température en petite / grande allure ( $\Delta T$ )	°C	40 / 55
Rendement thermique	%	86
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR
Débit d'air (à 70°C)	M <sup>3</sup> /H	6.200
Capacité réservoir	L	150
Consommation fuel maxi petite / grande allure	Kg/H	6,3 / 8,4
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	1,43
Niveau sonore à 5 M	dB(A)	72
Dimensions L x l x H	mm	2150 x 720 x 1270
Ø cheminée	mm	153
Ø raccordement gaine de soufflage (1 voie)	mm	1 x 500
Ø raccordement gaines de soufflage (2 voies)	mm	2 x 300
Ø raccordement reprise d'air	mm	1 x 400
Poids à vide	Kg	200

TARIF  
P. 130, 131  
et 159



## Mobile

Doté d'un robuste châssis de section carrée en acier, de grandes roues et de longues poignées, le HPV MAX est un appareil très maniable et facile à déplacer et à transporter. L'ajout d'options telles que l'anneau de levage central ou le kit de passages de fourches optimisent encore sa manutention.

Équipé d'un réservoir de carburant rotomoulé anti-chocs de 150 L avec jauge de niveau, il ne réclame que du carburant et une prise d'alimentation électrique 230 V mono pour être opérationnel. Afin d'augmenter encore son autonomie pour les installations longues durées, il peut être en option équipé d'un kit de pompage permettant l'alimentation au choix sur son réservoir intégré ou sur une cuve fuel indépendante.

## Performant

HPV MAX délivre 110 KW, puissance calorifique remarquable pour un appareil à combustion indirecte offrant une telle mobilité. Cette puissance élevée, associée à son grand débit d'air, permet de chauffer rapidement et efficacement de grands volumes.

## Brûleur 2 allures

HPV MAX dispose d'un brûleur fuel indépendant à 2 allures qui permet d'ajuster facilement la puissance délivrée en fonction des besoins. Il suffit d'appuyer sur l'interrupteur pour basculer instantanément de 80 à 110 KW et inversement.

Ce brûleur est totalement dissocié du ventilateur principal de l'appareil et dispose de son propre moteur. Ceci permet :

- le fonctionnement du HPV MAX en fonction ventilation seule pour l'été.
- d'éviter de souffler de l'air froid lors du démarrage de l'appareil.
- de raccorder le brûleur à une gaine d'aspiration d'air propre extérieur en cas d'utilisation en atmosphère très poussiéreuse.
- d'ajuster très facilement et rapidement le volet d'air brûleur à commande extérieure en cas d'utilisation en altitude.
- d'éviter les problèmes d'encrassement en cas d'alimentation électrique défectueuse...

## Turbine haute pression

HPV MAX est équipé d'un ventilateur avec turbine haute pression très performant permettant de délivrer un grand débit d'air avec une pression disponible de 500 Pa. Ce ventilateur permet de raccorder l'appareil sur de grands réseaux de gaines de soufflage et/ou d'aspiration, tout en conservant un niveau sonore réduit et une alimentation électrique en 230 V monophasé.

### OPTIONS

- 1 • Thermostat d'ambiance, horloge, minuterie...
- 2 • Anneau de levage avec support renforcé
- 3 • Kit de passages de fourches (2)
- 4 • Adaptateur de soufflage 2 voies Ø 300 mm
- 5 • Adaptateur pour reprise d'air Ø 400 mm
- 6 • Gaines souples de soufflage ou de reprise
- 7 • Éléments de cheminée
- 8 • Kit pour pompage au choix sur réservoir ou cuve indépendante, avec crépine et 2 x 4 M de flexibles
- 9 • Cuve fuel mobile double paroi avec rack de transport
  - Kit schnorkel pour reprise d'air neuf brûleur Ø 120 mm avec gaine souple Lg 5 M.
  - Filtre fuel réchauffeur...



Accessoires



Détail turbine haute pression

# Gamme MINI

## CHAUFFAGES RADIANTS MOBILES AU FUEL À COMBUSTION DIRECTE

Les MINISUN, MINISUN DC et MINISTAR sont des générateurs de rayonnement infrarouge pouvant fonctionner indifféremment avec du fuel domestique, du gasoil ou du GNR.

Ils permettent de chauffer très rapidement et de manière très confortable des zones ou des postes de travail pouvant atteindre 10 à 15 M<sup>2</sup>, que ce soit pour réchauffer, dégeler, mettre hors gel une machine ou une pièce, sécher des produits, chauffer des personnes ou des animaux...

Légers, compacts, maniables et équipés de réservoirs de carburant intégrés, les MINI sont faciles à transporter et simples à utiliser. Si MINISUN et MINISTAR doivent être obligatoirement raccordés sur une alimentation électrique 230 V, MINISUN DC est le premier chauffage mobile au fuel au monde à pouvoir s'en passer : Il est équipé en série d'une batterie lithium 14 V / 6Ah lui conférant 4 heures d'autonomie.

MINISUN



MINISUN DC



MINISTAR



MINISUN DC



Type		MINISUN	MINISUN DC	MINISTAR
		Portable*	Portable*	Mobile
Puissance calorifique maxi	KW	17	17	25,8
Rendement thermique	%	100	100	100
Carburant	Type		Fuel ou gasoil ou GNR	
Capacité réservoir	L	11	11	43
Consommation fuel maxi	Kg/H	1,35	1,35	2,04
Autonomie fuel maxi	H	7	7	15
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50 ou batterie 14 V	230/50
Puissance électrique	W	200	200	160
Autonomie batterie maxi	H	-	4	-
Dimensions L x l x H	mm	560 x 345 x 575	560 x 345 x 575	895 x 532 x 808
Poids à vide	Kg	19	20	42

\* Chariot avec roues en option.

TARIF  
PAGE  
130



## Rayonnement infrarouge

Les rayons infrarouges se propagent sans perte d'énergie dans l'air et chauffent directement les personnes et les objets. Ils sont insensibles à la température ambiante et aux courants d'air, offrant ainsi la même efficacité en plein air, dans les locaux immenses ou ouverts sur l'extérieur, que dans les grands bâtiments fermés.

## Performants

Les MINI associent les technologies de l'air pulsé et du rayonnement. Si la plupart de l'énergie est transmise sous forme de rayons infrarouges, les MINI sont équipés d'un ventilateur soufflant l'air contre la chambre de combustion. L'air ainsi chauffé est propulsé à l'avant de l'appareil en direction de la zone à chauffer. Ce procédé permet de refroidir efficacement les parois externes des appareils et d'éviter les déperditions inutiles de chaleur. Toute l'énergie des MINI est ainsi concentrée dans la direction souhaitée.

## Automatiques et sûrs

Les MINI sont équipés de brûleurs fuel à allumage automatique avec contrôle de flamme permanent, ainsi que d'une sécurité de surchauffe. Ils peuvent ainsi fonctionner sans surveillance et être au choix pilotés manuellement ou de façon automatique après raccordement à un thermostat d'ambiance, une horloge, une minuterie... (options)

Destinés à être posés au sol, les MINISUN et MINISUN DC sont également équipés d'une sécurité stoppant leur fonctionnement en cas de chute accidentelle.

## Pratiques

La facilité et la simplicité d'utilisation ont été une préoccupation majeure lors de la conception des appareils : poignées ergonomiques, réservoirs de carburant avec jauge de niveau, accès rapide aux composants des brûleurs, disques de combustion en acier inoxydable...

## MINISUN DC : 100% autonome

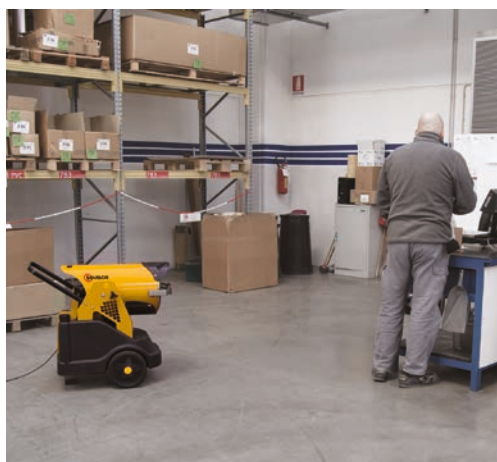
MINISUN DC est le premier chauffage mobile au fuel 100% autonome: équipé de son réservoir de carburant de 11 L, il peut fonctionner pendant 4 heures grâce à sa batterie lithium 14 V (temps de charge : 1 heure). Livré complet avec tous ses accessoires (adaptateur secteur, chargeur de batterie et batterie). Il peut être ainsi utilisé raccordé sur alimentation 230 V mono ou non.

Cette totale autonomie de fonctionnement en fait l'appareil mobile par excellence.



### OPTIONS

- Chariot mobile avec roues (MINISUN et MINISUN DC)
- Thermostat d'ambiance étanche câblé avec 10 M de fil et connecteur rapide
- Batterie supplémentaire pour MINISUN DC
- Horloge
- Horloge thermostatique
- Minuterie
- Filtre fuel réchauffeur (MINISTAR)...



Option chariot mobile avec roues pour MINISUN et MINISUN DC



# STAR S

## CHAUFFAGE RADIANT MOBILE AU FUEL À COMBUSTION DIRECTE

Vous désirez chauffer un poste de travail dans un grand bâtiment ou en plein air ? Réchauffer une machine avant sa mise en service le matin ? Chauffer un moule ? Sécher de la peinture sur un mur à l'extérieur ou dans un grand bâtiment ?

A l'intérieur des grands volumes ou des locaux ouverts sur l'extérieur comme en plein air, STAR S est la réponse à votre problème. Avec lui plus d'endroit "inchauffable" ! Il permet de chauffer, mettre hors gel, dégeler ou sécher sur une surface de 15 à 25 M<sup>2</sup>, et ce dans un grand confort.



STAR S

CE



Type		STAR S
Puissance calorifique	KW	29 ou 43
Rendement thermique	%	100
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	190
Capacité réservoir	L	52
Autonomie maxi	H	19 / 13
Consommation fuel mini / maxi	Kg/H	2,3 / 3,37
Dimensions L x l x H	mm	710 x 970 x 990
Poids à vide	Kg	69

TARIF  
PAGE  
130



## Rayonnement infrarouge

Les rayons infrarouges se propagent sans perte d'énergie dans l'air et chauffent directement les personnes et les objets. Ils sont insensibles à la température ambiante et aux courants d'air, offrant ainsi la même efficacité en plein air, dans les locaux immenses ou ouverts sur l'extérieur que dans les grands bâtiments fermés.

Ce procédé ne nécessitant pas de ventilation garantit un confort d'utilisation maximum : il permet de chauffer des zones ou des postes de travail sans bruit ni mouvement d'air.

STAR S est équipé d'une grande parabole orientable avec isolant thermique, lui permettant de diffuser un rayonnement maximal et de diriger sa chaleur de façon optimale, sans dispersion d'énergie dans l'air et sans déplacement de poussières.

## Performant

STAR S est équipé d'un brûleur fuel à allumage automatique pouvant offrir selon les besoins 2 puissances aisément sélectionnables via un simple interrupteur. Cela permet ainsi de réduire la puissance délivrée quand le manque de recul par rapport à l'appareil ou une température ambiante plus clémente le réclament.

D'un rendement thermique de 100%, STAR S délivre ainsi au choix une puissance de 29 ou 43 KW, permettant de chauffer confortablement des zones de 15 à 25 M<sup>2</sup>.

## Robuste et maniable

Doté d'un robuste châssis tubulaire et d'un réservoir de carburant en acier avec jauge de niveau, STAR S offre une grande longévité même pour les utilisations les plus contraignantes.

Equipé de grandes roues très utiles sur sols inégaux et de 2 longues poignées repliables, c'est un appareil très maniable, facile à déplacer et à transporter.

## Sûr

STAR S est conçu pour fonctionner de façon autonome et sans surveillance. Son brûleur fuel est équipé d'un contrôle de flamme permanent par cellule photo électrique et coffret de contrôle électronique. Son utilisation peut être soit manuelle, soit dirigée par un thermostat d'ambiance ou une horloge (options).



## OPTIONS

- Thermostat d'ambiance étanche câblé avec 10 M de fil et connecteur rapide
- Horloge
- Horloge thermostatique
- Minuterie
- Filtre fuel réchauffeur...



# Gamme FLASH

## CHAUFFAGES RADIANTS MOBILES AU FUEL À COMBUSTION DIRECTE

Les générateurs fuel de la gamme FLASH représentent la solution idéale pour chauffer ou mettre hors gel des zones ou des postes de travail en plein air, dans les grands bâtiments ou les locaux bien ventilés (chantiers, garages, ateliers, entrepôts, usines, quais de chargement...).

Insensibles à la température ambiante, aux courants d'air ou au volume environnant, ils permettent de chauffer de façon confortable et économique des surfaces pouvant atteindre plus de 20 M<sup>2</sup>, sans bruit ni mouvement d'air.



FLASH-1  
FLASH-2



Type		FLASH-1	FLASH-2
Puissance calorifique	KW	43	29 ou 43
Rendement thermique	%	100	100
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR	
Consommation fuel	Kg/H	3,37	2,3 / 3,37
Capacité réservoir	L	60	60
Autonomie	H	14	20 / 14
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50
Puissance électrique	W	140	160
Dimensions (brancard replié)	Longueur	1070	1070
	Largeur	700	700
	Hauteur	980	980
Poids	Kg	72	72

TARIF  
PAGE  
130



## Rayonnement infrarouge

Le rayonnement infrarouge se propage dans l'air sans perte d'énergie et chauffe directement les personnes et les objets. Ce rayonnement est insensible à la température, au volume ambiant et au vent, offre ainsi une efficacité constante tant à l'intérieur des locaux qu'en plein air. Ce procédé ne nécessitant pas de ventilation, il n'y a aucun déplacement d'air ou de poussière et le niveau sonore des appareils est très réduit.

## Performants

Les FLASH peuvent fonctionner au fuel ou au gasoil. Ils délivrent une puissance maximum de 43 KW et sont disponibles en 2 versions :

- FLASH-1 : brûleur 1 allure, très simple d'utilisation et d'entretien.
- FLASH-2 : brûleur 2 allures permettant d'ajuster la puissance en fonction des besoins et du recul disponible par rapport au générateur.

La parabole chromée est orientable en hauteur afin de diriger au mieux le rayonnement produit par l'appareil.

## Mobiles

Les FLASH ont été conçus pour une mobilité maximale : robuste châssis équipé de grandes roues très utiles sur les sols inégaux, brancard repliable augmentant le bras de levier et facilitant la manipulation, crochets pour grutage, réservoir de carburant de grande capacité (60 L) avec jauge intégrée...

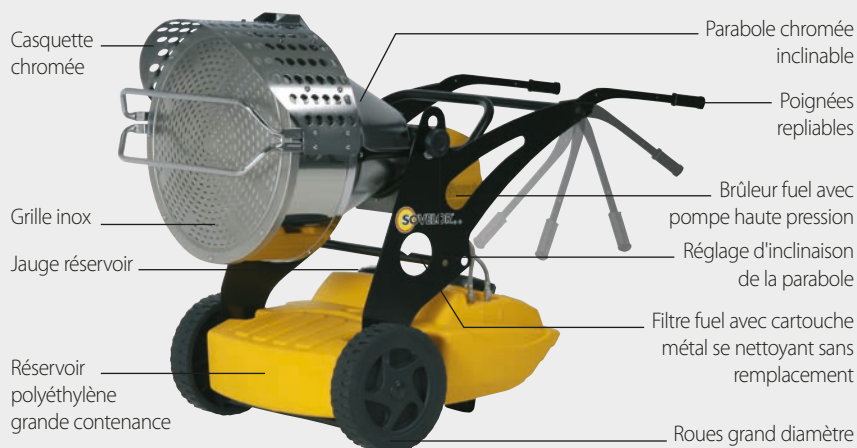
## Sûrs

Les FLASH sont équipés de brûleurs dotés de composants standards (pompe haute pression, coffret de contrôle, cellule photo-électrique...) afin d'obtenir une fiabilité sans faille ainsi qu'un coût de maintenance très réduit.

Le fonctionnement des appareils est contrôlé en permanence, permettant ainsi leur utilisation sans surveillance en toute sécurité.

## OPTIONS

- Filtre fuel réchauffeur
- Thermostat d'ambiance étanche cablé 10 M
- Horloge
- Minuterie...



# Gamme JUMBO

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ AVEC BRÛLEURS FUEL OU GAZ

### À COMBUSTION INDIRECTE

Les JUMBO sont des générateurs d'air chaud mobiles à combustion indirecte de grandes capacités. Ils peuvent être indifféremment équipés de brûleurs automatiques fuel, gaz propane ou gaz naturel, ou si besoin livrés sans brûleur.

Appareils de haut de gamme conçus pour les contraintes des transports et du chauffage modulaire, ils bénéficient d'une grande robustesse et d'une grande adaptabilité en fonction des besoins.

Leur ventilateur hélicoïde à 7 pâles à haut rendement leur confère des débits d'air élevés permettant leur raccordement à des gaines de soufflage souples ou rigides.

Ils peuvent également être utilisés en soufflage direct à l'intérieur des bâtiments.



JUMBO



Type		JUMBO 120	JUMBO 155	JUMBO 190	JUMBO 240
Puissance calorifique maxi	KW	110,4	144,7	185,5	235,7
Rendement	%	92,8	93,2	92,2	92
Débit d'air utile	M <sup>3</sup> /H	9.000	12.000	13.000	17.000
Pression d'air disponible	Pa	200	200	200	200
Élévation de température (ΔT)	°C	49	48	57	55
Alimentation électrique	V-Ph-Hz	230V~1 50 Hz		230V~1 50 Hz ou 380V~3 50 Hz + N en option	
Puissance électrique	KW	1,2	1,57	1,55	2,55
Combustible	Type	Fuel ou gasoil ou GNR ou gaz propane ou gaz naturel			
Consommation fuel maxi en continu	Kg/H	8,74	11,45	14,68	18,65
Consommation gaz propane maxi en continu	Kg/H	8,07	10,53	13,59	17,17
Consommation gaz naturel maxi en continu	M <sup>3</sup> /H	10,43	13,66	17,38	22,09
Diamètre cheminée	mm	153	200	200	200
Diamètre sortie d'air frontale standard	mm	500	600	700	700
Poids	Kg	206	260	276	357





## Performants

Les JUMBO délivrent des puissances calorifiques élevées permettant à leur utilisateur de faire face avec la plus grande efficacité à tous les problèmes posés par le froid, le gel ou l'humidité. Simples à installer et à mettre en service, ils procurent une chaleur immédiate là où on le désire. Leur chambre de combustion en acier inoxydable est dotée d'un échangeur de chaleur à haut rendement (plus de 92% sur toute la gamme), gage d'efficacité et de consommation réduite. Leurs ventilateurs hélicoïdes à grands débits d'air permettent des montées en température rapides dans les volumes à chauffer.

## Qualité et fiabilité

La qualité de fabrication des JUMBO en fait des appareils aptes à fonctionner dans les conditions les plus difficiles :

- Robuste châssis structurel complet.
- Panneaux de carrosserie, fixés par boulons et inserts.
- Chambre de combustion en acier inoxydable, équipée d'un échangeur de chaleur à haut rendement.
- Composants principaux (brûleur, ventilateur, armoire, thermostats...) raccordés par connecteurs rapides IP68 pour une maintenance simplifiée.
- Ventilateurs hélicoïdes à hauts rendements et niveau sonore réduit (moins de 67 décibels à 2 M).
- Carter brûleur intégral amovible.
- Armoire électrique étanche protégée sous un capot basculant...

## Sûrs

Les JUMBO offrent un niveau de sécurité maximum, permettant leur fonctionnement sans surveillance.

Leur fonctionnement automatique, ainsi que le raccordement à un thermostat d'ambiance ou une horloge (options), permettent d'ajuster de façon totalement autonome la température désirée.

## Modulables

Les JUMBO s'adaptent à toutes les situations et disposent en option d'une vaste gamme d'accessoires (voir pages suivantes).



Carter brûleur amovible, témoins lumineux et poignée tubulaire de protection

Armoire électrique étanche dans coffre métallique avec porte



Ventilateur hélicoïde à sept pâles

## Gamme JUMBO (suite)

Sortie d'air 1 voie



Sortie d'air 2 voies



Sortie d'air 4 voies



Reprise d'air ventilateur avec registre de réglage



Gaine de soufflage



Réservoir fuel intégré



Roues pivotantes



Kit passage de fourches



Kit de protections latérales



OPTIONS POUR JUMBO	JUMBO 120	JUMBO 155	JUMBO 190	JUMBO 240
Option carrosserie couleur blanche	Oui	Oui	Oui	Oui
Version 380 V~3 50 Hz + N	Non	Non	Oui	Oui
Réservoir de carburant intégré	Oui - 100 L	Oui - 134 L	Oui - 185 L	Oui - 218 L
Départ de soufflage 1 voie	série - 1 x 500 mm	série - 1 x 600 mm	série - 1 x 700 mm	série - 1 x 700 mm
Départ de soufflage 2 voies	Oui - 2 x 400 mm	Oui - 2 x 500 mm	Oui - 2 x 500 mm	Oui - 2 x 600 mm
Départ de soufflage 4 voies	Non	Oui - 4 x 350 mm	Oui - 4 x 350 mm	Oui - 4 x 400 mm
Gaines de soufflage souples	Oui	Oui	Oui	Oui
Gaines de soufflage galvanisées	Oui	Oui	Oui	Oui
Kit de reprise d'air ventilateur	Oui - 565 mm	Oui - 625 mm	Oui - 625 mm	Oui - 715 mm
Kit de reprise d'air brûleur	Oui - 100 mm	Oui - 100 mm	Oui - 100 mm	Oui - 150 mm
Kit de 2 protections latérales	Oui	Oui	Oui	Oui
Kit de 2 roues pivotantes	Oui	Oui	Oui	Oui
Kit de 2 passages pour fourches	Oui	Oui	Oui	Oui
Kit élingage de cheminée	Oui	Oui	Oui	Oui
Kit transport et stockage cheminée	Oui	Oui	Oui	Oui
Thermostat d'ambiance étanche	Oui	Oui	Oui	Oui
Horloge thermostatique	Oui	Oui	Oui	Oui
Minuterie 0/24 H	Oui	Oui	Oui	Oui
Accessoires de cheminée	Oui	Oui	Oui	Oui
Crépine de pompage avec 2 x 4 M de flexible	Oui	Oui	Oui	Oui
Filtre fuel réchauffeur	Oui	Oui	Oui	Oui



Option carrosserie couleur blanche



Kit transport de cheminée

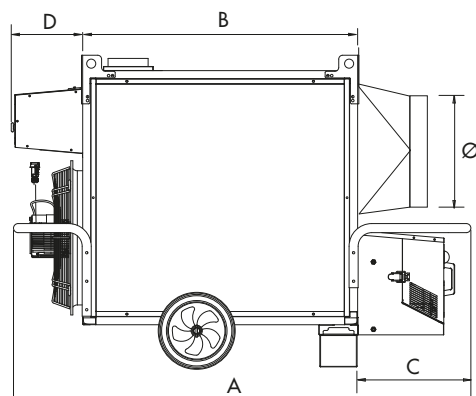
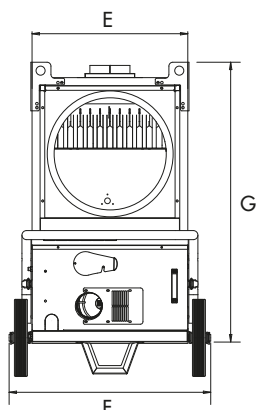


Kit élingage pour  
tuyau de cheminée

mm	JUMBO 120	JUMBO 155	JUMBO 190	JUMBO 240
A	1765	1905	2013	2245
B	1061	1161	1271	1461
C	437	440	440	467
D	262	262	262	262
E	601	671	691	771
F	778	900	920	990
G	1212	1354	1414	1584
Ø	500	600	700	700



Témoins  
lumineux de contrôle



Cuves fuel mobiles double paroi



Tête de soufflage simple déflexion



Tête de soufflage double déflexion

# Gamme TITAN

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES AVEC BRÛLEURS FUEL OU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

Les TITAN sont des générateurs d'air chaud mobiles à combustion indirecte de très grandes capacités. Ils peuvent être indifféremment équipés de brûleurs automatiques fuel, gaz propane ou gaz naturel, ou si besoin livrés sans brûleur.

Appareils de haut de gamme conçus pour les contraintes des transports et du chauffage modulaire, ils bénéficient d'une grande robustesse et d'une grande adaptabilité en fonction des besoins.

Leur ventilateur centrifuge haute pression leur confère des débits et des pressions d'air très élevés permettant leur raccordement à des gaines de soufflage souples ou rigides de grandes longueurs. Ils peuvent également être utilisés en soufflage direct à l'intérieur des bâtiments.



TITAN



Type		TITAN 155	TITAN 190	TITAN 240
Puissance calorifique maxi	KW	144,7	185,5	235,7
Rendement	%	96	96	96,5
Débit d'air utile	M <sup>3</sup> /H	14.000	16.000	20.000
Pression d'air disponible	Pa	300	500	500
Élévation de température (ΔT)	°C	42	46	47
Alimentation électrique	V-Ph-Hz	230V~1 50 Hz	380V~3 50 Hz + N *	380V~3 50 Hz + N *
Puissance électrique	KW	3	4,4	5,98
Combustible	Type	Fuel ou gasoil ou GNR ou gaz propane ou gaz naturel		
Consommation fuel maxi en continu	Kg/H	11,45	14,68	18,65
Consommation gaz propane maxi en continu	Kg/H	10,57	13,63	16,92
Consommation gaz naturel maxi en continu	M <sup>3</sup> /H	13,85	17,68	22,04
Diamètre cheminée	mm	200	200	200
Diamètre sortie d'air frontale standard	mm	600	700	700
Poids	Kg	366	438	541

\* 230V~1 50 Hz sur demande

TARIF  
P. 131, 158  
et 159



## Performants

Les TITAN délivrent des puissances calorifiques élevées permettant à leur utilisateur de faire face avec la plus grande efficacité à tous les problèmes posés par le froid, le gel ou l'humidité. Leur chambre de combustion en acier inoxydable est dotée d'un échangeur de chaleur à haut rendement (plus de 96 % sur toute la gamme), gage d'efficacité et de consommation réduite. Leurs ventilateurs centrifuges à grands débits et grande pression d'air permettent le raccordement sur des réseaux de distribution d'air de grandes longueurs.

## Qualité et fiabilité

La qualité de fabrication des TITAN en fait des appareils aptes à fonctionner dans les conditions les plus difficiles :

- Ventilateurs centrifuges très performants intégrés dans un robuste caisson permettant au choix d'aspirer l'air ambiant ou de gainer la reprise d'air. Un volet réglable permet de doser facilement l'apport d'air neuf en cas d'installation avec recyclage de l'air. Leur niveau sonore est très réduit en rapport de leurs performances (moins de 69 décibels à 2 M).
- Robuste châssis structurel complet.
- Panneaux de carrosserie, fixés par boulons et inserts.
- Chambre de combustion en acier inoxydable, équipée d'un échangeur de chaleur à haut rendement.
- Composants principaux (brûleur, ventilateur, armoire, thermostat) raccordés par connecteurs rapides IP68.
- Carter brûleur intégral amovible.
- Armoire électrique étanche protégée sous un capot basculant...

## Sûrs

Les TITAN offrent un niveau de sécurité maximum, permettant leur fonctionnement sans surveillance.

Leur fonctionnement automatique, ainsi que le raccordement à un thermostat d'ambiance ou une horloge (options), permettent d'ajuster de façon totalement autonome la température désirée.

## Modulables

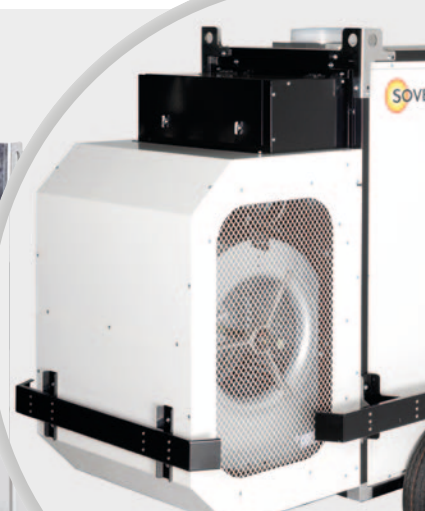
Les TITAN s'adaptent à toutes les situations et disposent d'une vaste gamme d'accessoires disponibles en option (voir pages suivantes).



Carter brûleur amovible, témoins lumineux et poignée tubulaire de protection



Armoire électrique étanche dans coffre métallique avec porte



Ventilateur centrifuge haute pression

## Gamme TITAN (suite)

Sortie d'air 1 voie



Sortie d'air 2 voies



Sortie d'air 4 voies



Reprise d'air ventilateur



Gaine de soufflage



Réservoir fuel intégré



Roues pivotantes



Kit passage de fourches



Kit de protections latérales et postérieure

OPTIONS POUR TITAN	TITAN 155	TITAN 190	TITAN 240
Réservoir de carburant intégré	Oui - 134 L	Oui - 185 L	Oui - 218 L
Départ de soufflage 1 voie (en série)	1 x 600 mm	1 x 700 mm	1 x 700 mm
Départ de soufflage 2 voies	Oui - 2 x 500 mm	Oui - 2 x 500 mm	Oui - 2 x 600 mm
Départ de soufflage 4 voies	Oui - 4 x 350 mm	Oui - 4 x 350 mm	Oui - 4 x 400 mm
Gaines de soufflage souples	Oui	Oui	Oui
Gaines de soufflage galvanisées	Oui	Oui	OUI
Kit de reprise d'air ventilateur	Oui - 645 mm	Oui - 715 mm	Oui - 745 mm
Kit de reprise d'air brûleur	Oui - 100 mm	Oui - 100 mm	Oui - 150 mm
Kit de 3 protections (latérales + postérieure)	Oui	Oui	Oui
Kit de 2 roues pivotantes	Oui	Oui	Oui
Kit de 2 passages pour fourches	Oui	Oui	Oui
Kit élingage de cheminée	Oui	Oui	Oui
Kit transport et stockage cheminée	Oui	Oui	Oui
Thermostat d'ambiance étanche	Oui	Oui	Oui
Horloge thermostatique	Oui	Oui	Oui
Minuterie 0/24 H	Oui	Oui	Oui
Accessoires de cheminée	Oui	Oui	Oui
Crépine de pompage avec 2 x 4 M de flexible	Oui	Oui	Oui
Filtre fuel réchauffeur	Oui	Oui	Oui



Roues arrière gonflables



Registre de réglage ventilateur (en série)

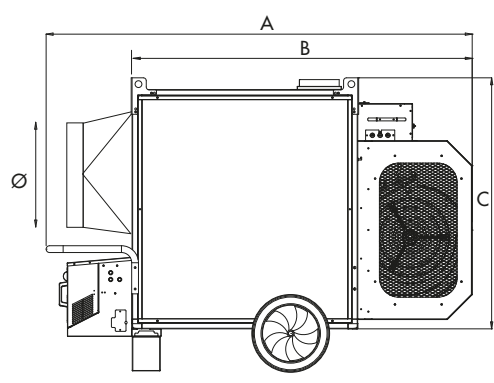
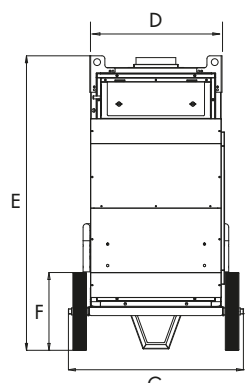


Kit transport de cheminée

mm	TITAN 155	TITAN 190	TITAN 240
A	2191	2396	2630
B	1665	1978	2168
C	1291	1435	1604
D	681	710	771
E	1515	1620	1789
F	400	400	400
G	900	920	990
Ø	600	650	700



Kit élingage pour tuyau de cheminée



Cuves fuel mobiles double paroi



Cheminée  
Collier pour gaine  
Gaine de soufflage  
Cuve fuel mobile  
Combi fuel  
Thermostat d'ambiance



Tête de soufflage simple déflexion



Tête de soufflage double déflexion

# SCUDO 240

## CHAUFFAGE AIR PULSÉ MOBILE MONOBLOC AVEC BRÛLEUR FUEL OU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

SCUDO 240

Le SCUDO 240 est un générateur d'air chaud mobile à combustion indirecte de très grandes capacités, compact et très robuste. Il peut être indifféremment équipé de brûleurs automatiques fuel, gaz propane ou gaz naturel, ou si besoin livré sans brûleur.

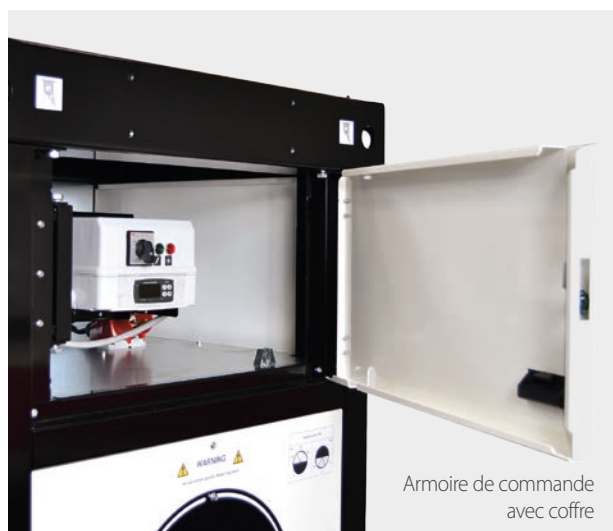
Appareil de haut de gamme, il est conçu pour stationner en plein air et pour résister aux contraintes des transports grâce à son très solide châssis structurel.

Il bénéficie d'une très grande robustesse, de performances très élevées et d'une grande adaptabilité en fonction des besoins.

Son ventilateur centrifuge haute pression (500 Pa disponibles) lui confère un débit et une pression d'air très élevés permettant son raccordement à des réseaux de gaines de soufflage et/ou d'aspiration de grandes longueurs.



CE



Armoire de commande avec coffre

Type	SCUDO 240	
Puissance calorifique maxi	KW	235,7
Rendement	%	96,5
Débit d'air utile	M <sup>3</sup> /H	20.000
Pression d'air disponible	Pa	500
Élévation de température (ΔT)	°C	47
Alimentation électrique	V-Ph-Hz	380V~3 50 + N
Puissance électrique	KW	5,98
Combustible	Type	Fuel ou gasoil ou GNR ou gaz propane ou gaz naturel
Consommation fuel maxi en continu	Kg/H	18,65
Consommation gaz propane maxi en continu	Kg/H	16,92
Consommation gaz naturel maxi en continu	M <sup>3</sup> /H	22,04
Diamètre cheminée	mm	200
Diamètre sortie d'air frontale standard	mm	1 x 700
Diamètre sortie d'air 2 voies (option)	mm	2 x 600
Diamètre sortie d'air 4 voies (option)	mm	4 x 400
Diamètre adaptateur de reprise d'air (option)	mm	1 x 750
Dimensions L x l x H	mm	2790 x 900 x 1766
Poids	Kg	860

TARIF  
P. 131, 158  
et 159



## Performant

Le SCUDO 240 délivre une puissance calorifique de plus de 235 KW permettant de faire face avec la plus grande efficacité à tous les problèmes posés par le froid, le gel ou l'humidité. Simple à installer et à mettre en service, il procure une chaleur immédiate là où on le désire. Sa chambre de combustion en acier inoxydable est dotée d'un échangeur de chaleur à haut rendement (plus de 96 %), gage d'efficacité et de consommation réduite. Son ventilateur centrifuge à grand débit et grande pression d'air permet le raccordement sur des réseaux de distribution d'air de grandes longueurs, sans crainte de pertes de charge excessives.

## Qualité et fiabilité

La qualité de fabrication du SCUDO 240 en fait un appareil apte à fonctionner dans les conditions les plus difficiles :

- Robuste châssis poutres lui conférant une très grande rigidité et une grande résistance aux chocs et aux contraintes des transports.
- Passages de fourches, robuste anneau de levage central et ancrages aux 4 coins pour un déplacement aisé et sûr.
- Ventilateur centrifuge très performant intégré dans un robuste caisson permettant au choix d'aspirer l'air ambiant ou de gagner la reprise d'air. Un volet réglable permet de doser facilement l'apport d'air neuf en cas d'installation avec recyclage de l'air. Son niveau sonore est très réduit en rapport de ses performances (moins de 69 décibels à 2 M).
- Panneaux de carrosserie fixés par boulons et inserts.
- Chambre de combustion en acier inoxydable, équipée d'un échangeur de chaleur à haut rendement (plus de 96 %).
- Composants directement intégrés dans la structure et aisément accessibles grâce aux ouvrants cadénassables pour une maintenance aisée et rapide.
- Armoire électrique étanche protégée dans un coffre à l'arrière de l'appareil, avec rappel extérieur des témoins lumineux...

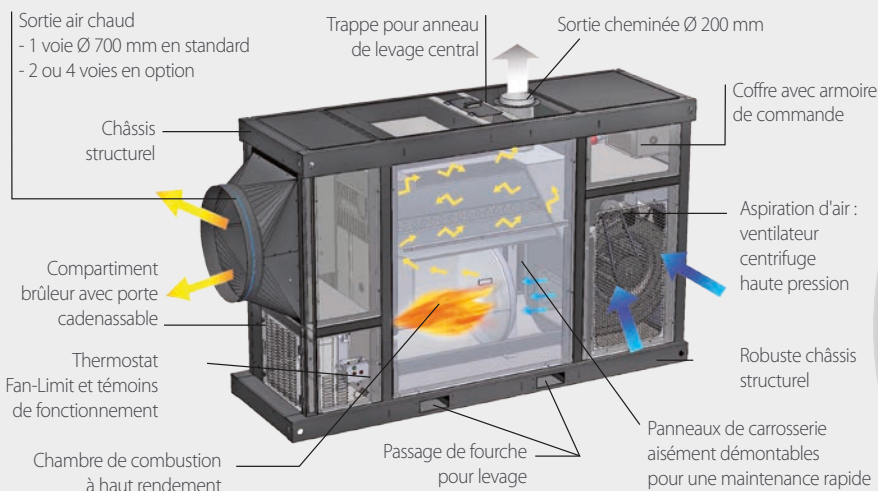
## Sûr

Le SCUDO 240 offre un niveau de sécurité maximum, permettant son fonctionnement sans surveillance.

Son fonctionnement automatique, ainsi que le raccordement à un thermostat d'ambiance ou une horloge (options), permettent d'ajuster la température désirée.

## OPTIONS

- Peinture personnalisée des panneaux de carrosserie
- Brûleurs fuel, gaz propane ou gaz naturel.
- Soufflage par sortie :  
1 x Ø 700 mm en série  
2 x Ø 600 mm en option  
4 x Ø 400 mm en option
- Adaptateur pour reprise d'air ventilateur Ø 750 mm
- Cuves de stockage fuel mobiles double paroi
- Crépines de pompage fuel
- Gains de soufflage ou de reprise d'air
- Filtre fuel réchauffeur
- Eléments de cheminée
- Thermostats d'ambiance, horloges, régulations...



Adaptateur pour reprise d'air (option)

# Gamme THERMIBOX

## CONVECTEURS THERMOSTATIQUES PORTABLES AU GAZ

THERMIBOX est un radiateur portable chauffant par convection et se raccordant à une alimentation gaz propane ou butane (bouteille ou citerne).

Compact, léger et efficace, performant et économique, THERMIBOX est l'outil pratique que l'on emmène partout avec soi.

Ne nécessitant aucun branchement électrique, il dispose d'un contrôleur d'atmosphère et d'un thermostat d'ambiance qui lui permet de maintenir automatiquement la température choisie.

Simple à utiliser, THERMIBOX s'emploie pour mettre hors gel des petites serres, des petits volumes, des pièces sur les chantiers, chauffer un atelier, un garage, un bungalow, une salle de stockage...



Type		THERMIBOX IB	THERMIBOX IP
Lieu d'utilisation		À l'intérieur des locaux domestiques ou professionnels	Plein air ou à l'intérieur des locaux professionnels (hors E.R.P, bungalows, magasins, restaurants, bureaux...)
Gaz	Type	Butane (G30)	Propane (G31)
Puissance calorifique	KW	4	4
Consommation maxi	Kg/H	0,28	0,28
Brûleur	Type	Atmosphérique avec veilleuse	Atmosphérique avec veilleuse
Sécurité	Type	Thermocouple + contrôleur d'atmosphère	Thermocouple + contrôleur d'atmosphère
Allumage	Type	Piezo électrique	Piezo électrique
Dimensions L x P x H	mm	427 x 270 x 520	427 x 270 x 520
Poids	Kg	6	6

## Mobile

De taille réduite, compact et léger, THERMIBOX se déplace facilement d'un endroit à l'autre.

Ne nécessitant aucun raccordement électrique, il est complètement autonome et continue de fonctionner même en cas de panne de courant, ce qui en fait l'appareil de secours idéal pour les serres, les bâtiments d'élevage...

Simple à utiliser, THERMIBOX est immédiatement opérationnel : il suffit de le raccorder sur une bouteille de gaz ou sur une citerne, d'appuyer sur le bouton de la vanne gaz et sur le piézo pour allumer la veilleuse, puis de régler le thermostat d'ambiance sur la température désirée. THERMIBOX fonctionnera alors de façon entièrement automatique afin de maintenir la température désirée dans le volume.

## Performant

Petit par la taille mais grand par l'efficacité, THERMIBOX dispose d'un brûleur atmosphérique en acier inoxydable d'une puissance de 4000 W, piloté par un thermostat d'ambiance.

L'allumage s'effectue par un piezo électrique couplé avec une vanne thermique. Thermibox est livré prêt à l'emploi avec tuyau gaz et détendeur.

## Sûr

Simple et fiable, THERMIBOX peut fonctionner sans surveillance :

- La flamme est contrôlée en permanence par un thermocouple associé à une vanne thermique qui stoppe immédiatement l'arrivée du gaz en cas d'extinction accidentelle de la flamme ou de la veilleuse.
- L'atmosphère ambiante est surveillée par un contrôleur intégré qui stoppe le fonctionnement du radiateur en cas de niveau de CO<sub>2</sub> supérieur à 1,5 %.

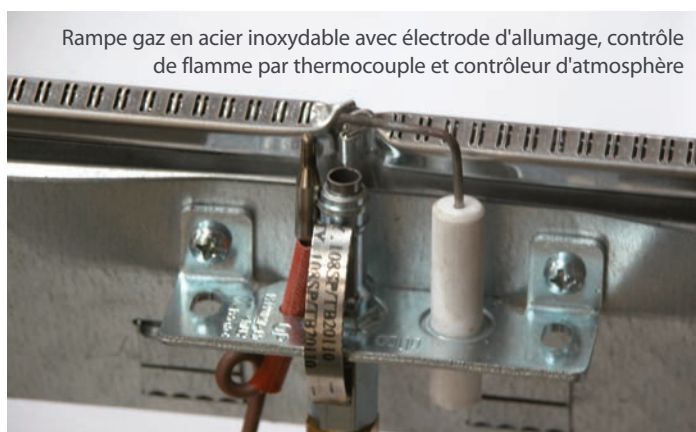
## Économique

Economique à l'achat et ne consommant que peu de gaz (0,28 Kg/H à pleine puissance), THERMIBOX ajuste automatiquement son fonctionnement selon les besoins grâce à son thermostat d'ambiance intégré.

## 2 versions :

Conformément à la législation, THERMIBOX est disponible en 2 versions suivant le lieu d'utilisation :

- THERMIBOX / IB : Fonctionnant au gaz butane, il s'utilise à l'intérieur des locaux domestiques, les bungalows de chantier, les restaurants, les bureaux ...
- THERMIBOX / IP : Fonctionnant au gaz propane, il s'utilise en plein air ou à l'intérieur des locaux professionnels à l'exclusion des bureaux, cantines, bungalows de chantier et tous lieux où la présence d'une bouteille de gaz propane est proscrite.



Rampe gaz en acier inoxydable avec électrode d'allumage, contrôle de flamme par thermocouple et contrôleur d'atmosphère

# Gamme SOLOR

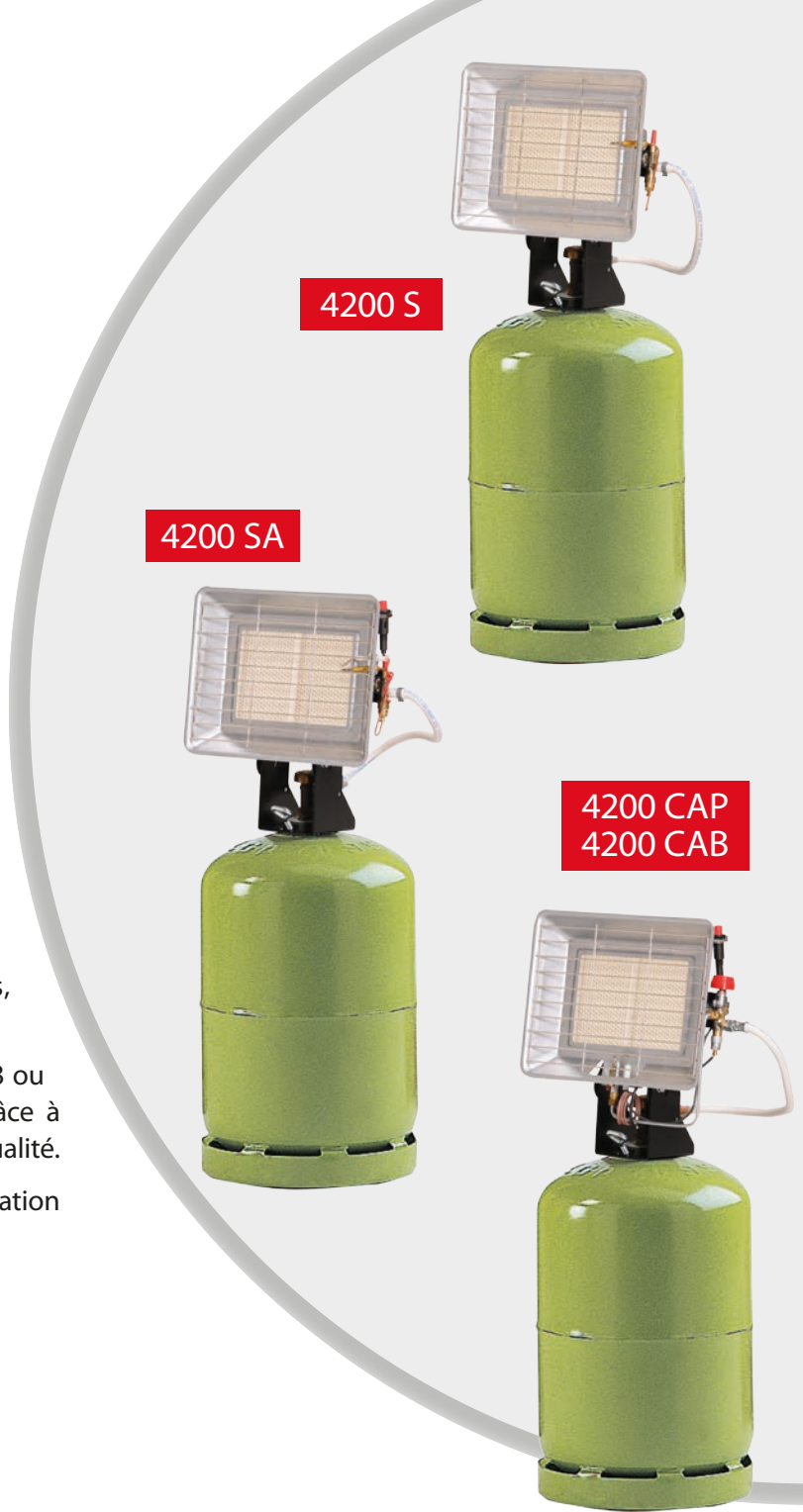
## CHAUFFAGES RADIANTS PORTABLES AU GAZ

Les SOLOR sont des chauffages radiants mobiles fonctionnant (selon les modèles) au gaz propane ou au gaz butane.

Leur champ d'application est très vaste : chauffage de postes de travail, chauffage d'appoint, séchage... pour les locaux industriels, les chantiers, les garages, les ateliers, les locaux domestiques, les marchés, les bâtiments agricoles...

Se fixant directement sur une bouteille de gaz 13 ou 35 kg, ils délivrent leur chaleur rapidement grâce à leurs panneaux radiants céramiques de grande qualité.

Autonomes, les Solor fonctionnent sans alimentation électrique.



Type		SOLOR 4200 S	SOLOR 4200 SA	SOLOR 4200 CAB	SOLOR 6300 CAB	SOLOR 8200 CAB
Lieu d'utilisation		Plein air		Plein air ou intérieur des locaux domestiques ou professionnels		
Gaz	Type	Gaz Butane* ou Propane		Gaz Butane*		
Puissance calorifique maxi	KW	4,6	4,6	4,6	6,3	8,2
Puissance calorifique mini	KW	2,37	2,37	2,37	3,5	4,6
Consommation maxi en continu	Kg/H	0,3	0,3	0,3	0,46	0,59
Sécurité	Type	Contrôle de flamme par thermocouple		Contrôle de flamme par thermocouple + contrôleur d'atmosphère		
Allumeur Piézo électrique		NON	OUI	OUI	OUI	OUI
Dimensions L x l x H	mm	380 x 350 x 125		380 x 350 x 125	450 x 350 x 180	540 x 350 x 180
Poids	Kg	2,5	2,5	2,5	3,1	3,6

\* Gaz butane : ne pas utiliser en dessous d'une température ambiante de 10°C

TARIF  
PAGE  
132



8200 CAP  
8200 CAB

6300 CAP  
6300 CAB



## Economiques

D'encombrement réduit, légers et silencieux, ils sont l'outil idéal que l'on déplace facilement d'un endroit à l'autre.

Grâce à leur puissance calorifique réglable qui permet d'ajuster la chaleur dégagée en fonction des besoins, les SOLOR sont également très économiques puisqu'ils peuvent offrir jusqu'à 60 heures de fonctionnement continu sur une bouteille de gaz de 13 Kg (modèles 4200).

## Allumeur piézo

Les SOLOR (sauf 4200S) sont équipés d'un allumeur piézo intégré permettant la mise en service des appareils par simple pression sur 2 boutons. Ce système permet un allumage simple, sûr et rapide, sans allumettes ni briquet.

## Prêt à l'emploi

- Les SOLOR sont livrés complets prêts à l'emploi avec :
- Support de fixation orientable pour bouteilles de gaz 13 ou 35 kg,
  - Tuyau gaz avec connections conformes aux normes en vigueur,
  - Détendeur gaz,
  - Grille de protection,
  - Allumeur piézo (sauf 4200S).

## Lieu d'utilisation des appareils\*

Conformément à la législation en vigueur, les SOLOR se répartissent en 3 familles selon le lieu d'utilisation :

- Modèles S et SA : utilisation exclusivement en plein air. Sécurité par thermocouple. Livrés avec détendeur réglable mixte gaz butane / gaz propane.
- Modèles CAP : utilisation en plein air ou à l'intérieur des locaux professionnels (hors locaux assimilés domestiques : bungalows, magasins, réfectoires, restaurants, bureaux...). Sécurité par thermocouple et contrôleur d'atmosphère. Livrés avec détendeur fixe gaz propane.
- Modèles CAB : utilisation en plein air ou à l'intérieur des locaux domestiques ou professionnels, la température ambiante devant être supérieure à 10°C. Sécurité par thermocouple et contrôleur d'atmosphère. Livrés avec détendeur fixe gaz butane.

\* Pour utilisations spécifiques, nous contacter.

Type		SOLOR 4200 CAP	SOLOR 6300 CAP	SOLOR 8200 CAP
Lieu d'utilisation		Plein air ou intérieur des locaux professionnels**		
Gaz	Type	Gaz Propane		
Puissance calorifique maxi	KW	4,6	6,3	8,2
Puissance calorifique mini	KW	2,37	3,5	4,6
Consommation maxi en continu	Kg/H	0,3	0,46	0,59
Sécurité	Type	Contrôle de flamme par thermocouple + contrôleur d'atmosphère		
Allumeur Piézo électrique		OUI	OUI	OUI
Dimensions L x l x H	mm	380 x 350 x 125	450 x 350 x 180	540 x 350 x 180
Poids	Kg	2,5	3,1	3,6

\*\* Voir texte au dessus.

**SOVELOR** Tél. 04 78 47 11 11 - Fax 04 78 43 48 82 - info@sovelor.fr



Allumeur piézo et vanne de réglage

# Gamme SOLOR 8500

## CHAUFFAGES RADIANTS MOBILES AU GAZ

Les SOLOR 8500 sont des chauffages radiants mobiles fonctionnant au gaz. Equipés d'un robuste chariot porte bouteille de gaz 13 ou 35 Kg équipé de roues facilitant leur déplacement, ils sont complètement autonomes : leur fonctionnement ne réclame aucune alimentation électrique.

Equipés chacun de 2 radiants indépendants, ils délivrent une puissance aisément réglable de 2,3 à 9,2 KW, leur permettant de couvrir une zone importante, sans bruit et sans mouvement d'air.

Leur chariot, très stable, est pourvu d'un mât télescopique pouvant se déployer jusqu'à une hauteur de 2,6 M de façon à augmenter la surface couverte par le rayonnement de leurs panneaux radiants.



Type		SOLOR 8500 MSA	SOLOR 8500 MCA
Lieu d'utilisation		Plein air	Plein air ou intérieur des locaux professionnels*
Gaz	Type	Gaz butane** ou gaz propane	Gaz propane
Puissance calorifique maxi	KW	9,2	9,2
Puissance calorifique mini	KW	2,37	2,37
Consommation mini en continu	Kg/H	0,3	0,3
Consommation maxi en continu	Kg/H	0,6	0,6
Sécurité	Type	Contrôle de flamme par thermocouple	Contrôle de flamme par thermocouple + contrôleur d'atmosphère
Allumeur piézo électrique		OUI	OUI
Dimensions L x l x H	mm	520 x 480 x 2600 maxi	520 x 480 x 2600 maxi
Poids	Kg	23	23

\* Voir texte \*\* Gaz butane : ne pas utiliser en dessous d'une température ambiante de 10°C



## Pratiques

Disposant de robustes chariots conçus pour porter indifféremment des bouteilles de gaz 13 ou 35 Kg, les SOLOR 8500 sont très faciles à déplacer d'un endroit à l'autre. Ne nécessitant aucune alimentation électrique, leur mise en service est simple et rapide : chaque radiant dispose d'un allumeur piézo électrique permettant un allumage sûr, sans allumettes ni briquet : Il suffit d'ouvrir la bouteille de gaz, d'appuyer simultanément sur la vanne gaz et sur le piézo de chaque radiant, d'attendre 10 secondes puis de régler la puissance en fonction de la chaleur désirée.

## Performants

Les SOLOR 8500 disposent chacun de 2 radiants gaz orientables verticalement, pouvant être utilisés indépendamment l'un de l'autre. Ceci permet d'ajuster rapidement et aisément la puissance calorifique des appareils de 2,37 à 9,2 KW en fonction des besoins.

## Economiques

Les SOLOR 8500 sont des appareils très économiques : leur rayonnement permet de chauffer rapidement et en silence des zones ou des postes de travail dans les grands volumes, les locaux fermés ou ouverts sur l'extérieur. Alimentés par une bouteille de gaz 35 Kg, leur autonomie peut atteindre de 60 à 200 heures de fonctionnement selon le réglage de puissance choisi.

## Prêt à l'emploi

Les SOLOR 8500 sont livrés avec :

- Chariot avec roues et fixations bouteille
- Mât télescopique avec support orientable verticalement
- 2 radiants avec grilles de protection et allumeur piézo
- Tuyaux gaz et connecteurs
- Détendeurs gaz

## Lieu d'utilisation des appareils\*

Conformément à la législation en vigueur, les SOLOR 8500 se répartissent en 2 modèles selon le lieu d'utilisation :

- SOLOR 8500 MSA : Utilisation exclusivement en plein air. Contrôle de flamme par thermocouple. Livré avec détendeur réglable mixte gaz butane / gaz propane.
- SOLOR 8500 MCA : Utilisation en plein air ou à l'intérieur des locaux professionnels (hors locaux assimilés domestiques : bungalows, magasins, réfectoires, restaurants, bureaux, ERP...). Contrôle de flamme par thermocouple associé à un contrôleur d'atmosphère. Livré avec détendeur fixe gaz propane.

\* Pour utilisations spécifiques, nous contacter.



SOVELOR® Tél. 04 78 47 11 11 - Fax 04 78 43 48 82 - info@sovelor.fr



Allumeur piezo  
et vanne de réglage

# AUTOGAZ

## CHAUFFAGE PORTABLE RADIANT AU GAZ PROPANE

AUTOGAZ est un chauffage portable rayonnant fonctionnant exclusivement au gaz propane. Simple à déplacer et facile à utiliser, doté d'un puissant brûleur gaz et fonctionnant sans alimentation électrique, c'est un appareil particulièrement bien adapté au chauffage de zones ou de postes de travail dans les locaux bien ventilés ou en plein air, même dans les endroits isolés et démunis d'alimentation électrique.

Autonome et rapide à mettre en service, AUTOGAZ est également l'appareil de secours idéal : en cas de panne de courant ou de chauffage principal, il est toujours prêt à prendre la relève pour chauffer ou mettre hors gel les cultures et les bâtiments d'élevage, les locaux industriels, les chantiers, les entrepôts, les ateliers...



AUTOGAZ

Fonctionne sans  
alimentation électrique !



Allumeur piezo et vanne gaz

Type		AUTOGAZ
Puissance calorifique maxi	KW	31,4
Puissance calorifique mini	KW	15,08
Rendement	%	100
Carburant	Type	Gaz propane
Consommation gaz mini en continu	Kg/H	1,02
Consommation gaz maxi en continu	Kg/H	2,13
Pression alimentation gaz	Bar	1,5
Dimensions L x l x H	mm	528 x 528 x 676
Poids	Kg	17
Allumage	Type	Manuel
Longueur tuyau gaz	M	5

TARIF  
PAGE  
133





## Performant

AUTOGAZ est équipé d'un brûleur gaz propane aisément réglable de 15 à 31,4 KW. Son allumage se fait manuellement par l'intermédiaire d'un allumeur piézo intégré. Ce brûleur à flamme large permet de chauffer uniformément les parois de l'appareil et d'obtenir ainsi un rayonnement optimal. Grâce à ce puissant brûleur et à sa carrosserie double enveloppe permettant d'associer la convection au rayonnement, AUTOGAZ diffuse sur 360° une chaleur homogène et agréable, sans aucun mouvement d'air.

## Robuste

AUTOGAZ a été conçu pour travailler dans les conditions les plus rudes. Sa robuste carrosserie en acier galvanisé ne craint pas les intempéries et sa simplicité de fonctionnement permet d'éviter tous les problèmes liés aux composants électriques ou électroniques.

Simple d'utilisation, compact et de poids réduit en regard de sa puissance, AUTOGAZ est très facile à transporter et à déplacer. Ses commandes sont facilement accessibles et sa mise en service est simple et rapide : il suffit d'ouvrir l'alimentation gaz, puis d'appuyer simultanément sur les boutons de la vanne gaz et du piézo. Après 10 secondes on peut régler la puissance de l'appareil en fonction de la chaleur désirée.

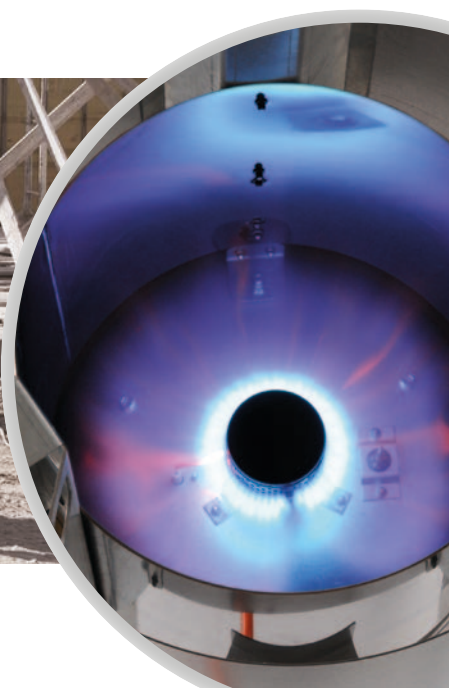
## Sûr

AUTOGAZ est équipé d'un contrôle de flamme permanent par thermocouple qui coupe l'arrivée du gaz en cas d'extinction accidentelle de la flamme. Sa conception lui confère une grande stabilité, mais il est doté d'une sécurité anti basculement stoppant automatiquement l'appareil en cas de chute, sur sol meuble par exemple. Son alimentation est équipée d'un clapet stop-gaz qui bloque l'alimentation gaz propane en cas de coupure du tuyau gaz. Tous ces systèmes en font un appareil très sûr d'utilisation.

## Prêt à l'emploi

AUTOGAZ est livré complet prêt à l'emploi avec :

- Tuyau d'alimentation gaz propane longueur 5 mètres avec raccords vissés
- Sécurité stop gaz
- Détendeur gaz propane.



# LODGE

## CHAUFFAGE RAYONNANT MOBILE AU GAZ PROPANE

Fonctionnant sans alimentation électrique, compact et de poids réduit, LODGE est un appareil autonome qui permet de chauffer efficacement des zones en plein air ou à l'intérieur des locaux ventilés et ouverts sur l'extérieur.

Compact et pourvu de roues, il est facile à déplacer et à transporter. Alimenté par une bouteille de gaz propane 13 Kg (version butane sur demande) placée dans un compartiment fermé aisément accessible grâce à sa porte pivotante, il procure par son rayonnement une chaleur agréable tout autour de lui.

C'est l'appareil idéal pour chauffer en toute saison les terrasses de restaurants, les zones événementielles, les zones fumeurs, les quais d'expédition, les étalages sur les marchés, les jardins, les cours intérieures, les chantiers, les postes de travail en extérieur, les zones d'accueil...



LODGE



Livré avec tuyau gaz et détendeur

Type		LODGE
Puissance calorifique maxi	KW	11
Puissance calorifique mini	KW	5
Gaz (bouteille 13 Kg)	Type	Propane (G31)*
Pression d'utilisation	mbar	37
Catégorie		I3+
Consommation mini/maxi en continu	Kg/H	0,3 / 0,7
Allumage	Type	Piézo électrique avec pile
Hauteur	mm	1360
Diamètre maxi	mm	460
Poids (sans bouteille)	Kg	13

\* Version butane sur demande

TARIF  
PAGE  
133



## Mobile

Lodge est équipé en série de roues et d'une poignée pour un déplacement aisé. Son gabarit et son poids réduits en font un appareil très facile à déplacer ou transporter. Il convient parfaitement pour les utilisations ponctuelles et pour la location événementielle.

Son fonctionnement totalement autonome, sans aucune alimentation électrique ou autre raccordement externe, en fait un appareil d'une mobilité sans faille qui peut être utilisé sans contraintes même en pleine nature.

## Performant

Alimenté par une bouteille de gaz propane 13 Kg positionnée sur son embase, son brûleur délivre une puissance réglable de 5 à 11 KW. Equipé d'un allumeur piézo électrique (alimenté par pile) permettant d'enflammer le brûleur d'une simple pression sur un bouton et la vanne gaz, sa mise en service est rapide et aisée.

## Confort

LODGE procure une chaleur agréable tout autour de lui. Il délivre sa chaleur dans un grand confort, sans bruit et sans mouvement d'air. Son brûleur réglable permet d'ajuster précisément la chaleur dégagée pour un bien-être maximum.

## Sûr

LODGE est équipé d'un contrôle de flamme permanent par thermocouple qui stoppe l'alimentation gaz en cas d'extinction de la flamme. Son détendeur (livré en série) est doté d'un clapet de sécurité en cas de fuite de gaz sur le tuyau d'alimentation.

LODGE dispose également d'une sécurité anti basculement qui stoppe instantanément son fonctionnement en cas de chute accidentelle. Ces équipements, associés à la grande grille de protection couvrant tout le brûleur, en font un appareil utilisable en toute sécurité.

## Économique

LODGE ne nécessite aucune alimentation électrique et consomme peu de gaz. Le rayonnement circulaire produit permet de ne chauffer que la zone désirée, sans gaspillage d'énergie inutile. Son brûleur réglable délivre sa puissance très rapidement et permet d'ajuster précisément la puissance nécessaire en fonction des besoins, sans perte de combustible.

## Équipement

LODGE est livré complet avec :

- Détendeur gaz propane
- Tuyau d'alimentation gaz avec raccords vissés
- Roues
- Poignée de transport
- Grille de protection brûleur.



Poignée  
de transport  
et roues

# Gamme BRASILIA

## PARASOLS CHAUFFANTS MOBILES AU GAZ PROPANE

La solution idéale pour le chauffage de zones en plein air.

Les parasols chauffants BRASILIA sont des appareils radiants au gaz, mobiles avec roues et fonctionnant sans alimentation électrique.

Alimentés par une bouteille de gaz propane 13 Kg placée sur leur embase et recouverte d'un cache de protection, ils procurent par leur rayonnement indirect une chaleur agréable sur plus de 20 M<sup>2</sup>.

Faciles à déplacer et à utiliser, ce sont des appareils idéals pour chauffer en toutes saisons les terrasses de restaurants, les abords des piscines, les jardins, les expositions en plein air, les étalages sur les marchés, les cours intérieures...



Type		BRASILIA MB (Blanc)	BRASILIA MI (Inox)
Puissance calorifique maxi	KW	14	14
Puissance calorifique mini	KW	5	5
Gaz (bouteille 13 Kg)	Type	Propane (G31)*	Propane (G31)*
Pression d'utilisation	mbar	37	37
Catégorie		I3+	I3+
Consommation mini/maxi	Kg/H	0,45 / 0,87	0,45 / 0,87
Hauteur totale	mm	2240	2240
Diamètre au sol / Diamètre parabole	mm	500 / 813	500 / 813
Poids (sans bouteille)	Kg	20,5	20,5

\* Version butane sur demande

TARIF  
PAGE  
132

## Mobiles

Très faciles à déplacer grâce à leurs roues, fonctionnant sans alimentation électrique, les parasols chauffants BRASILIA prennent place immédiatement à l'endroit souhaité.

## Efficaces

Grâce à leurs brûleurs de grands diamètres associés à l'épaisseur de la grille en alliage spécial d'acier inoxydable, les parasols BRASILIA permettent d'obtenir des rendements très élevés couvrant ainsi plus de surface au sol tout en consommant moins de gaz.

## Utilisation simple

D'utilisation très simple, les parasols BRASILIA sont équipés d'une vanne de débit qui garantit une combustion parfaite à toute puissance.

Pour faire fonctionner les BRASILIA après raccordement, il suffit d'ouvrir le robinet de la bouteille de gaz et de tourner le bouton de la vanne en appuyant sur le piezo d'allumage intégré.

## Blanc ou inox

Les BRASILIA sont disponibles en version STANDARD (blanche) ou INOX leur conférant un aspect haut de gamme ainsi qu'une résistance aux chocs et aux intempéries incomparable.

## Sûrs

Les parasols BRASILIA ont obtenus la certification CE. Très stables grâce à leur embase bien conçue et à leurs roues, ils sont pourvus d'une sécurité de contrôle de flamme par thermocouple, coupant automatiquement l'arrivée du gaz en cas d'extinction de la flamme, ainsi que d'une sécurité anti basculement.

## Économiques

Les BRASILIA consomment peu de gaz et délivrent leur puissance rapidement. Leurs vannes de débit permettent d'ajuster précisément la puissance en fonction des besoins. Leur veilleuse autorise leur mise en veille, sans gaspillage d'énergie.

Les parasols chauffants permettent ainsi d'exploiter toute l'année des zones qui ne le sont habituellement que quelques mois.

## Prêt à l'emploi

Les parasols BRASILIA sont livrés complets avec roues, cache bouteille, tuyau gaz, détendeur propane et parabole.

### OPTIONS

- Plateau de table aspect aluminium bouchonné ø 40 cm
- Housse de stockage



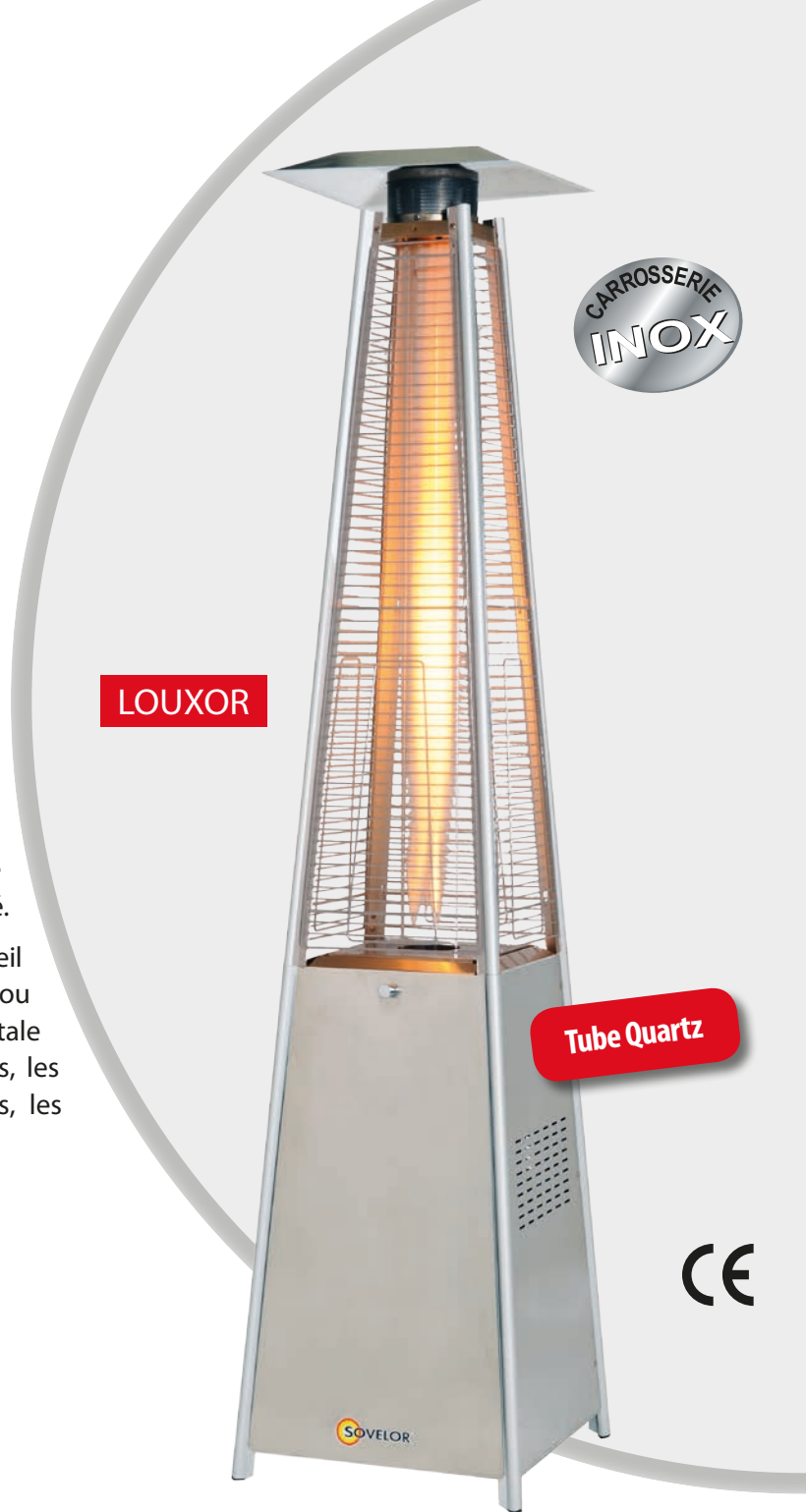
# LOUXOR

## PYRAMIDE CHAUFFANTE MOBILE AU GAZ

LOUXOR est un chauffage mobile au design moderne qui associe l'esthétique à l'efficacité en proposant un look novateur s'intégrant bien dans la plupart des ambiances.

Il est doté d'un brûleur gaz propane intégré et la flamme lumineuse qui se développe sur toute la hauteur de son tube quartz procure une ambiance très agréable, créant un point de lumière apprécié.

Appareil de haut de gamme, LOUXOR est l'appareil idéal pour le chauffage de zones en plein air (ou dans un local dont au moins 25% de la surface totale est ouverte) lors de réceptions, dans les patios, les terrasses de pubs, restaurants ou discothèques, les soirées événementielles, les zones fumeurs...



Type	LOUXOR	
Puissance calorifique maxi	KW	13
Puissance calorifique mini	KW	5
Rendement	%	100
Carburant	Type	Gaz propane (G31)
Consommation gaz mini en continu	Kg/H	0,45
Consommation gaz maxi en continu	Kg/H	0,94
Pression d'utilisation gaz	mbar	37
Catégorie		I3+
Dimensions L x l x H	mm	530 x 530 x 2270
Poids	Kg	22



## Qualité

Tout dans le design de LOUXOR a été créé dans le but d'en faire un appareil haut de gamme différent des traditionnels parasols chauffants : structure pyramidale, tube quartz de grande longueur, panneaux de carrosserie inox, boutons de commandes masqués et regroupés derrière la porte d'accès...

Afin d'éviter les désagréments des appareils équipés de simples tubes en verre se brisant facilement lors des déplacements ou lorsque le tube chaud reçoit des gouttes de pluies, LOUXOR est doté d'un tube quartz beaucoup plus résistant et insensible aux projections d'eau.

## Performant

Alimenté par une bouteille gaz propane 13 Kg placée sur son embase et cachée par les panneaux de carrosserie inox, le brûleur de LOUXOR délivre une puissance calorifique réglable de 5 à 13 KW. Il dispose d'une veilleuse permanente permettant la mise en veille et le redémarrage immédiat en fonction des besoins. Ce brûleur est équipé d'un allumeur électrique à pile qui permet d'enflammer le brûleur d'une simple pression sur un bouton et sur la vanne gaz.

## Sûr

LOUXOR est équipé d'un contrôle de flamme permanent par thermocouple et d'une sécurité anti basculement stoppant automatiquement l'appareil en cas de chute accidentelle. Les commandes de l'appareil et le robinet de la bouteille de gaz sont dissimulés derrière la porte amovible.

## Mobile

Très facile à déplacer grâce à ses deux roues et fonctionnant sans aucune alimentation électrique, LOUXOR est un appareil autonome qui prend place sans contraintes à l'endroit souhaité, même loin de toute habitation.

## Équipement

LOUXOR est livré en série avec :

- 2 roues
- Tube quartz
- Tuyau d'alimentation gaz avec raccords
- Détendeur gaz propane

Son montage nécessite environ 30 minutes et ne réclame pas de compétence particulière.



Roues



Tube quartz



Allumeur piezo électrique, vanne de réglage, tuyau gaz et détendeur

# BLP17 MDC

## CHAUFFAGE AIR PULSÉ PORTABLE AU GAZ PROPANE AVEC BATTERIE

Le BLP17 MDC est le premier appareil de chauffage air pulsé au gaz propane entièrement autonome. Equipé d'une batterie lithium 14 V / 3 Ah, il peut fonctionner indifféremment sur une alimentation 230 V monophasé ou sans aucune alimentation électrique. Sa batterie lithium intégrée lui confère alors une autonomie pouvant atteindre 8 heures avant recharge (temps de charge : environ 1 heure).

Appareil de chauffage très innovant, le BLP17 MDC conserve heureusement toutes les qualités qui font depuis des années la force des générateurs d'air chaud pulsé traditionnels : facilité d'utilisation, gabarit et poids réduits, performances, efficacité... Chauffage à combustion directe, il s'utilise en plein air ou dans les locaux ventilés ou ouverts sur l'extérieur.



BLP17 MDC



Fonctionne avec ou sans alimentation électrique !!

Accessoires livrés de série.



Type		BLP17 MDC
Puissance calorifique mini / maxi	KW	10 à 16
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	300
Gaz	Type	Gaz propane
Consommation gaz mini / maxi	Kg/H	0,75 / 1,16
Alimentation électrique	V/Hz	230/50 ou batterie 14 V
Puissance électrique	KW	0,16
Autonomie sur batterie	H	8
Dimensions L x l x H	mm	471 x 188 x 293
Poids	Kg	7

TARIF  
PAGE  
133





## Mobile

Autonome, d'encombrement réduit, léger et maniable, le BLP17MDC se transporte très facilement d'un lieu à l'autre. Grâce à sa batterie lithium intégrée il est le champion de la mobilité : sur un toit ou au fond d'un champ, il peut fonctionner en toute autonomie pendant 8 heures. Pour recharger la batterie il suffit de la positionner sur le chargeur livré avec le générateur. La charge prend environ 1 heure pour plus de 8 heures de fonctionnement.

Sa mise en service est simple et rapide : il suffit de le raccorder sur une alimentation gaz propane puis d'appuyer simultanément sur l'allumeur piézo et la vanne gaz. Après 10 secondes on peut régler la puissance de l'appareil afin d'obtenir la chaleur désirée.

## Performant

D'un rendement thermique de 100%, le BLP17MDC délivre sa chaleur immédiatement, sans période de préchauffage. Sa puissance calorifique peut être aisément modulée de 10 à 16 KW grâce à la vanne de réglage située sur son embase. L'allumage se fait manuellement par l'intermédiaire d'un allumeur piézo intégré. Livré avec tuyau gaz, détendeur et clapet stop-gaz, il peut indifféremment être raccordé sur une bouteille de gaz propane 13 ou 35 Kg.

## Sûr

Le BLP17MDC dispose d'une sécurité de surchauffe intégrée, d'un contrôle de flamme permanent par thermocouple ainsi que d'une sécurité stop-gaz qui se déclenche automatiquement en cas de rupture ou de fuite du tuyau gaz. Tous ces équipements de sécurité, associés aux grilles de soufflage et d'aspiration ainsi qu'à la carrosserie double enveloppe, en font un appareil très sûr.

## Complet

Le BLP17MDC est livré de série avec tous ses accessoires :

- Batterie lithium 14 V
- Chargeur de batterie
- Adaptateur secteur
- Tuyau gaz
- Détendeur gaz propane
- Sécurité stop-gaz

**OPTION**

- Batterie lithium 14 V supplémentaire



# Gamme BLP

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES AU GAZ PROPANE À COMBUSTION DIRECTE

Les générateurs d'air chaud portables SOVELOR de la série BLP sont des appareils à combustion directe fonctionnant sur une alimentation gaz propane (bouteille(s) ou citerne).

D'un rapport qualité/prix/performances des plus intéressants, ils représentent la solution idéale pour chauffer des postes de travail, des zones dans les locaux aérés, les chantiers, mettre hors gel ou chauffer des volumes de stockage...

Simple d'utilisation et maniables, ils sont toujours prêts à l'emploi et ne réclament qu'un entretien très réduit.



BLP 17



BLP 33



BLP 53

### BLP À ALLUMAGE MANUEL

Les BLP/M sont des générateurs dont la mise en service, le réglage de puissance et l'arrêt de fonctionnement sont à commande manuelle. Ils sont particulièrement adaptés à un usage ponctuel en présence de l'utilisateur.

Type		BLP 17 M	BLP 33 M	BLP 53 M	BLP 73 M
Puissance calorifique mini / maxi	KW	10 à 16	18 à 33	36 à 53	49 à 73
Rendement thermique	%	100	100	100	100
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	300	1.000	1.450	2.300
Consommation gaz mini / maxi	Kg/H	0,75 / 1,16	1,2 / 2,4	2,6 / 3,8	3,6 / 5,02
Alimentation électrique	V/Hz	230/50*	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	53	60	110	220
Dimensions L x l x H	mm	471 x 188 x 293	552 x 220 x 342	605 x 276 x 444	685 x 276 x 444
Poids	Kg	4,5	7,5	13	15

\* Modèle autonome BLP 17 MDC avec batterie 14 V : voir page 46.

TARIF  
PAGE  
133

BLP 103



## Mobiles

D'encombrement réduit, légers et maniables, les BLP prennent place immédiatement à l'endroit souhaité et sont facilement transportables.

## Prêts à l'emploi

Les générateurs de la série BLP sont livrés prêts à l'emploi avec manodétenteur gaz propane, sécurité stop gaz, tuyau d'alimentation gaz et cordon de raccordement électrique avec prise. Leur mise en service est simple et rapide: il suffit de les raccorder à une alimentation gaz propane (bouteille(s) ou citerne) et à une alimentation 230 V monophasé.

## Performants

D'un rendement thermique de 100%, les BLP délivrent leur chaleur immédiatement, sans période de préchauffage. Leur puissance calorifique peut être modulée grâce à la vanne de réglage présente sur toute la gamme.

Les BLP "E" peuvent fonctionner de façon entièrement automatique grâce au raccordement d'un thermostat, d'une horloge, d'un hygrostat (options)...

## Sûrs

Les BLP disposent en série d'une sécurité de surchauffe intégrée, d'une sécurité stop gaz qui se déclenche automatiquement en cas de rupture ou de fuite du tuyau d'alimentation, de 2 grilles de protection (sur l'aspiration et le soufflage), ainsi que d'un contrôle de flamme permanent par thermocouple (version M) ou par ionisation (version E).

BLP 73



### OPTIONS

Afin de s'adapter précisément aux besoins de chacun, les BLP peuvent être équipés des accessoires suivants :

- BLP/ M ou E : lyres de raccordement 2, 3, 4 ou 5 bouteilles permettant leur utilisation à pleine puissance pendant de nombreuses heures
- BLP/E :
  - thermostat d'ambiance simple ou étanche
  - horloge
  - minuterie...

## BLP À ALLUMAGE AUTOMATIQUE

Les BLP/E sont des générateurs pouvant être raccordés en option à un thermostat d'ambiance, une horloge, une minuterie ou tout autre système de commande à distance. Il est ainsi possible de gérer exactement la température à l'intérieur des volumes (mise hors gel ou chauffage) ou la période de fonctionnement en l'absence de toute personne. Leur allumage s'effectue par électrode et transformateur haute tension.

Type		BLP 33 E	BLP 53 E	BLP 73 E	BLP 103 E
Puissance calorifique mini/maxi	KW	18 à 33	36 à 53	49 à 73	57 à 103
Rendement thermique	%	100	100	100	100
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	1.000	1.450	2.300	3.260
Consommation gaz mini/maxi	Kg/H	1,2 / 2,4	2,6 / 3,8	3,6 / 5,02	4,13 / 6,66
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	74	126	230	230
Dimensions L x l x H	mm	552 x 220 x 342	605 x 276 x 444	685 x 276 x 444	895 x 324 x 624
Poids	Kg	7,5	13	15	22,5

TARIF  
PAGE  
133

# Gamme GP

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES AU GAZ PROPANE À COMBUSTION DIRECTE

Appareils de haut de gamme, les SOVELOR série GP à allumage Manuel ou Automatique sont des générateurs d'air chaud à combustion directe fonctionnant sur une alimentation gaz propane (bouteille(s) ou citerne).

Leur qualité de fabrication et d'équipement en fait des appareils performants et sûrs même dans les conditions les plus difficiles : chantiers, serres, bâtiments d'élevage\*, parcs de location, séchage béton...

Leur carrosserie en acier inoxydable leur confère une grande longévité.

\* pour aviculture, voir page 76.



### GP À ALLUMAGE MANUEL

Les SOVELOR GP/MI sont des appareils dont la mise en service et l'arrêt sont commandés de façon manuelle. Simples d'utilisation et robustes, leur allumage s'effectue par l'intermédiaire d'un piezo électrique et d'une vanne thermique. Le contrôle de flamme est assuré par thermocouple.

Type		GP35MI	GP55MI	GP55MI-CO	GP70MI
Carrosserie		Inox	Inox	Inox	Inox
Châssis		Fixe	Fixe	Orientable	Fixe
Puissance calorifique Mini / Maxi	KW	15 à 31,4	22,6 à 46,7	22,6 à 46,7	32,3 à 66,25
Rendement thermique	%	100	100	100	100
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	1.100	1.250	1.250	1.950
Consommation gaz Mini / Maxi	Kg/H	1,08 à 2,02	1,45 à 2,98	1,45 à 2,98	2,1 à 4,3
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	90	112	112	140
Dimensions L x l x H	mm	531 x 320 x 510	601 x 320 x 510	660 x 410 x 546	604 x 365 x 570
Poids	Kg	10	14	16	15

TARIF  
PAGE  
133

GP 110 AI



## Mobiles

Légers, compacts, portables ou équipés de roues pour le modèle le plus lourd, les SOVELOR série GP se déplacent aisément d'un endroit à l'autre.

## Prêts à l'emploi

Les SOVELOR GP M/A sont livrés prêts à l'emploi avec manodétenteur gaz propane réglable, sécurité stop gaz, tuyau d'alimentation gaz et cordon de raccordement électrique avec prise.

## Performants

Délivrant leur chaleur instantanément et bénéficiant d'un rendement thermique de 100%, les GP sont équipés d'un manodétenteur gaz avec robinet de réglage permettant d'ajuster la puissance calorifique des générateurs en fonction des besoins.

## Sûrs

Les GP disposent en série d'une protection électrique par fusible, d'une sécurité de surchauffe, d'un contrôle de flamme permanent, d'une carrosserie double enveloppe, d'une sécurité stop-gaz, de deux grilles de protection (soufflage et aspiration)...

NOTA : les GP35MI et AI sont disponibles sur demande avec un châssis orientable identique à celui des GP55MI-CO et AI-CO.

GP 55 MI-CO  
GP 55 AI-COCARROSSERIE  
INOX

## OPTIONS

GP/ MI ou GP/AI :

- Lyres de raccordement 2, 3, 4 ou 5 bouteilles permettant leur utilisation à pleine puissance pendant de nombreuses heures

GP/ AI :

- Thermostat d'ambiance simple ou étanche
- Horloge
- Minuterie...

## GP À ALLUMAGE AUTOMATIQUE

Les SOVELOR GP/AI sont des appareils dont la mise en service et l'arrêt peuvent être commandés à distance par un thermostat d'ambiance, une horloge, une minuterie... En l'absence de toute personne, leur allumage s'effectue par l'intermédiaire d'un transformateur haute tension associé à une électrode d'allumage. Le contrôle de flamme est assuré par une électrode de ionisation et un coffret électronique.

Type		GP35AI	GP55AI	GP55AI-CO	GP70AI	GP110AI
Carrosserie		Inox	Inox	Inox	Inox	Inox
Châssis		Fixe	Fixe	Orientable	Fixe	Avec roues
Puissance calorifique Mini / Maxi	KW	15 à 31,4	22,6 à 46,7	22,6 à 46,7	32,3 à 66,25	48,8 à 108,7
Rendement thermique	%	100	100	100	100	100
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	1.100	1.250	1.250	1.950	3.700
Consommation gaz Mini / Maxi	Kg/H	1,08 à 2,02	1,45 à 2,98	1,45 à 2,98	2,1 à 4,3	3,9 à 6,9
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	90	112	112	140	400
Dimensions L x l x H	mm	531 x 320 x 510	601 x 320 x 510	604 x 410 x 540	604 x 365 x 570	835 x 438 x 606
Poids	Kg	10	12	14	14	26

TARIF  
PAGE  
133

# Gamme B

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ ÉLECTRIQUES PORTABLES

Les aérothermes de la gamme "B" sont des chauffages air pulsé portables fonctionnant exclusivement sur une alimentation électrique 230 V monophasé (B33) et 380 V triphasé sans neutre (autres modèles du B5C au B22C). Ne dégageant ni odeur ni fumée, ils délivrent une chaleur saine et peuvent être utilisés dans les volumes fermés, les zones confinées ou en sous-sol, les locaux recevant du public ainsi que dans tous les locaux où la présence d'une flamme est indésirable.

Ne nécessitant qu'une alimentation électrique adaptée pour délivrer toute leur puissance, ce sont des appareils très simples d'utilisation et très économiques à l'usage : toute l'énergie consommée est restituée sous forme de chaleur.

Ils permettent de chauffer rapidement et sans installation contraignante ni stockage de carburant des locaux fermés, des bureaux, des ateliers, des magasins, des salles de réception, des chantiers...



B33



B5C



B9C

		B33	B5C	B9C	B15C	B22C
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230V~1 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz
Puissance calorifique maxi	KW	3,3	5	9	15	22
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	490	490	800	1.480	2.600
Ampérage	A	14,3	7,2	13,5	21,6	31,8
Élévation température (ΔT)	°C	58	65	56	55	30
Réglage de puissance	KW	0 - 1,65 - 3,3	0 - 2,5 - 5	0 - 4,5 - 9	0 - 5 - 10 - 15	0 - 11 - 22
Indice de protection		IPX4	IPX4	IPX4	IPX4	IP44
Dimensions L x L x H	mm	360 x 300 x 465	360 x 300 x 465	360 x 350 x 480	440 x 415 x 570	490 x 520 x 740
Poids	Kg	6,2	7,1	10,6	16,7	25,6
Thermostat d'ambiance		•	•	•	•	•
Fonction ventilation seule		•	•	•	•	•
Post ventilation automatique		•	•	•	•	•
Sécurité de surchauffe		•	•	•	•	•
Raccordement électrique		Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + Prise

TARIF  
PAGES 134  
et 136



B15C

## Pratiques

D'encombrement réduit, légers et très maniables, les aérothermes électriques de la gamme "B" sont faciles à déplacer et à transporter, même dans les lieux difficiles d'accès ou en étages. Leur installation se limite au raccordement sur une alimentation électrique et leur mise en service est simple et rapide : il suffit d'ajuster le thermostat d'ambiance sur la valeur désirée et de sélectionner la puissance. Leur utilisation ne réclame aucune surveillance : le thermostat d'ambiance intégré gère automatiquement la mise en service ou l'arrêt du ventilateur et des résistances en fonction des besoins. Ils peuvent ainsi être utilisés en fonctionnement continu pour maintenir une température constante dans les locaux, et ce en toute sécurité.

## Prêts à l'emploi

Les aérothermes la gamme B sont livrés entièrement montés et prêts à l'emploi. Ils sont équipés en série d'un câble électrique avec prise de raccordement mobile (230 V monophasé ou 380 V triphasé selon les modèles) évitant ainsi à l'utilisateur la recherche fastidieuse et coûteuse de câbles et prises électriques adaptées.

## Robustes

Les générateurs de la série B bénéficient d'une robuste carrosserie en acier leur conférant une grande longévité même dans les conditions d'utilisation les plus rudes. Ils disposent également d'une protection tubulaire intégrale protégeant toutes les faces de leur carrosserie. Tous les composants électriques ainsi que le moteur du ventilateur sont entièrement intégrés dans la carrosserie des appareils afin d'éviter toute casse en cas de chute ou de choc accidentel.

## Sûrs

Les aérothermes de la gamme B sont équipés de dispositifs de sécurité éprouvés : thermostat de surchauffe intégré, composants électriques et câblages inaccessibles sans démontage, grilles à mailles fines sur l'aspiration et le soufflage, robuste poignée de préhension... Conformément aux normes CE des appareils à usage non domestique, les B sont équipés d'un thermostat de surchauffe à réarmement manuel stoppant automatiquement leur fonctionnement en cas de température interne excessive. Le réarmement de cette sécurité s'effectue aisément, sans démontage de l'appareil.

OPTION

- Support pour installation murales pour B33, B5C, B9C, et B15C

CE

Moteur intégré et câble avec prise électrique



Thermostat d'ambiance et selecteur de fonctions



Kit de fixation murale (option)



# Gamme C

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES ÉLECTRIQUES

Les "C" sont des générateurs d'air chaud pulsé mobiles fonctionnant exclusivement sur une alimentation électrique.

Maniables, robustes, simples d'utilisation et ne nécessitant aucun entretien, ils permettent de chauffer des locaux fermés, des ateliers, des pièces de réception, des volumes de stockage, des chantiers... sans installation contraignante et en évitant les difficultés d'approvisionnement ou de stockage de carburant.

Ne dégageant ni odeur ni gaz de combustion, ils délivrent une chaleur saine et peuvent être utilisés dans les locaux fermés, les zones confinées ou en sous-sol, ainsi que dans les locaux où la présence d'une flamme est indésirable.



		C3	C5	C9	C15	C22	C31
Type		Portable	Portable	Portable	Mobile	Portable	Mobile
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230V~1 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz
Puissance calorifique maxi	KW	3,3	5	9	15	22	30
Débit d'air (à 65°C)	M <sup>3</sup> /H	360	360	830	1.050	2.620	1.720
Ampérage maxi	A	14,3	7,2	13,5	21,6	31,8	43,9
Élévation température (ΔT)	°C	68	73	65	65	30	78
Réglage de puissance	KW	0 - 1,65 - 3,3	0 - 2,5 - 5	0 - 4,5 - 9	0 - 5 - 10 - 15	0 - 11 - 22	0 - 15 - 30
Indice de protection		IPX4	IPX4	IPX4	IPX4	IP44	IPX4
Dimensions L x L x H	mm	410 x 285 x 315	410 x 285 x 315	490 x 285 x 395	695 x 385 x 495	620 x 415 x 665	637 x 585 x 571
Poids	Kg	8,6	8,7	12,7	21,7	24,2	32
Thermostat d'ambiance		•	•	•	•	•	•
Fonction ventilation seule		•	•	•	•	•	•
Post ventilation automatique		•	•	•	•	•	•
Sécurité de surchauffe		•	•	•	•	•	•
Raccordement électrique		Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + Prise	Câble + prise



C 31



## Pratiques

D'encorement réduit, légers et maniables, ils sont faciles à déplacer et à transporter, même dans les lieux difficiles d'accès. Leur mise en service se limite au raccordement électrique. Leur utilisation ne réclame aucune surveillance : leur thermostat d'ambiance intégré gère automatiquement le fonctionnement de l'appareil en fonction des besoins.

## Robustes

Dotés d'un châssis en acier 15/10, les générateurs de la série "C" bénéficient d'une très grande robustesse leur conférant une grande longévité même dans les conditions d'utilisation les plus rudes. Leur moteur est entièrement intégré afin d'éviter de fausser le ventilateur en cas de chute ou de choc accidentel.

## Performants

Pour une efficacité maximale, ils sont équipés de résistances spiralées qui, par leur forme resserrée, optimisent l'échange de chaleur et permettent d'obtenir des températures de soufflage très élevées (plus de 65°C d'élévation de température du flux d'air, sauf C22).

Leur sélecteur de fonction permet leur utilisation en ventilation seule et le réglage de la puissance calorifique des générateurs..

## Sûrs

Les générateurs de la gamme "C" sont équipés de dispositifs de sécurité éprouvés : thermostat de surchauffe, post-ventilation automatique garantissant le refroidissement de l'appareil avant arrêt, composants électriques et câblages inaccessibles sans démontage, grilles sur l'aspiration et le soufflage...

Conformément aux normes CE des appareils à usage non domestique, les "C" sont équipés d'un thermostat de surchauffe à réarmement manuel.

C 15



## OPTIONS

- Versions murales (C3, C5 et C9)
- Prise mobile de raccordement électrique pour C22.



Thermostat d'ambiance  
+ sélecteur de fonction



Résistances blindées spiralées (sauf C22)

Le C22 est un générateur d'air chaud électrique de grande puissance (22 KW). D'aspect et de construction traditionnel, il a été étudié spécialement pour le chauffage de locaux fermés et isolés pouvant atteindre plus de 600 M<sup>3</sup> : débit d'air important pour répartir la chaleur de façon homogène, thermostat d'ambiance intégré, sélecteur permettant d'ajuster la puissance calorifique, niveau sonore réduit...

C 22



Kit de fixation murale  
pour C3, C5 et C9



# Gamme Di

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ PORTABLES ÉLECTRIQUES

### CARROSSERIE INOX

Les SOVELOR série Di sont des générateurs d'air chaud pulsé portables fonctionnant exclusivement sur une alimentation électrique 230 V monophasé (D3i) ou 380 V triphasé (D10i, D15i et D22i).

Ils se caractérisent par leur carrosserie en acier inoxydable poli, leur prise de raccordement rapide pour commande à distance (thermostat d'ambiance, régulation, horloge...) et leur élévation de température du flux d'air élevée : de 44 à 56°C suivant modèle.

Appareils de haut de gamme, leur qualité de fabrication en fait des appareils fiables, performants et sûrs même dans les conditions d'utilisation difficiles : bâtiments d'élevage, chantiers, serres, bâtiments agricoles, parcs de location, séchage de béton, souterrains...



Type		D3i	D10i	D15i	D22i
Puissance calorifique maxi	KW	3	10	15	22
Réglages de puissance	KW	1,5 / 3	6,6 / 10	10 / 15	15 / 22
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	450	1.500	2.000	3.050
Élévation température (ΔT)	°C	44,5	48,3	54,3	56
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230V~1 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz
Ampérage maxi	A	13	13,6	21	30
Indice de protection		IPX4	IPX4	IPX4	IPX4
Dimensions L x l x H	mm	367 x 180 x 280	542 x 384 x 315	610 x 387 x 315	710 x 370 x 570
Poids	Kg	5	14	16	21,5
Raccordement gaine soufflage	mm	-	300	300	350
Longueur de gaine maxi	M	-	6	6	6



## Pratiques

D'encubrement réduit, légers et maniables, les Di sont des appareils très faciles à déplacer et à transporter, même dans les lieux difficiles d'accès. Leur mise en service se limite au raccordement électrique (câble avec prise fourni en série sur tous les modèles).

## Sûrs

Ne produisant aucune flamme, ne dégageant ni odeurs ni gaz de combustion, ils produisent une chaleur saine et peuvent être installés dans les lieux confinés, en sous-sol ainsi que dans tous les endroits où la présence d'une flamme est indésirable.

Les Di sont conçus pour être utilisés sans surveillance et sont équipés d'une sécurité de surchauffe à réarmement manuel stoppant automatiquement le fonctionnement des appareils en cas de température interne excessive.

## Performants

Les Di sont équipés de résistances blindées dont la disposition optimise le contact avec l'air transitant dans l'appareil. Ceci confère aux Di des élévations de température du flux d'air élevées : un D15i aspirant de l'air ambiant à 10°C soufflera un air à 66°C, gage d'efficacité.

Les Di disposent d'un sélecteur permettant le fonctionnement en ventilation seule, à puissance réduite ou à pleine puissance. Ils sont conçus pour être pilotés manuellement, ou automatiquement grâce au raccordement en option d'un thermostat d'ambiance à distance ou d'une horloge. Une prise de connexion rapide est prévue à cet effet.

## Soufflage direct ou par gaine

Grâce à leur conception très étudiée les D10i, D15i et D22i peuvent être utilisés au choix en soufflage libre ou raccordés sur une gaine de soufflage diamètre 300 mm (D10i - D15i) ou 350 mm (D22i) - Longueur 6 M maximum afin de diriger l'air chaud là où on le désire. Ils peuvent ainsi être positionnés directement dans le volume à chauffer ou à l'extérieur de celui-ci, l'air chaud étant véhiculé par la gaine de soufflage souple ou rigide. Pour être raccordés sur une gaine de soufflage souple les Di doivent être équipés de l'adaptateur optionnel avec venturi, la gaine utilisée devant être thermo-résistante afin de résister à la forte élévation de température des appareils.

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance étanche câblé 10 M
- Minuterie
- Horloge
- Adaptateur de gaine de soufflage souple pour D10i, D15i et D22i
- Gaine de soufflage renforcée M2, longueur 6 mètres pour D10i, D15i ou D22i
- Collier de fixation pour gaine...



Thermostat d'ambiance étanche déporté en option



Di avec adaptateur de gaine, gaine et collier (D10i, D15i et D22i seulement)

# Gamme C/G

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES ÉLECTRIQUES GAINABLES

Les C/G sont des générateurs d'air chaud pulsé mobiles sur roues fonctionnant exclusivement sur une alimentation électrique 380V Tri (C30G et C40G) ou 380V Tri+N (C18G).

Ils peuvent être utilisés au choix en soufflage direct dans les locaux, ou en soufflage indirect avec raccordement d'une gaine de soufflage souple ou rigide d'une longueur maximale de 12 mètres. L'utilisation de cette gaine permet de canaliser l'air chaud là où on le désire, que ce soit la pièce où se trouve le générateur ou une autre.

Ne nécessitant ni stockage de carburant ni cheminée, les C/G permettent de chauffer des locaux fermés, des chantiers, des locaux de stockage, des ateliers, des magasins, des salles de réception, des garages, des restaurants, des chapiteaux...



C18G



C30G



C40G



Type		C18G	C30G	C40G
Puissance calorifique maxi	KW	18	30	40
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	1.700	3.500	3.100
Réglages de puissance	KW	0 - 9 - 18	0 - 15 - 30	0 - 13 - 26 - 40
Alimentation électrique	V/Hz	380V~3N 50 Hz	380V~3 50 Hz	380V~3 50 Hz
Prise de raccordement électrique	Type	32 A / 5 pôles	63 A / 5 pôles	63 A / 5 pôles
Ampérage maxi	A	26	43,5	58
Élévation de température maxi (ΔT)	°C	42	47	58
Diamètre raccordement gaine	mm	300	400	500
Dimensions L x l x H	mm	700 x 490 x 530	1030 x 580 x 680	990 x 710 x 800
Poids	Kg	27	53	46
Indice de protection		IP24	IP24	IP20

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance étanche câblé 10 M
- Minuterie
- Horloge hebdomadaire
- Gaine de soufflage souple renforcée longueur 6 M diamètre 300 mm pour C18G (se fixe sans adaptateur)
- Gaine de soufflage souple renforcée longueur 6 M diamètre 400 mm pour C30G (se fixe sans adaptateur)
- Adaptateur de gaine de soufflage diamètre 500 mm pour C40G
- Gaine de soufflage souple renforcée longueur 6 M diamètre 500 mm pour C40G (se fixe avec un adaptateur)
- Collier de fixation pour gaine souple
- Manchons pour raccordement de 2 gaines de soufflage entre elles...

TARIF  
PAGE  
135



## Simple à utiliser

Ne dégageant aucune odeur ni gaz de combustion, les C/G délivrent une chaleur saine et peuvent être utilisés dans les locaux fermés, les zones confinées ou en sous-sol, ainsi que dans les locaux où la présence d'une flamme est indésirable.

D'encombrement réduit et faciles à déplacer grâce à leurs châssis équipés de roues, ils sont très simples d'utilisation: leur installation se limite au raccordement sur une alimentation électrique (prise mobile 5 pôles fournie en série), et leur mise en service au positionnement du sélecteur sur la puissance désirée.

Les C18G et C30G peuvent être commandés de façon manuelle ou entièrement automatique en option grâce au raccordement d'un thermostat d'ambiance, d'une horloge ou d'une minuterie sur le connecteur prévu à cet effet sur le tableau de contrôle.

Le C40G est équipé en série d'un thermostat d'ambiance intégré. Il peut également être équipé en option d'un thermostat d'ambiance étanche déporté câblé avec 10 mètres de fil et connecteur rapide, d'une horloge ou d'une minuterie.

## Performants

Les C/G sont équipés de résistances blindées dont le groupage permet d'obtenir différentes puissances en fonction des besoins.

Leurs puissances calorifiques maxi élevées (18 à 40 KW) associées à leurs puissants ventilateurs permettent de chauffer rapidement et efficacement des locaux isolés pouvant atteindre 1200 M<sup>3</sup>.

## Gainables

Grâce à leur puissant ventilateur et à leur conception spécifique, les C/G peuvent être indifféremment utilisés en soufflage direct ou raccordés sur une gaine de soufflage, souple ou rigide (options). Ils peuvent ainsi être positionnés directement dans le volume à chauffer ou à l'extérieur de celui-ci, l'air chaud étant alors véhiculé à l'intérieur par l'intermédiaire d'une gaine de soufflage. La gaine utilisée, d'une longueur maximum de 12 mètres doit être thermorésistante afin de résister à la forte élévation de température des appareils.

## Sûrs

Les C/G sont conçus pour fonctionner sans surveillance en toute sécurité. Ils sont équipés de thermostats de surchauffe stoppant automatiquement le fonctionnement des appareils en cas de température interne excessive.

Soufflage avec gaine souple  
(longueur maxi 12 M)



Tableau de commande  
avec prise pour raccordement  
thermostat d'ambiance



# Gamme **BUG**

## **CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES ÉLECTRIQUES**

Les BUG sont des chauffages mobiles fonctionnant exclusivement sur une alimentation électrique 230 V mono (BUG3) ou 380 V tri+N (BUG9).

Compacts, légers et supportant des températures ambiantes pouvant atteindre 60°C, ils ont été spécialement développés pour le chauffage à haute température de petits volumes isolés.

Ils sont particulièrement adaptés au chauffage d'étuves ou de séchoirs, ainsi que pour la désinfection de pièces dans lesquelles prolifèrent des insectes nuisibles : punaises de lit, coléoptères, scarabées, papillons... la plupart de ces insectes sont tués par le maintien d'une température ambiante de 50 à 60°C pendant au moins 2 heures.

Les BUG permettent ainsi d'éradiquer ces nuisibles, tout en évitant l'utilisation de pesticides très nocifs. Ils représentent ainsi une solution efficace, écologique et économique à de nombreux problèmes.



**BUG3**



**BUG9**



Bloc de commande avec prise pour raccordement, sonde intérieure et thermostat d'ambiance



Type		BUG 3	BUG 9
Puissance calorifique maxi	KW	2,8	9
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	800	1.700
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230V~1 50 Hz	380V~3N 50 Hz
Intensité	A	12,4	13,8
Élévation de température du flux d'air	°C	15	15
Indice de protection		IP22	IP24
Dimensions L x l x H	mm	340 x 420 x 600	550 x 540 x 900
Poids	Kg	20	34
Thermostat d'ambiance intégré		Oui	Oui
Thermostat d'ambiance déporté		Oui	Oui
Prise avec câble pour raccordement électrique		En série	Option

TARIF  
PAGE  
134



## Mobiles

Les BUG sont des appareils compacts et légers. Leur ergonomie soignée et leurs robustes poignées en font des appareils faciles à déplacer et à transporter, même dans les étages ou les sous-sols.

Leur mise en service est simple et rapide : il suffit de les positionner dans le volume à chauffer, de les raccorder sur l'alimentation électrique appropriée puis sur le boîtier de commande à distance livré en série avec chaque appareil.

Ne produisant pas de flamme, de fumée ou de gaz de combustion, les BUG peuvent être utilisés dans des lieux très confinés.

## Performants

Les BUG sont équipés de résistances blindées de haute qualité. Ils augmentent la température de l'air par paliers de 15°C, jusqu'à atteindre 60°C si besoin. Pour cela ils adaptent automatiquement leur puissance. Si la puissance du BUG 9 s'avérait trop juste en rapport de la pièce à chauffer, BUG 3 peut lui être directement connecté grâce à sa prise latérale intégrée, permettant ainsi d'atteindre une puissance cumulée totale de 11.8 KW.

## Chauffage progressif

Les BUG sont conçus pour augmenter progressivement la température dans les pièces de façon à éviter tout dégât dû à un choc thermique important. Cette progressivité permet également d'éviter la fuite des insectes nuisibles causée par une élévation brutale de température, et permet ainsi de les confiner dans la pièce traitée.

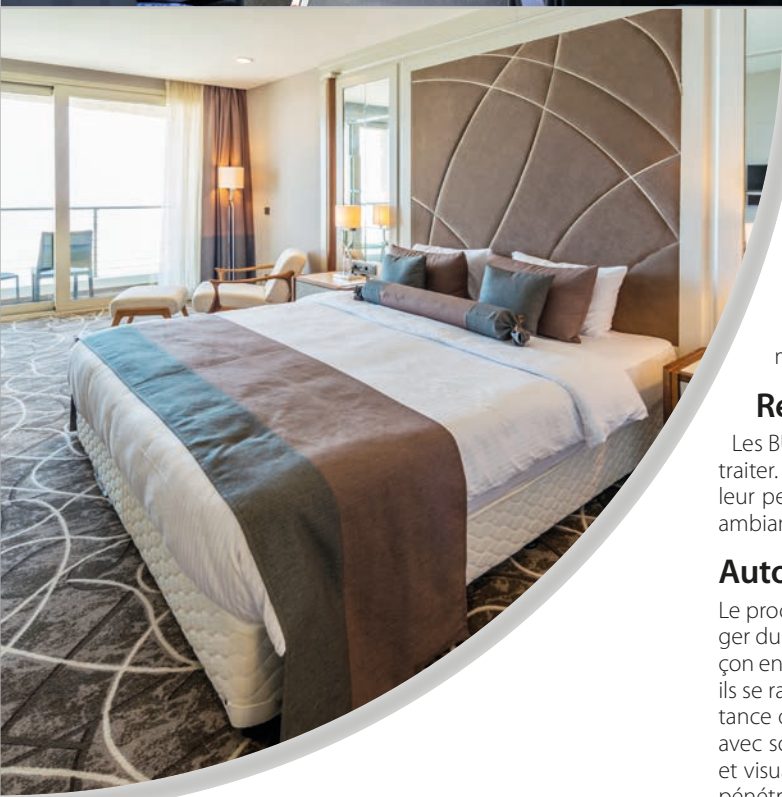
Leur ventilateur aspire l'air au-dessus et le souffle au niveau du sol de façon à éviter la stratification et réduire au maximum l'écart de température entre le sol et le plafond. L'élévation de température du flux d'air est faible et le débit d'air très élevé, permettant de diffuser l'air chaud uniformément dans tout le volume.

## Résistants

Les BUG sont conçus pour être installés directement dans les volumes à traiter. Ils sont dotés d'équipements de grande qualité et haute résistance leur permettant de rester sans dommages de longues heures dans une ambiance comprise entre 50 et 60°C.

## Automatiques

Le processus de séchage ou l'éradication de nuisibles pouvant se prolonger durant plusieurs heures, les BUG sont conçus pour fonctionner de façon entièrement automatique : installés directement dans la pièce traitée, ils se raccordent via un connecteur rapide au boîtier de commande à distance qui prend place à l'extérieur de la pièce. Ce boîtier de commande avec sonde mobile, programmeur et afficheur digital permet de gérer et visualiser la température à l'intérieur de la pièce, et ce sans besoin d'y pénétrer.



### OPTIONS

- Câble d'alimentation électrique pour BUG 9



Raccordement direct du BUG 3 sur BUG 9



Tableau de commande

# Gamme ETV

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ MOBILES ÉLECTRIQUES GAINABLES TRÈS HAUTES TEMPÉRATURES

Les ETV sont des générateurs mobiles fonctionnant sur une alimentation électrique 380 V + N. Dotés de puissants ventilateurs ils peuvent être utilisés en soufflage direct ou raccordés sur des gaines de soufflage et/ou d'aspiration diamètre 152 mm. Ils fonctionnent ainsi en recyclage, permettant de maintenir dans les volumes des températures pouvant atteindre 150°C (ETV12) ou 250°C (ETV22). Ils sont conçus spécialement pour chauffer des étuves, des cabines de peinture, des séchoirs, des fours ou tout volume fermé dans lequel une température très élevée doit être maintenue.

Leur conception spécifique permet d'obtenir une élévation de la température de l'air en sortie de l'appareil importante et leur offre la capacité d'aspirer de l'air très chaud : jusqu'à 150°C pour l'ETV12 et 250°C pour l'ETV22. N'importe quelle petite enceinte isolée et fermée peut être transformée immédiatement en étuve ou en séchoir : les ETV s'installent en dehors du volume à chauffer, une gaine haute température raccordée côté soufflage pour pulser l'air, une autre côté aspiration pour reprendre l'air déjà chauffé. Le recyclage continu de l'air permet ainsi d'obtenir une chaleur très intense. La température à l'intérieur des volumes peut être réglée par le thermostat d'ambiance (plage de réglage de 5 à 250°C) et la sonde livrés en série.

Simple à utiliser et faciles à déplacer, Les ETV disposent d'une fonction ventilation seule, d'une puissance réglable, de thermostats de surchauffe, d'une minuterie intégrée, d'un interrupteur magnétothermique et d'un relais thermique pour le moteur de ventilation. Ils sont fournis en série avec prise électrique.



IP42 CE

- OPTIONS**
- Gaines souples haute température pour raccordement soufflage ou aspiration, livrées avec bride de fixation : ETV12 et ETV22 : Diamètre 152 mm - Longueur 4 M
  - Version 230 V triphase sur commande...

Type		ETV12	ETV22
Puissance calorifique Mini / Maxi	KW	9 ou 12	15 ou 22,5
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	1.000	1.500
Alimentation électrique	V/Hz	380V~3N 50 Hz	
Puissance électrique maxi	KW	13	24
Élévation de température	°C	65	80
Température air aspiré maxi	°C	150	250
Dimensions L x l x H	mm	775 x 260 x 375	975 x 320 x 450
Diamètre raccordement gaine	mm	150	150
Longueur totale gaine maxi	M	10	10
Poids	Kg	37	57



# TS3-J

TS3-J



CE

## CHAUFFAGE PORTABLE RAYONNANT ÉLECTRIQUE CÉRAMIQUE

Le TS3-J est un générateur portable de rayonnement fonctionnant sur une alimentation électrique 230 V monophasé.

Bénéficiant d'un rapport prix/performances des plus intéressants, léger et compact, très simple d'utilisation et robuste, le TS3-J est l'outil idéal que l'on transporte partout avec soi.

Fonctionnant sans bruit et sans déplacement d'air, le TS3-J est équipé de 3 panneaux céramiques de haute qualité transformant l'énergie électrique en rayonnement infrarouge.

### Rayonnant

Ce rayonnement a la propriété de n'être perçu que par les personnes et les objets, sans dispersion dans l'air, permettant ainsi de chauffer de façon très efficace des postes ou des zones de travail dans de grands volumes, sur les marchés, les chantiers, les ateliers...

### Simple à utiliser

Le TS3-J est très simple à utiliser : il suffit de raccorder sa prise sur une alimentation électrique 230 V monophasé et d'appuyer sur les interrupteurs pour sélectionner le fonctionnement à 800 W, 1600 W ou pleine puissance 2400 W.

### Sûr

Le TS3-J est livré avec cordon 1,3 M et prise électrique, support, grille de protection. Il dispose d'une sécurité anti-renversement qui stoppe immédiatement le fonctionnement de l'appareil en cas de chute ou d'inclinaison excessive.



Type	TS3-J	
Puissance calorifique maxi	KW	2,4
Réglages possibles	KW	0,8 - 1,6 - 2,4
Emetteurs	Type	Céramiques
Alimentation électrique	V/Hz	230 V ~ 150 Hz
Ampérage maxi	A	10,5
Dimension L x l x H	mm	398 x 413 x 495
Poids	Kg	7,6
Indice de protection		IP 20

TARIF  
PAGE  
134

# MT 22

## CHAUFFAGE PORTABLE RAYONNANT ÉLECTRIQUE HALOGÈNE À QUARTZ

Le MT 22 est un chauffage radiant portable fonctionnant sur une alimentation 230 V mono-phasé.

Equipé d'une lampe infrarouge halogène à quartz anti-éblouissante d'une efficacité sans commune mesure avec les lampes bon marché, il délivre en moins de 1 seconde toute sa puissance sans période de préchauffage : Il est ainsi toujours prêt à l'emploi, même pour les utilisations les plus brèves. Son rayonnement infrarouge se déplace sans dispersion dans l'air et chauffe directement les personnes et les objets, sans pertes d'énergie, sans bruit ni ventilation.

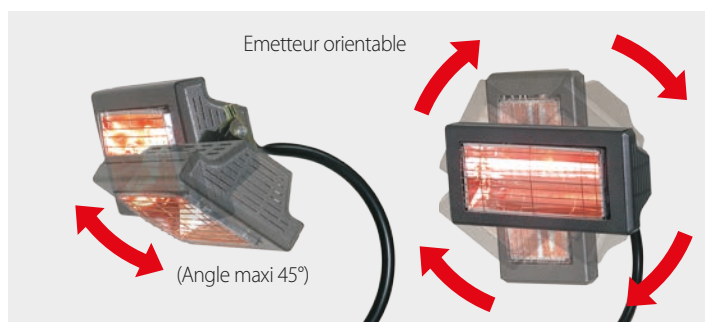
Compact, léger, simple à utiliser et facile à transporter, le MT22 est un appareil particulièrement adapté au chauffage de zones ou de postes de travail dans les grands locaux ou les bâtiments ouverts sur l'extérieur.

Grâce au pied télescopique, l'élément rayonnant peut être positionné à des hauteurs comprises entre 1.34 à 2.05 M, augmentant ainsi la surface chauffée. 3 stabilisateurs latéraux complémentaires assurent une stabilité sans faille lorsque le mât est déployé. L'ensemble se replie pour un transport aisé.

Le MT22 est très simple d'utilisation :

il suffit de brancher le cordon longueur 3 mètres avec prise livré en série sur une alimentation électrique 230 V et d'appuyer sur l'interrupteur pour obtenir instantanément la chaleur désirée.

Le MT22 bénéficie d'une grande qualité de fabrication : carrosserie en acier revêtu d'une peinture époxy, grille de protection chromée, réflecteur en acier inoxydable poli, lampe quartz à grande longévité (environ 5000 heures)...



Type		MT 22
Puissance calorifique	KW	2
Emetteur	Type	Lampe halogène Quartz
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Intensité maxi	A	9,1
Hauteur mini	mm	1340
Hauteur maxi	mm	2050
Encombrement au sol maxi	mm	1000 x 1000
Poids	Kg	6,2

# MT 30

## CHAUFFAGE MOBILE RAYONNANT ÉLECTRIQUE HALOGÈNE À QUARTZ

Le MT 30 est un chauffage radiant mobile fonctionnant sur une alimentation électrique 230 V monophasé.

Equipé de deux lampes infrarouges halogènes à quartz anti-éblouissantes indépendantes, le MT30 délivre toute sa puissance instantanément, sans période de préchauffage : il est toujours prêt à l'emploi, même pour les utilisations les plus brèves.

Le rayonnement infrarouge produit par ses lampes à haut rendement chauffe directement les personnes et les objets, sans bruit, sans ventilation et sans déperdition d'énergie dans l'air : Il est particulièrement recommandé pour le chauffage de postes de travail ou de zones dans les grands bâtiments, les locaux ouverts sur l'extérieur ou en plein air par temps sec.



MT 30

CE

Lampes infrarouges  
halogène quartz  
anti-éblouissantes

Facile à déplacer grâce à son châssis équipé de roues, le MT 30 est d'utilisation très simple : il suffit de raccorder sa prise sur une alimentation électrique 230 V monophasé adaptée et de sélectionner la puissance (1,5 ou 3 KW) pour obtenir en moins de 2 secondes la chaleur désirée. Le rayonnement infrarouge produit peut être aisément dirigé grâce au châssis orientable pour une efficacité maximale.

Délivrant immédiatement sa chaleur, le MT30 permet de réaliser d'importantes économies en ne chauffant que les zones souhaitées, sans se soucier du volume global, de l'étanchéité, de l'isolation du bâtiment, ou de l'ouverture éventuelle des portes.

Le MT30 est livré complet avec prise et câble électrique, et est doté d'une qualité de fabrication élevée : carrosserie acier et châssis en acier revêtu d'une peinture époxy, grille de protection chromée, réflecteurs en acier inoxydable poli, roues freinées, lampes halogènes quartz à haut rendement et grande longévité (environ 5000 heures en moyenne)...



Type	MT 30	
Puissance calorifique maxi	KW	3
Puissance calorifique mini	KW	1,5
Emetteurs	Type	Lampe halogène Quartz
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Intensité	A	13
Dimensions L x l x H	mm	590 x 600 x 870
Poids	Kg	12

TARIF  
PAGE  
134

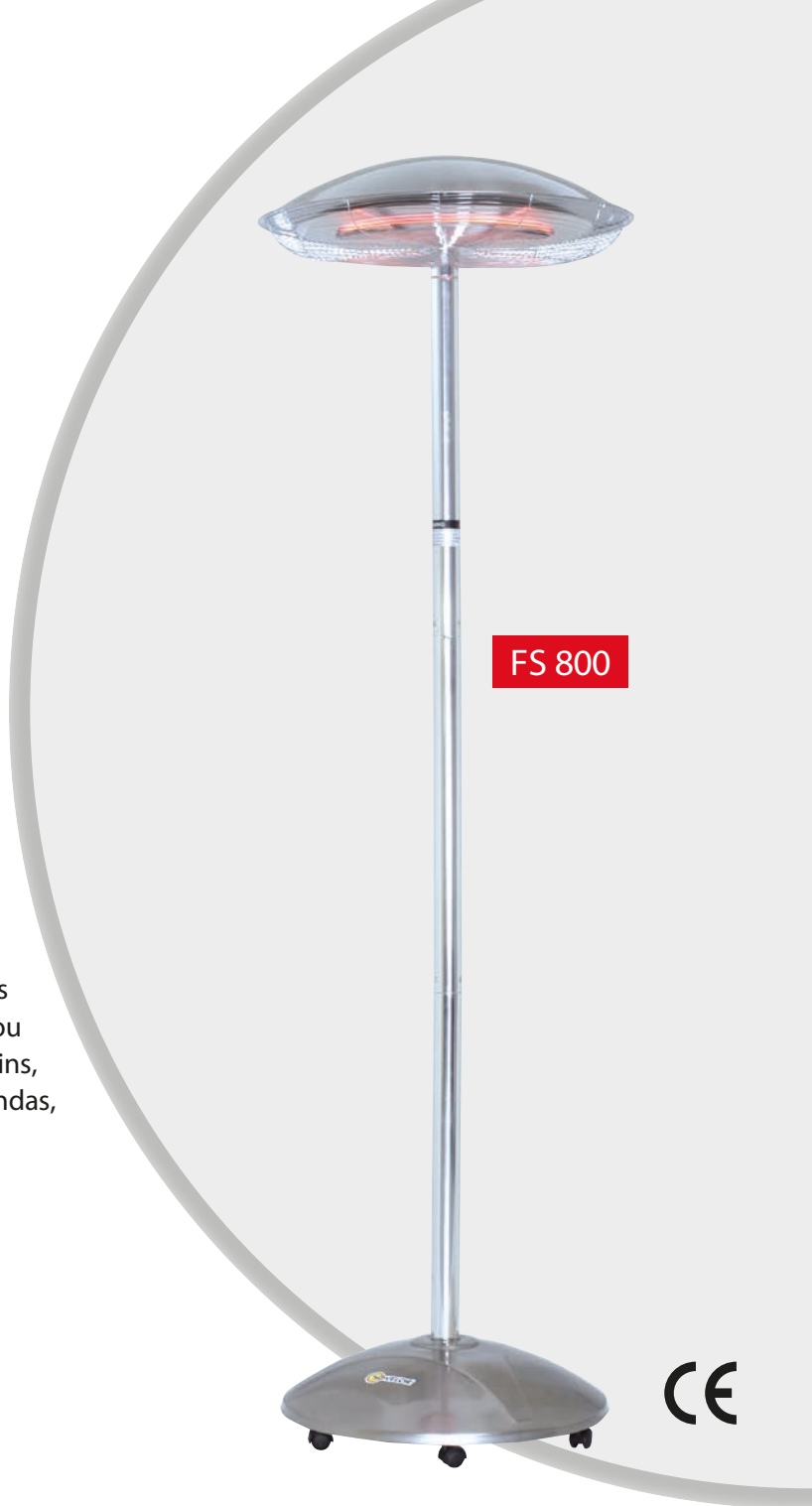
# FS 800

## PARASOL CHAUFFANT MOBILE ÉLECTRIQUE

Le FS 800 représente une solution simple et économique pour chauffer des zones ou des postes de travail à l'intérieur de locaux fermés ou ouverts sur l'extérieur, ou en plein air par temps sec.

Son rayonnement permet d'élever la température de 10 à 15°C sur une surface de 6 à 8 M<sup>2</sup> suivant les conditions ambiantes.

Efficace, facile à déplacer et très simple à utiliser, il permet de chauffer confortablement des postes de travail dans les grands volumes ou les ateliers, des zones de réception, les terrasses ou les salles de restaurant, les bureaux, les magasins, les patios, les événements en plein air, les vérandas, les chapiteaux...



Résistances blindées

Type		FS 800
Puissance calorifique maxi	KW	2,4
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Intensité maxi	A	10,5
Diamètre parabole	mm	600
Diamètre embase	mm	515
Hauteur totale	mm	2000
Diamètre tube du mât	mm	45
Poids	Kg	13,7
Indice de protection		IPX4



## Efficace

FS 800 permet de chauffer sans bruit et sans mouvement d'air des zones à l'intérieur ou en plein air par temps sec : son rayonnement se propage sans déperdition d'énergie dans l'air et chauffe directement les personnes et les objets sur 360°, sur un diamètre de 3 à 4 mètres suivant les conditions ambiantes.

## Mobile

D'encombrement et de poids réduits, il se déplace aisément grâce à son embase robuste équipée de 4 roues multidirectionnelles et prend place immédiatement à l'endroit souhaité. Son fonctionnement entièrement électrique permet d'éviter les manipulations et les problèmes de stockage de combustible que l'on peut rencontrer avec d'autres énergies.

## Simple à utiliser

Il suffit de raccorder la prise sur une alimentation 230 V puis de positionner l'interrupteur de commande sur "on" pour obtenir la chaleur désirée.

## Qualité

FS 800 est composé d'une parabole et d'un mât en acier inoxydable associés à une embase en aluminium.

Ces composants et sa qualité de fabrication et de finition lui confèrent une apparence très valorisante ainsi qu'une grande longévité, même en utilisation extérieure.

## Sûr

Très stable grâce à sa large et robuste embase, FS 800 est équipé d'une sécurité anti-basculement qui stoppe immédiatement le fonctionnement de l'appareil en cas d'inclinaison excessive. Sa résistance blindée (dont la durée de vie est supérieure à 3000 heures) est dotée d'une grille de protection, et l'interrupteur de commande ainsi que le cordon d'alimentation électrique sont positionnés sous l'embase pour éviter au maximum les projections d'eau accidentelles. Son fonctionnement dénué de flamme et de production de fumée permet son utilisation dans les endroits confinés ainsi que dans les locaux recevant du public.

Version à suspendre : voir page 71.



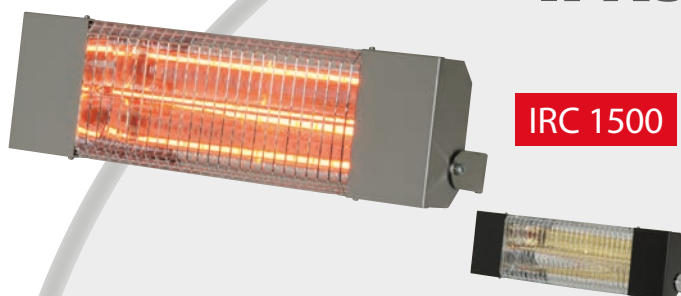
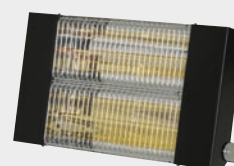
**IPX5**

# Gamme IRC

## CHAUFFAGES RADIANTS INFRAROUGES ÉLECTRIQUES IPX5 HALOGÈNES À QUARTZ

Les IRC sont des chauffages fonctionnant exclusivement sur une alimentation électrique. Destinés à être suspendus en hauteur ou fixés aux murs grâce à leur support orientable, ils sont simples à installer et à utiliser. Leur mise en température ainsi que la perception de la chaleur sont instantanées.

Bénéficiant d'un indice de protection IPX5, ils peuvent s'installer en plein air comme à l'intérieur et conviennent parfaitement pour chauffer des locaux de grande hauteur, mal isolés ou ouverts sur l'extérieur, utilisés de façon intermittente, des postes de travail ou des zones dans les grands volumes (ateliers, entrepôts, lieux de culte, magasins, restaurants...) mais aussi pour chauffer des zones en plein air (patios, terrasses, zones fumeurs, réceptions, tribunes, chantiers...).

**IRC 1500****IRC 3000****IRC 4500**

Type		IRC 1500 CN	IRC 1500 CI	IRC 1500 X*	IRC 3000 CN	IRC 3000 CI	IRC 3000 X*	IRC 4500 CN	IRC 4500 CI
Puissance calorifique	W	1.500			3.000			4.500	
Carrosserie	Type	Epoxy noir	Inox 441	Inox 304	Epoxy noir	Inox 441	Inox 304	Epoxy noir	Inox 441
Alimentation électrique	V/Hz	230V~1 50 Hz			230V~1 50 Hz			230V~1 50 Hz ou 380V~3N 50 Hz	
Intensité	A	6,5			13			230/1=20 380/3=6,9	
Hauteur d'installation mini/maxi	M	2,2 / 3			3 / 4			3,5 / 4,5	
dimensions L x P x H	mm	470 x 68 x 135			470 x 68 x 270			470 x 68 x 400	
Poids	Kg	3			4,5			6	
Indice de protection		IPX5			IPX5			IPX5	

\* Modèles X : modèles spéciaux pour ambiances difficiles (élevages, maritime...) : nous consulter.

TARIF  
PAGE  
135



## Efficaces

Délivrant des puissances comprises entre 1,5 et 4,5 KW, les IRC sont équipés de lampes halogènes quartz anti-éblouissantes de qualité supérieure émettant un rayonnement infrarouge qui chauffe directement les personnes et les objets, sans perte d'énergie inutile dans l'air, en silence et sans ventilation.

Ils délivrent toute leur puissance moins de 2 secondes après leur mise en service, sans période de préchauffage.

## Économiques

D'installation simple, rapide et économique, les IRC permettent de réaliser de substantielles économies en ne chauffant que les zones souhaitées, sans se soucier du volume global ou de l'étanchéité du bâtiment, ainsi que de l'ouverture éventuelle des portes.

## Noirs ou inox

Les IRC sont disponibles avec 3 types de carrosseries différentes :

- En acier laqué noir, plus économique et destiné au fonctionnement dans les lieux couverts (gamme CN).
- En acier inoxydable 441 (gamme CI), gage de longévité surtout en utilisation extérieure.
- En acier inoxydable 304 (gamme X) pour les ambiances difficiles : bord de mer, bâtiments d'élevage...

Les 3 versions sont équipées en série de grilles de protection et de supports orientables (angle maxi = 45°), et bénéficient de l'indice de protection IPX5 permettant leur utilisation en plein air même sous la pluie.

Leur lampe halogène à quartz avec filament tungstène à une durée de vie moyenne d'environ 5 000 heures (sauf pilotage par détecteur de présence).

## Positionnement

Les IRC s'installent à des hauteurs comprises entre 2,2 et 4,5 M suivant le modèle et l'intensité de la chaleur désirée. Ils peuvent être soit suspendus soit fixés au mur grâce à leur brancard orientable qui permet de diriger la chaleur là où on le désire (angle maxi = 45°). Leur émetteur doit être éloigné d'au moins 50 cm de toute cloison ou obstacle.

Les IRC ne doivent pas être installés dans les endroits très poussiéreux, l'accumulation des dépôts sur la lampe empêchant celle-ci de dissiper sa chaleur, réduisant fortement sa durée de vie.

Les IRC peuvent être utilisés pour chauffer un bâtiment dans son ensemble, ou seulement une zone isolée. Dans ce cas il est préférable pour un bon confort d'encadrer la zone de tous cotés par plusieurs appareils plutôt que d'implanter un seul radiant plus puissant.

Dans tous les cas la puissance installée ne doit pas dépasser 400 W/M<sup>2</sup>.

### Calcul de la puissance nécessaire :

La puissance calorifique nécessaire pour le chauffage par appareils radiants suspendus se calcule en multipliant la surface à chauffer (M<sup>2</sup>) par le coefficient **R**. Ce coefficient **R** varie suivant l'application :

#### A - Bâtiment chauffé dans son ensemble par les appareils rayonnants. R =

	Bâtiment industriel, garage, atelier, salle de sport, entrepôt...	Église, terrasse, locaux événementiels, tertiaire...
Local récent bien isolé	150 W / M <sup>2</sup>	200 W / M <sup>2</sup>
Local moyennement isolé	200 W / M <sup>2</sup>	250 W / M <sup>2</sup>
Local mal isolé	250 W / M <sup>2</sup>	300 W / M <sup>2</sup>
Local non isolé	300 W / M <sup>2</sup>	350 W / M <sup>2</sup>

#### B - Zone indépendante encadrée par plusieurs appareils rayonnants. R =

Bâtiment industriel, garage, atelier, salle de sport...	Église, terrasse, locaux événementiels, tertiaire...
250 W / M <sup>2</sup>	350 W / M <sup>2</sup>

#### C - Zone indépendante chauffée par un seul appareil. R =

Bâtiment industriel, garage, atelier, salle de sport...	Église, terrasse, locaux événementiels, tertiaire...
300 W / M <sup>2</sup>	350 W / M <sup>2</sup>



# Gamme RID

## CHAUFFAGES RAYONNANTS ÉLECTRIQUES

Les règles industrielles de la gamme RID sont des appareils fonctionnant sur une alimentation 230 V monophasé et émettant la chaleur par rayonnement.

Destinées à être fixées latéralement en hauteur (angle maxi = 45°), les RID représentent une solution simple et économique aux problèmes du chauffage de postes de travail ou de zones dans les grands volumes ou les locaux mal isolés..

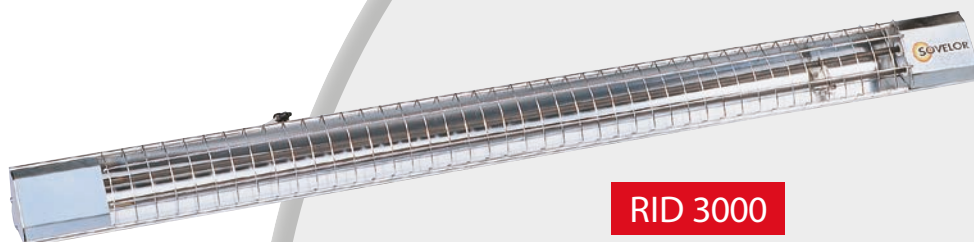
Le rayonnement produit par les RID se propage dans l'air en silence et chauffe directement les personnes et les objets : il est insensible à la température ambiante et aux courants d'air.

Les RID 2200 et 3000 sont pourvues de deux résistances constituées de tubes émetteurs en acier inoxydable réfractaire spécial leur conférant une grande résistance aux chocs et une grande longévité.

Leur carrosserie en profil d'aluminium extrudé traité anti-corrosion est équipée d'une grille de protection. Un cordon de raccordement électrique d'une longueur de 35 cm est livré en série.

Hauteur d'installation des RID : 2,5 M à 3,00 M.

En option les RID peuvent être livrés avec un support mural orienté à 45°.



RID 3000



RID 2200



OPTION

- Support de fixation murale à 45° réf. ACC174



Type		RID 2200	RID 3000
Emetteur	Type	Résistances blindées	Résistances blindées
Puissance calorifique	KW	2,2	3
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50
Intensité maxi	A	10	14
Dimensions L x l x H	mm	937 x 80 x 90	1187 x 80 x 90
Poids	Kg	2	2,4
Indice de protection		IPX1	IPX1



# PCX 800

## CHAUFFAGE RADIANT ÉLECTRIQUE À SUSPENDRE

CHAUFFAGES  
SUSPENDUS

RID • PCX 800

PCX 800

Le PCX 800 est un chauffage électrique fonctionnant sur une alimentation 230 V monophasé.

Il permet de chauffer de façon simple, économique et efficace des zones dans de grands volumes fermés ou ouverts sur l'extérieur : restaurants, magasins, terrasses, patios, préaux, halls de réception, postes de travail, halls d'accueil, quais de chargement, vérandas, ateliers, show-rooms, chapiteaux...

CARROSSERIE  
INOX

N'occupant aucune place au sol et ne nécessitant pas d'installation contraignante, le PCX 800 permet d'élever la température de 10 à 15°C sur une surface de 5 à 8 M<sup>2</sup> suivant les conditions ambiantes.

Le PCX 800 chauffe sans bruit ni mouvement d'air : son rayonnement se propage sans déperdition dans l'air et chauffe directement les personnes et les objets sur 360°, sur un diamètre de 3 à 4 mètres suivant la hauteur de suspension et les conditions ambiantes.

Son fonctionnement dénué de flamme et de production de fumée ou de gaz de combustion permet son utilisation dans les locaux fermés ou confinés, en sous sol ainsi que dans les lieux recevant du public.

Léger (6 Kg) , il se suspend aisément de manière à ce que sa parabole soit située à une hauteur comprise entre 2,1 et 2,5 mètres (hauteur de fixation plafond : de 2,5 à 3,6 M).

Ne nécessitant aucun entretien, le PCX 800 est composé d'éléments de qualité : parabole émettrice en acier inoxydable 430, 2 résistances blindées, grille de protection chromée, support de fixation avec chaîne...

CE

Type	PCX 800	
Emetteur	Type	Résistances blindées
Puissance calorifique	KW	2,4
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Intensité maxi	A	10,5
Diamètre parabole	mm	600
Hauteur totale mini/maxi	mm	475 / 1109
Hauteur sous parabole mini/maxi	M	2,1 / 2,5
Poids	Kg	6
Indice de protection		IPX4



TARIF  
PAGE  
136

# Gamme TR

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ SUSPENDUS ÉLECTRIQUES

Les TR sont des aérothermes électriques destinés à être fixés au mur.

Simple à installer et à utiliser ils conviennent parfaitement pour chauffer des locaux fermés et isolés de petites et moyennes dimensions.

Ces générateurs d'air chaud pulsé n'occupent aucune place au sol et ne réclament qu'une alimentation électrique pour fonctionner. Ne dégageant ni odeur ni gaz de combustion ils délivrent une chaleur saine et peuvent être utilisés dans les volumes confinés, en sous-sol et dans les lieux où la présence d'une flamme est indésirable.

Ils permettent de chauffer de façon rapide, rationnelle et économique des locaux professionnels ou des lieux recevant du public : magasins, halls d'exposition, show-rooms, salles de restauration, salles de réunion, bungalows, bureaux, ateliers, garages, lieux de culte, salles de réception, chapiteaux, caves...

TR 3 C



TR 5 C



TR 9 C



Type		TR 3 C	TR 5 C	TR 9 C	TR 15 C	TR 22 C
Puissance calorifique maxi	KW	3,3	5	9	15	22
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230/1/50	380/3/50 + N			
Réglages possibles	KW	0 / 1,65 / 3,3	0 / 2,5 / 5	0 / 4,5 / 9	0 / 7,5 / 15	0 / 11 / 22
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	470	470	670	1.250	2.200
Ampérage à puissance maxi	A	13,5	7,2	13,5	21,6	31,8
Indice de protection		IPX4	IPX4	IPX4	IPX4	IPX4
Dimensions L x P x H (hors support mural)	mm	279 x 251 x 349	279 x 251 x 349	335 x 280 x 385	485 x 331 x 435	462 x 354 x 555
Poids	Kg	5,6	7,6	12	17,6	26
Hauteur d'installation mini	M	1,8	1,8	1,8	1,8	1,8
Support mural orientable		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI
Fonction ventilation seule		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI
Thermostat d'ambiance déporté		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI
Puissance calorifique réglable		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI
Sécurité de surchauffe		OUI	OUI	OUI	OUI	OUI

TR 15 C



TR 22 C



## Simple à installer

Ne nécessitant aucun stockage de carburant ni conduit de cheminée, les TR sont très faciles à installer : il suffit de fixer leur support au mur, de les raccorder sur l'alimentation électrique appropriée (230 V monophasé pour le TR 3, 380 V triphasé avec neutre pour les TR 5, 9, 15 et 22). Le boîtier de commande déporté est livré pré-cablé.

Le support mural livré en série permet d'orienter aisément et en toute sécurité les TR suivant un angle vertical pouvant atteindre 45°.

## Automatiques

Les TR sont très simples à utiliser : Il suffit de régler la température désirée sur le thermostat d'ambiance déporté. Leur fonctionnement s'effectue alors de façon totalement automatique.

Cet automatisme peut être rendu encore plus performant par l'adjonction d'un programmeur horaire optionnel.

## Commande à distance

Les TR sont livrés en série avec un boîtier de commande déporté qui permet de piloter aisément les appareils, même lorsqu'ils sont installés à une hauteur importante.

Ce boîtier de commande comprend :

- un thermostat d'ambiance qui déclenche le fonctionnement et l'arrêt de l'appareil en fonction de la température désirée,
- un sélecteur de fonction qui permet d'utiliser l'appareil au choix en ventilation seule, à puissance réduite et à pleine puissance.

## Fiables

Les TR disposent d'une carrosserie métallique revêtue d'une peinture époxy, de résistances blindées et de composants à la fiabilité éprouvée. Les TR ne demandent qu'un minimum d'entretien (nettoyage) et conviennent parfaitement à un usage occasionnel ou intermittent, en mi-saison, en mise hors gel, même dans un local isolé...

## Sûrs

Les TR sont dotés de grilles de protection sur le soufflage et l'aspiration. Le câblage et les composants électriques sont inaccessibles sans démontage. Ils disposent d'un thermostat de surchauffe intégré qui stoppe automatiquement l'appareil en cas de température interne excessive. Leur fonctionnement automatique ne réclame aucune surveillance et leur positionnement en hauteur permet de les mettre facilement hors de portée du public ou d'animaux. Ils bénéficient d'un indice de protection IPX4.



Support mural orientable verticalement



Commande déportée avec thermostat d'ambiance, programmeur et support mural - Livré en série



# DS 15i

## CHAUFFAGE AIR PULSÉ SUSPENDU ÉLECTRIQUE IP55

Le DS 15i est un générateur d'air chaud pulsé fonctionnant sur une alimentation électrique 380 V triphasé, équipé d'un support orientable tubulaire permettant sa fixation au mur ou au plafond.

Doté d'une carrosserie, de grilles et de résistances blindées en acier inoxydable, d'un coffret électrique étanche et d'un moteur IP55, il est spécialement conçu pour fonctionner dans les locaux où l'ambiance est très contraignante : poussières, humidité, intempéries, sous-sols...

Il convient parfaitement pour chauffer des bâtiments d'élevage, des bâtiments agricoles, des serres, des tunnels de lavage, des chapiteaux, des galeries...

Tout dans sa conception a été pensé pour une grande résistance et une grande longévité. Dans ce but, il est doté d'un thermostat FAN pilotant exclusivement le ventilateur: ce dernier ne fonctionne que lorsque la température de l'air soufflé est supérieure à 40°C. Ceci évite de souffler de l'air froid au démarrage et permet de refroidir automatiquement l'appareil en fin de cycle.

Le DS 15i est livré en série avec un coffret de commande déporté qui permet de piloter aisément l'appareil lorsqu'il est installé de manière inaccessible en hauteur, et de choisir son fonctionnement en ventilation seule, à puissance réduite ou à pleine puissance. Le DS15i dispose d'une prise pour le raccordement rapide d'une commande à distance : thermostat d'ambiance étanche, minuterie, horloge (options) ou système informatique de gestion climatique automatisée.

Conçu pour fonctionner sans surveillance en toute sécurité, le DS15i est équipé d'un thermostat de sécurité de surchauffe à réarmement manuel stoppant automatiquement son fonctionnement en cas de température interne excessive.

CARROSSERIE  
INOX



DS 15i



Commande déportée (livrée en série)

IP55 CE

- OPTIONS**
- Thermostat d'ambiance étanche câblé 10 mètres
  - Horloge
  - Minuterie
  - Pieds pour positionnement au sol



Brancard pivotant



Coffret étanche avec prise pour thermostat

Type		DS 15i
Puissance calorifique maxi	KW	15
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	2.000
Réglages possibles	KW	0 - 10 - 15
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	380V~3 50 Hz
Ampérage maxi	A	21
Élévation de température	°C	54,3
Dimensions L x l x H	mm	768 x 450 x 445
Poids	Kg	20

TARIF  
PAGE  
136

# AER 25

AER 25



## AÉRODESTRATIFICATEUR ÉLECTRIQUE

L'AER 25 est un aérotherme électrique de grande puissance dont la particularité est d'être suspendu au plafond pour un soufflage vertical vers le sol.

Fonctionnant sur une alimentation électrique 380 V triphasé avec neutre, il offre deux fonctionnalités distinctes : le chauffage grâce à sa batterie de résistances et son puissant ventilateur, mais aussi la destratification des locaux en reprenant l'air chaud dans les parties hautes pour le redistribuer vers le sol.

Il permet ainsi de réaliser d'importantes économies d'énergie en récupérant ces calories inutiles et d'optimiser le confort en homogénéisant la température dans les bâtiments.

Silencieux, compact et discret, ne réclamant ni cheminée ni stockage de combustible, sans flamme et hors de portée du public ou du personnel, il convient parfaitement pour chauffer des volumes de grandes hauteurs tels que les chapiteaux, les magasins, les restaurants, les locaux de stockage, les halls d'expositions, les ateliers...

Efficace, il permet de réaliser jusqu'à 25% d'économie d'électricité en comparaison d'un aérotherme électrique classique au sol. Il est piloté par un coffret de commande déporté électronique livré en série, qui peut à lui seul gérer le fonctionnement de six appareils différents.

La ventilation de l'AER25 peut être au choix permanente pour une destratification efficace, ou asservie à la fonction chauffage de l'appareil pour une large distribution de la chaleur et le refroidissement automatique en fin de cycle. La grille de soufflage dotée d'ailettes réglables permet de diriger l'air là où on le désire pour un confort d'utilisation maximal.



Type		AER 25
Puissance calorifique	KW	24
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	2.600
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	380V~3N 50 Hz
Ampérage	A	36,5
Hauteur d'installation	M	3,5 à 7
Dimensions L x l x H	mm	620 x 570 x 510
Poids	Kg	38
Niveau sonore	dB(A)	59
Indice de protection		IP31

### Coffret de contrôle déporté livré en série intégrant :



- Le thermostat d'ambiance (maxi 35°C)
- L'affichage de la température
- le réglage de la puissance de l'appareil
- la fonction ventilation seule
- Le minuteur de 1 à 9 heures
- Le refroidissement automatique en fin de cycle
- la sécurité de surchauffe

TARIF  
PAGE  
136

# Gamme GA et GA/N

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ AVEC BRÛLEUR GAZ À COMBUSTION DIRECTE

Les GA et GA/N sont des générateurs d'air chaud pulsé à allumage automatique et combustion directe. Ils fonctionnent avec un raccordement électrique 230 V monophasé et une alimentation gaz propane ou gaz butane (GA et GA/N) ou gaz naturel (GA/N seulement).

Spécialement conçus pour l'utilisation en milieux très humides ou poussiéreux, ils disposent d'une carrosserie et d'un brûleur en acier inoxydable et d'une armoire électrique étanche. Ces caractéristiques associées à leur qualité de fabrication très élevée en font des appareils bien adaptés au chauffage ou à la mise hors gel de bâtiments d'élevage, de serres, de hangars et de bâtiments agricoles, de locaux industriels, au séchage de fourrage, de béton...



GA 100 C

GA/N 115 C

GA/N 45 C

Type		GA/N 45 C	GA/N 95 C	GA/N 115 C	GA 100 C	
Puissance calorifique mini/maxi	KW	45,6	97,1	117,1	47 / 100,3	
Rendement thermique	%	100	100	100	100	
Gaz	Type	Gaz propane (G31) ou gaz naturel (G20 ou G25)			Gaz propane (G31)	
Pression d'alimentation gaz	Gaz propane (G31)	mbar	37	37	37	400 à 1500
	Gaz naturel (G20)	mbar	20	20	20	NON
Consommation gaz mini/ maxi	Gaz propane (G31)	Kg/H	3,13	6,91	8,3	3,15 / 6,68
	Gaz naturel (G20)	M <sup>3</sup> /H	4,08	8,9	10,7	NON
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	2.500	6.700	8.700	5.100	
Élévation de température	°C	55	48	50	75	
Alimentation électrique	V/Hz	230V~1 50	230V~1 50	230V~1 50	230V~1 50	
Puissance électrique	W	250	630	980	600	
Niveau sonore à 1 M	db(A)	74	77	75	77	
Dimensions Lx l x h	mm	792 x 436 x 326	1146 x 589 x 441	1187 x 684 x 535	1146 x 589 x 441	
Poids	Kg	21	46	56	36	



## Fiables

Conçus pour être utilisés dans les conditions les plus difficiles, les GA et GA/N sont dotés de composants éprouvés : Carrosserie en acier inoxydable - Brûleur en acier inoxydable - Chambre de combustion en acier inoxydable - Moteur ventilateur classe IP55 - Armoire électrique étanche IP65 - Hélices en alliages légers insensibles à la corrosion.

## Performants

Les GA et GA/N bénéficient d'un rendement thermique de 100% et délivrent toute leur chaleur instantanément, sans période de préchauffage. Leur brûleur est conçu afin de réduire au maximum les émissions de CO, NOx et éthylène.

Leurs puissances calorifiques autorisent des montées en température très rapides, leurs débits d'air importants répartissant l'air de façon très homogène dans les locaux.

Ils disposent également d'un sélecteur de fonction permettant leur fonctionnement en ventilation seule pour la saison chaude.

## Automatiques

Les GA et GA/N sont des appareils conçus pour fonctionner sans surveillance en toute sécurité.

Leur allumage peut être piloté manuellement ou automatiquement par l'intermédiaire d'un thermostat d'ambiance, d'une horloge, d'un hygrostat, d'un système informatique ou électronique de gestion climatique. ...

Ils disposent d'un thermostat de surchauffe stoppant automatiquement la marche de l'appareil en cas de température interne excessive, ainsi que d'un contrôleur de flux d'air IP65.

## GA 100 C

Le GA 100C est conçu pour fonctionner exclusivement avec une alimentation gaz propane (bouteilles ou cuve). Livré prêt à l'emploi avec tuyau et détendeur gaz réglable permettant de moduler très facilement la puissance de l'appareil en fonction des besoins.

Il est également équipé en série d'une prise permettant de raccorder une gaine diamètre 100 mm longueur maxi 5 mètres afin d'alimenter le brûleur en air extérieur lorsque l'ambiance dans laquelle se trouve l'appareil est trop poussiéreuse ou humide.

## GA/N 45 C, 95 C et 115 C

Les GA/N sont conçus pour fonctionner au choix au gaz propane ou au gaz naturel. Ils disposent d'un bloc gaz à double électrovanne permettant d'ajuster le réglage des appareils en fonction du type de gaz disponible. Ils doivent être alimentés sous une pression de 20 à 25 mbar avec du gaz naturel, ou 37 mbar avec du gaz propane (flexibles et détendeurs disponibles en option).

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance étanche cablé 10 M
- Horloge thermostatique
- Horloge
- Minuteur 0 -12 H
- Hygrostat
- Détendeur gaz naturel 300/ 20 mbar (GA/N)
- Kit gaz 20 mbar avec filtre et vanne d'arrêt (GA/N)
- Flexibles d'alimentation gaz (GA/N)
- Lyres pour raccordement sur 3, 4 ou 5 bouteilles de gaz propane
- Gaine de reprise d'air brûleur diamètre 100 mm longueur 5 M pour GA 100 C...



Armoire électrique étanche

# Gammes **HP/S** et **HPV/S**

## **CHAUFFAGES AIR PULSÉ SUSPENDUS AU FUEL À COMBUSTION DIRECTE (HP/S) OU INDIRECTE (HPV/S)**

Les HP/S et HPV/S sont des générateurs d'air chaud pulsé équipés d'un brûleur fuel intégré à allumage automatique. Dotés d'un châssis tubulaire, ils sont conçus pour être suspendus ou posés en hauteur, libérant ainsi la place au sol.

Dépourvus de réservoir, ils doivent être raccordés à une cuve fuel indépendante.

Les HP/S sont des appareils à combustion directe (sans cheminée) et doivent être utilisés dans les locaux ouverts ou bien ventilés.

Les HPV/S sont des appareils à combustion indirecte : ils sont pourvus d'une chambre de combustion avec échangeur permettant le raccordement à un conduit de cheminée pour évacuer les gaz de combustion. Ils soufflent ainsi un air propre sans fumées ni odeurs et peuvent être utilisés dans les locaux fermés.



CE

### **GAMME HPV/S**

Type		HPV55/S	HPV85/S
Puissance calorifique maxi	KW	49	85
Débit d'air (à 70°C)	M <sup>3</sup> /H	2.150	3.950
Élévation de température (ΔT)	°C	85	85
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR	Fuel ou gasoil ou GNR
Consommation fuel maxi	Kg/H	3,9	6,8
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50
Puissance électrique	W	800	1060
Diamètre cheminée	mm	150	150
Dimensions L x l x H	mm	1220 x 500 x 700	1510 x 675 x 820
Poids	Kg	81	110

TARIF  
PAGE  
137





## Performants

Les HP/S et HPV/S offrent des puissances calorifiques et des débits d'air importants, autorisant des montées en température rapides dans les volumes à chauffer. Conçus pour fonctionner sans surveillance, ils peuvent être pilotés manuellement ou automatiquement via le raccordement à un thermostat d'ambiance, une horloge thermostatique ou une minuterie (options).

## Installation simple et rapide

Les HP/S et HPV/S sont livrés entièrement montés, avec leur brûleur fuel pré-réglé. Le châssis des appareils permet de les suspendre aisément, ou de les poser sur un support en hauteur tout en conservant une grande stabilité. Leur poids réduit permet d'éviter de fragiliser les structures auxquelles ils sont accrochés.

Leur installation se limite au branchement sur une alimentation électrique 230 V mono, au raccordement à une cuve fuel indépendante (filtre fuel fourni et monté en série). L'équipement standard des appareils permet le pompage du fuel jusqu'à une hauteur de 3,5 mètres, et sur plus de 20 mètres en distance horizontale.

Les HPV/S peuvent être raccordés à un conduit de cheminée diamètre 153 mm afin d'évacuer les gaz de combustion à l'extérieur du local.

## Économiques

Délivrant des puissances importantes en regard du coût d'investissement, d'installation rapide et peu coûteuse, les HP/S et HPV/S offrent des rendements thermiques élevés gage de consommation de carburant réduite. Ils représentent une solution économique et efficace aux problèmes de séchage, mise hors gel ou chauffage des locaux.

## Fiables

Bénéficiant de plus de 40 ans d'expérience dans le domaine du chauffage professionnel, les HP/S et HPV/S sont équipés de composants fiables et éprouvés, permettant leur utilisation même dans les conditions les plus difficiles : bâtiments d'élevages, serres, chantiers, process industriel...

Les HP/S et HPV/S sont équipés de toutes les sécurités autorisant leur fonctionnement permanent sans surveillance : Contrôle de flamme permanent par cellule photoélectrique et coffret de contrôle, thermostat de surchauffe stoppant le fonctionnement des appareils en cas de température excessive, grilles sur aspiration d'air...

- OPTIONS**
- Thermostat d'ambiance
  - Horloge
  - Minuterie
  - Kit de relevage fuel pour installation à plus de 3,5 M de hauteur
  - Départ multi-sorties pour diriger le flux d'air dans plusieurs directions
  - Gains de soufflage
  - Combi fuel pour cuves
  - Cuves Fuel fixes ou mobiles
  - Eléments de cheminée...

## GAMME HP/S

Type		HP65/S	HP110/S
Puissance calorifique maxi	KW	65	111
Rendement thermique	%	100	100
Débit d'air (à 70°C)	M <sup>3</sup> /H	3.570	3.950
Élévation de température (ΔT)	°C	90	97
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR	
Consommation fuel maxi	Kg/H	5,2	8,83
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50
Puissance électrique	W	800	1060
Dimensions L x l x H	mm	1120 x 500 x 500	1510 x 675 x 620
Poids	Kg	49	72

TARIF  
PAGE  
137



CARROSSERIE  
INOX

# Gamme CYNOX

CYNOX 50



## CHAUFFAGES AIR PULSÉ AVEC BRÛLEURS FUEL OU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

Equipés de brûleurs RIELLO fuel, gaz propane ou gaz naturel, les CYNOX sont des chauffages air pulsé automatiques conçus pour fonctionner dans les conditions les plus rudes : bâtiments d'élevage, serres, préfabrication béton, entrepôts, ateliers, locaux très poussiéreux ou très humides...

Leur conception et leur fabrication ont intégré toutes les contraintes induites par ces utilisations : carrosserie et chambre de combustion en acier inoxydable, armoire électrique étanche, moteur IP55, prise d'air brûleur pouvant être gainée pour aspiration hors des locaux, composants éprouvés, accès rapide au brûleur, maintenance aisée...



CYNOX 100

CE



Bloc ventilateur pivotant pour accès direct

Type		CYNOX 50F	CYNOX 100F	CYNOX 50G	CYNOX 100G
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR		Gas propane ou gaz naturel	
Puissance calorifique	KW	49,8	99,8	50,08	94,4
Rendement thermique	%	89	90	90	90,2
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	4.100	7.500	4.100	7.500
Élévation de température (ΔT)	°C	50	55	54	53
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	750	1.000	800	1.200
Consommation fuel maxi	Kg/H	3,94	7,9	-	-
Pression alimentation gaz propane (G31)	mbar	-	-	37	37
Consommation gaz propane maxi	Kg/H	-	-	3,64	7,00
Pression alimentation gaz naturel (G20)	mbar	-	-	20	20
Consommation gaz naturel maxi	M <sup>3</sup> /H	-	-	4,55	8,77
Diamètre sortie cheminée	mm	153	153	153	153
Diamètre prise d'air brûleur	mm	100	100	100	100
Longueur maxi gaine air brûleur	M	6	6	6	6
Dimensions L x l x H	mm	1380 x 680 x 563	1780 x 804 x 696	1380 x 680 x 563	1780 x 804 x 696
Poids	Kg	75	135	75	135

TARIF  
PAGE  
137



## Performants

Les CYNOX sont équipés de brûleurs indépendants fuel ou gaz Riello performants. Ces brûleurs, associés à leur chambre de combustion à 4 parcours, permettent de délivrer rapidement la chaleur demandée tout en maintenant la consommation de carburant au plus bas. Les CYNOX soufflent un air chaud dénué de fumée ou de gaz de combustion, ceux-ci étant évacués par la sortie cheminée. Leur fonctionnement peut être piloté automatiquement par un thermostat d'ambiance, une horloge, une minuterie ou un système de gestion climatique informatisé.

## Fiables

Les CYNOX ont été conçus pour une résistance hors normes et sont dotés de composants robustes et éprouvés : structures internes et externes en acier inox AISI 430, chambre de combustion en acier inox, moteur ventilateur IP55, armoire électrique étanche IP65, hélices en alliage léger insensible à la corrosion, brûleurs indépendants mais intégrés dans la carrosserie pour une protection totale...

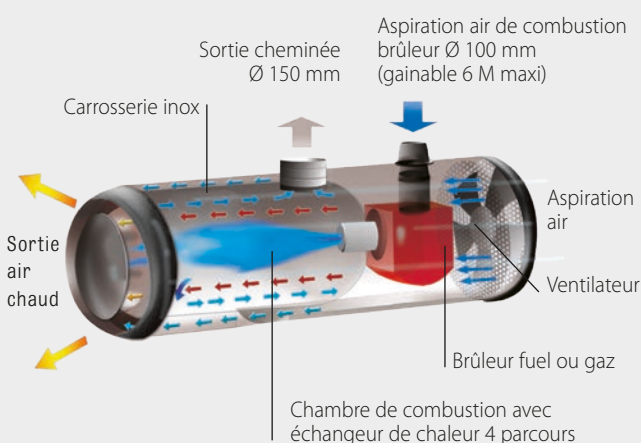
## Maintenance aisée

Leur conception a intégré dès le départ l'aspect maintenance, point très important lors de l'utilisation en locaux humides ou poussiéreux. Afin d'éviter l'encrassement rapide du brûleur, les CYNOX disposent en série d'un raccord permettant le branchement d'une gaine souple (diamètre 100 mm - longueur maxi 6 M) pour aspirer l'air de combustion à l'extérieur des bâtiments.

De même les CYNOX disposent d'un système novateur pour faciliter l'entretien et le nettoyage du brûleur et des composants internes : afin d'obtenir un accès direct et dégagé, le bloc ventilateur pivote aisément et rapidement, sans dépose.

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance étanche
- Horloge
- Minuterie
- Coffret de commande déporté
- Brancards de suspension
- Kit pour déplacement avec chariot élévateur
- Gaine souple aspiration brûleur diamètre 100 mm longueur 5 M
- Gaine polyane perforée
- Filtre fuel réchauffeur
- Kits détendeurs gaz...



# Gamme FARM

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ AVEC BRÛLEURS FUEL OU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

Destinés à être positionnés sur un support ou suspendus, les FARM sont des générateurs d'air chaud à combustion indirecte que l'on peut équiper au choix de brûleurs fuel, gaz propane ou gaz naturel. A la demande, ils peuvent également être livrés sans brûleur.

Ils peuvent être installés indifféremment en position horizontale ou verticale.

D'un rapport prix/performances des plus intéressants, les FARM sont recommandés pour la mise hors gel ou le chauffage des serres, des ateliers, des garages ou des bâtiments de stockage, l'installation en chaufferie pour le chauffage des ErP ainsi que pour l'intégration dans des process pour chauffer ou sécher.



FARM  
horizontal

FARM  
vertical



Type		FARM 95	FARM 115	FARM 155	FARM 190	FARM 240
Puissance calorifique maxi	KW	85,6	110,4	144,7	185,5	235,7
Rendement	%	92,7	92,8	93,2	92,2	92
Débit d'air utile	M <sup>3</sup> /H	7.000	8.500	11.000	12.000	16.200
Pression d'air disponible	Pa	200	200	200	200	200
Élévation de température (ΔT)	°C	48	52	52	61	58
Alimentation électrique	V-Ph-Hz	230V~1 50 Hz		230V~1 50 Hz : standard ou 380V~3N 50 Hz : option		
Puissance électrique	KW	0,67	1,19	1,57	1,55	2,55
Combustible	Type	Fuel, gasoil, GNR, gaz propane ou gaz naturel				
Consommation fuel maxi en continu	Kg/H	6,77	8,74	11,45	14,68	18,65
Consommation gaz propane maxi en continu	Kg/H	6,10	8,08	10,53	13,59	17,17
Consommation gaz naturel maxi en continu	M <sup>3</sup> /H	7,9	10,43	13,66	17,38	22,09
Diamètre cheminée	mm	153	153	200	200	200
Diamètre sortie d'air frontale standard	mm	450	500	600	650	700
Poids	Kg	99	122	158	163	233



## Performants

Dotés de puissances calorifiques importantes, les FARM sont des appareils bien adaptés au chauffage de grands volumes ou de grandes longueurs. Leur chambre de combustion est équipée d'un échangeur de chaleur à haut rendement permettant l'évacuation des gaz brûlés à l'extérieur et donc le soufflage d'un air chaud propre, exempt d'odeur ou de fumée. Leur ventilateur hélicoïde à 7 pâles leur confère un grand débit d'air et une pression disponible de plus de 200 Pa sur toute la gamme, tout en conservant un niveau sonore raisonnable (moins de 69 décibels à 1 mètre).

## Économiques

Simple à installer, d'un coût raisonnable et offrant des performances élevées, les FARM permettent de chauffer, sécher, ventiler ou mettre hors gel à moindre frais. Leur fonctionnement automatique associé aux rendements thermiques élevés leur confère un coût d'utilisation des plus réduits.

## Qualité

Leur qualité de fabrication en fait des appareils fiables et efficaces, aptes à travailler dans les conditions les plus difficiles :

- Carrosserie en acier galvanisé résistante à la corrosion.
- Robuste châssis structurel complet.
- Panneaux de carrosserie fixés par boulons et inserts.
- Chambre de combustion et échangeur en acier inoxydable.
- Armoire électrique étanche IP65 centralisant les commandes.
- Ventilateurs IP55 à grands débits d'air.
- Brûleurs éprouvés à la pointe des techniques de combustion, sécurité et économie.
- Principaux composants raccordés par des connecteurs rapides IP68.

## Sûrs

Les FARM offrent un niveau de sécurité maximal, permettant leur fonctionnement sans surveillance :

- Contrôle de flamme permanent.
- Sécurités de surchauffe stoppant automatiquement le générateur en cas de température interne excessive.
- Refroidissement automatique du générateur en fin de cycle...

## Multiformes

Les FARM bénéficient d'une gamme complète d'accessoires disponibles en option afin de s'adapter au mieux aux besoins de chacun (voir pages suivantes).

Version mobile sur roues



Ventilateur hélicoïde à 7 pâles



## Gamme FARM (suite)

1 sortie d'air frontale (de série)



1 sortie d'air latérale



2 sorties d'air latérales



1 sortie d'air supérieure verticale



2 sorties d'air supérieures latérales



2 sorties d'air supérieures longitudinales



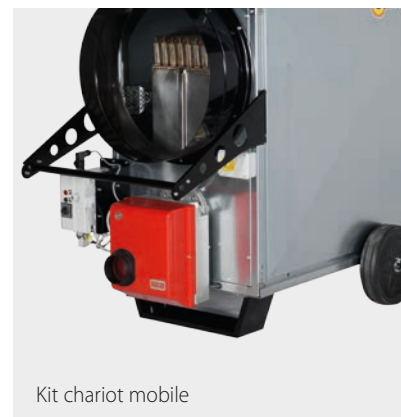
1 sortie d'air frontale (de série)



Kit quatre pieds de surélévation



Kit chariot mobile

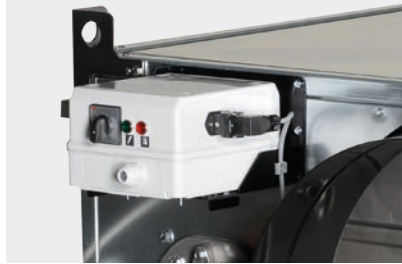


OPTIONS	FARM 95	FARM 115	FARM 155	FARM 190	FARM 240
Version 380 V~3N 50 Hz	Non	Non	Oui	Oui	Oui
Départ 1 voie frontale (en série)	1 x 450 mm	1 x 500 mm	1 x 600 mm	1 x 650 mm	1 x 700 mm
Départ 1 voie latérale ou supérieure	Oui - 1 x 450 mm	Oui - 1 x 500 mm	Oui - 1 x 600 mm	Oui - 1 x 650 mm	Oui - 1 x 700 mm
Départ 2 voies latérales ou supérieures	Oui - 2 x 400 mm	Oui - 2 x 400 mm	Oui - 2 x 500 mm	Oui - 2 x 500 mm	Oui - 2 x 600 mm
Kit de reprise d'air ventilateur	Oui - 505 mm	Oui - 565 mm	Oui - 625 mm	Oui - 625 mm	Oui - 715 mm
Kit de reprise d'air brûleur	Oui - 100 mm	Oui - 100 mm	Oui - 100 mm	Oui - 100 mm	Oui - 150 mm
Kit mobilité	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Kit pieds hauteur 70 cm	Oui	Oui	Oui	Non	Non
Thermostat d'ambiance étanche	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Horloge thermostatique	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Minuterie 0/24 H	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Gaines de soufflage souples	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Gaines de soufflage rigides	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Gaines de soufflage polyane perforées	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Adaptateur pour gaine polyane	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Accessoires de cheminée	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui
Filtre fuel réchauffeur	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui

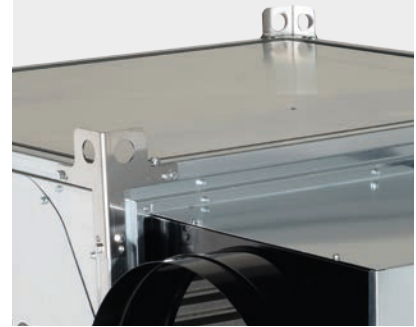


Raccord reprise d'air ventilateur avec registre de réglage entrée air neuf

Armoire de commande IP65 avec connecteurs rapides



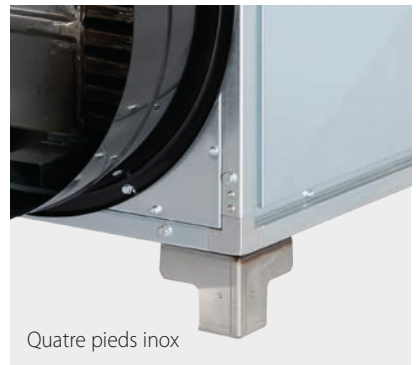
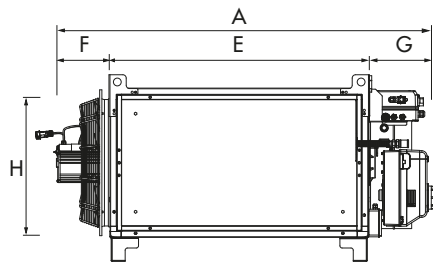
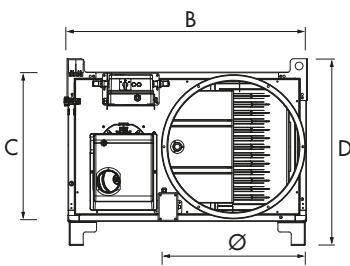
Quatre anneaux de suspension inox



mm	FARM 95	FARM 115	FARM 155	FARM 190	FARM 240
A	1394	1518	1660	1770	1985
B	910	950	1081	1141	1311
C	571	601	671	691	771
D	738	768	839	859	939
E	940	1070	1171	1281	1471
F	205	199	241	241	267
G	249	249	249	249	249
H	505	565	625	625	715
Ø	450	500	600	650	700



Brûleur avec prédisposition snorkel



Quatre pieds inox



Réalisation carénée



Tête de soufflage simple déflexion



Tête de soufflage double déflexion

# Gamme AGS

## AÉROTHERMES GAZ SUSPENDUS AVEC BRÛLEURS 2 ALLURES À COMBUSTION INDIRECTE

Les AGS/H et AGS/C sont des générateurs d'air chaud pulsé destinés à être suspendus ou posés en hauteur.

Fonctionnant au gaz naturel ou au gaz propane, ils sont dotés de brûleurs atmosphériques à 2 allures et de ventilateurs leur conférant un grand silence de fonctionnement.

Simple d'installation, offrant la possibilité d'évacuer les fumées directement en façade, n'occupant aucune place au sol, très économiques à l'usage, ils permettent de chauffer confortablement les ateliers, les garages, les restaurants, les entrepôts, les locaux commerciaux, les serres, les halls d'exposition ou de réception, les bâtiments industriels ou agricoles, les locaux collectifs...



Soufflage direct : AGS/H (ventilateur hélicoïde)

AGS/H



Soufflage par gaines : AGS/C (ventilateur centrifuge)



AGS/C



CE



## Performants

Dotés de brûleurs multi torches atmosphériques à 2 vitesses associés à un échangeur de chaleur à haut rendement (+ de 92% sur toute la gamme), les AGS/H et AGS/C sont des appareils autorisant des montées en température rapides et homogènes dans les locaux.

Leur brûleur à 2 allures adapte automatiquement leur puissance délivrée en fonction de la température ambiante.

Entièrement automatiques, ils sont prévus pour fonctionner sans surveillance. Leur commande par fil pilote permet de gérer à partir d'un seul thermostat jusqu'à 6 appareils, et de réarmer les coffrets de sécurité sans avoir à grimper sur une échelle.

## Économiques

Simple d'installation et de mise en service, leur brûleur automatique permet grâce à la gestion thermostatique de chauffer de façon rationnelle et économique. Leur échangeur de chaleur à haut rendement limite au maximum la consommation de gaz.

Dans le cas d'installation groupée, seule une partie des générateurs ou un seul d'entre eux peut être mis en service pour chauffer une zone donnée, sans nécessiter le fonctionnement de l'ensemble de l'installation. Les AGS permettent également de maintenir des températures différentes dans chaque zone d'un local ou d'un ensemble.

## Sûrs

Les AGS/H et AGS/C sont équipés de tous les éléments permettant leur usage en toute sécurité : contrôle de flamme permanent par ionisation, sécurité de surchauffe à réarmement, airstats de commande brûleur et ventilation...

## Simple à installer

Les AGS/H et AGS/C peuvent être raccordés pour l'évacuation des fumées en toiture ou en façade grâce aux kits prévus pour cela (voir schémas). Leur fonctionnement en combustion étanche (air de combustion pris à l'extérieur) est recommandé pour les locaux poussiéreux ou humides.

De nombreux accessoires permettent de simplifier l'installation : consoles de suspension murales, kits d'évacuation simples, ventouses concentriques, kits de fixation pour IPN,...

## AGS/H ou AGS/C

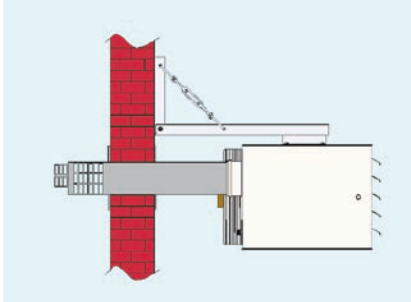
Les AGS sont disponibles en 2 versions :

- AGS/H (standards) : équipés d'un ventilateur hélicoïde, ils sont prévus pour le chauffage direct des locaux, sans réseau de gaines.
- AGS / C : équipés d'un ventilateur centrifuge, ils sont prévus pour le soufflage par l'intermédiaire d'un réseau de gaines ou pour le raccordement à un conduit d'aspiration d'air neuf extérieur.

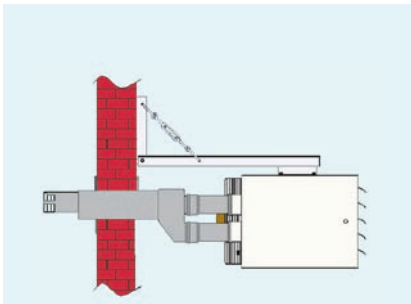


## Gamme **AGS** (suite)

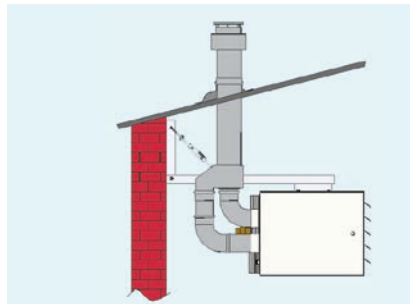
C12 : AGS 14 à 34.  
Ventouse concentrique murale



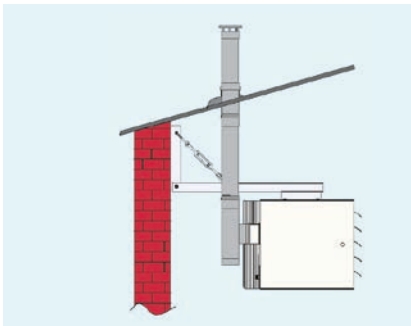
C12 : AGS 50 à 80.  
Ventouse concentrique murale



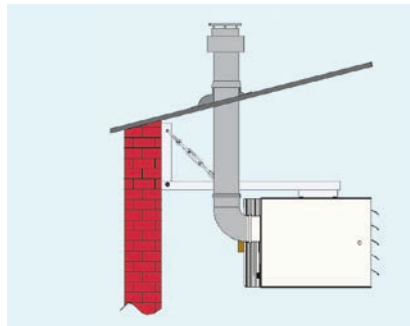
C32 : AGS 50 à 80.  
Ventouse concentrique toiture



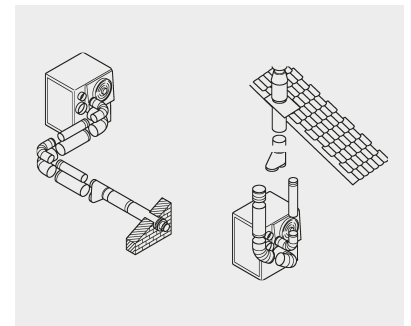
B22 : tous modèles  
Évacuation toiture simple



C32 : AGS 14 à 34.  
Ventouse concentrique toiture



Accessoires d'évacuation : voir page 155.



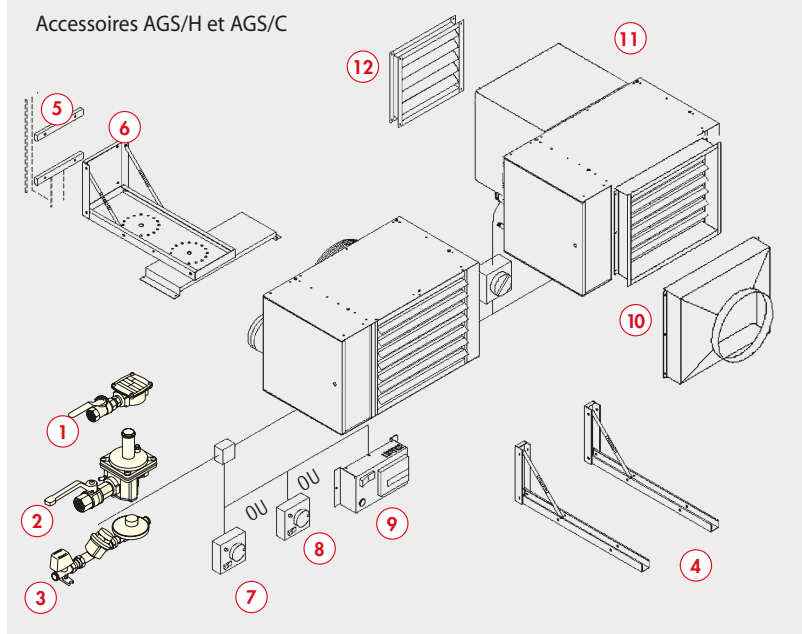
VENTILATEUR HELICOÏDE : AGS/H		AGS 14H	AGS 20H	AGS 34H	AGS 50H	AGS 60H	AGS 80H	
Puissance calorifique maxi	KW	14.2	20	34	50	60	80	
Puissance calorifique mini	KW	10.5	14.8	25.2	37	44.4	59.2	
Débit d'air à 50° C	M <sup>3</sup> /H	1.600	2.100	3.500	5.500	6.500	8.800	
Portée du jet d'air	M	12	12	23	28	28	28	
Rendement à puissance maxi	%	92	92	92	92	92	92	
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50	
Puissance électrique	W	290	300	320	500	580	750	
Débit gaz à 15°C	Naturel G20 (20 mbar)	M <sup>3</sup> /H	1,5	2,12	3,6	5,29	6,35	8,47
	Propane G31 (37 mbar)	Kg/H	1,11	1,56	2,66	3,91	4,69	6,25
Niveau sonore à 5 M	dB(A)	42	43	46	56	54	53	
Dimensions L x P x H	cm	81 x 78 x 35,6	104 x 80 x 46	104 x 82 x 51	104 x 84 x 70	112 x 84 x 82	112 x 84 x 108	
Diamètre prise air brûleur	mm	125	125	125	130	130	130	
Diamètre sortie fumées	mm	80	80	80	130	130	130	
Raccordement gaz	Pouce	1/2	1/2	1/2	1/2	3/4	3/4	
Poids	Kg	54	82	92	125	152	194	



**OPTIONS**

- ① Kit gaz naturel 20 mbar (filtre + vanne).
- ② Kit gaz propane 1,5 bar (détendeur + filtre + vanne).
- ③ Kit gaz naturel 300 mbar (détendeur + filtre + vanne).
- ④ Console murale de suspension simple.
- ⑤ Kit de fixation sur IPN pour console orientable.
- ⑥ Console murale de suspension, orientable AGS/H et AGS/C 20 à 50.
- ⑦ Thermostat d'ambiance étanche.
- ⑧ Thermostat avec interrupteur Marchet/Arrêt, et réarmement à distance du coffret de sécurité.
- ⑨ Thermostat avec interupteur Marchet/Arrêt, réarmement à distance du coffret de sécurité et programmeur hebdomadaire intégré.
- ⑩ Plénum pour raccordement gaine circulaire (AGS/C).
- ⑪ Caisson de reprise d'air (en série sur AGS/C).
- ⑫ Grille pare pluie pour caisson de reprise (AGS/C).

Accessoires AGS/H et AGS/C



Pour les accessoires, se reporter en pages 154 et 155.

VENTILATEUR CENTRIFUGE : AGS/C			AGS 27C	AGS 34C	AGS 50C	AGS 60C	AGS 80C
Puissance calorifique maxi	KW		27	34	50	60	80
Puissance calorifique mini	KW		20	25.2	37	44.4	59.2
Débit d'air à 50° C	M³/H		2.300	3.150	4.950	6.050	8.700
Pression d'air utile	Pa		90	130	130	130	130
Élévation de température (ΔT)	°C		26,2	26,4	24,7	25,4	24,7
Rendement à puissance maxi	%		92	92	92	92	92
Alimentation électrique	V/Hz		230/50	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W		900	920	1350	1700	2400
Débit gaz à 15°C	Naturel G20 (20 mbar)	M³/H	2,86	3,6	5,29	6,35	8,47
	Propane G31 (37 mbar)	Kg/H	2,11	2,66	3,91	4,69	6,25
Dimensions L x P x H	cm		104 x 116 x 46	104 x 126 x 51	104 x 126 x 70	112 x 126 x 82,5	112 x 160 x 82,5
Diamètre prise air brûleur	mm		125	125	130	130	130
Diamètre sortie fumées	mm		80	80	130	130	130
Raccordement gaz	Pouce		1/2	1/2	1/2	3/4	3/4
Poids	Kg		117	125	165	180	260

TARIF  
P. XXX, XXX  
et XXX

# Gamme AGV

## CHAUFFAGES GAZ AÉRO- DESTRATIFICATEURS À COMBUSTION INDIRECTE

Les AGV sont des générateurs d'air chaud pulsé à 2 allures fonctionnant au gaz naturel ou au gaz propane.

Destinés à être suspendus pour un soufflage vers le bas, ils chauffent les locaux tout en assurant leur déstratification : ils récupèrent les calories accumulées dans les parties hautes où elles sont inutiles pour les diriger vers le sol et permettent ainsi de réaliser d'importantes économies de combustible, augmentent le confort à l'intérieur des locaux et diminuent artificiellement le volume à chauffer.

Ils sont particulièrement bien adaptés aux locaux de grande hauteur ou aux locaux dans lesquels la place au sol et contre les murs est comptée : bâtiments industriels ou agricoles, magasins, entrepôts, ateliers, lieux de cultes, halls de réception, garages, salles de réception, gymnases...



Type		AGV 34	AGV 50	AGV 60	AGV 80	
Puissance calorifique maxi	KW	34	50	60	80	
Débit d'air à 50°C	M <sup>3</sup> /H	3.500	5.500	6.500	8.800	
Rendement	%	92	92	92	92	
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50	
Puissance électrique	W	320	500	580	750	
Débit gaz à 15°C	Naturel G20 (20 mbar)	M <sup>3</sup> /H	3,60	5,29	6,35	8,47
	Propane G31 (37 mbar)	Kg/H	2,66	3,91	4,69	6,25
Niveau sonore à 5 M	dB(A)	46	56	54	53	
Diamètre entrée air brûleur	mm	80/125	130	130	130	
Diamètre sortie fumées	mm	(concentrique)	130	130	130	
Dimensions L x P x H	mm	1040 x 820 x 510	1040 x 840 x 700	1120 x 840 x 820	1120 x 840 x 1120	
Poids	Kg	92	125	152	194	
Hauteur d'installation mini/maxi	M	3 à 6	5 à 8	6 à 12		

TARIF  
P. 139, 154  
et 155



## Performants

Dotés de brûleurs multi-torches atmosphériques associés à un échangeur de chaleur tubulaire à 4 parcours, les AGV bénéficient d'un rendement de plus de 92 %, gage de consommation réduite.

Leur fonctionnement est entièrement automatique et leur brûleur à 2 allures module sa puissance en fonction de la température de l'air soufflé. Ce système permet d'adapter très précisément la consommation du générateur en fonction de la température ambiante, sans gaspillage d'énergie.

## Économiques

Simple d'installation et de mise en service, leur brûleur automatique permet grâce à la gestion thermostatique de chauffer de façon rationnelle et économique. Leur échangeur de chaleur à haut rendement limite au maximum la consommation de gaz.

Dans le cas d'installation groupée, seule une partie des générateurs ou un seul d'entre eux peut être mis en service pour chauffer une zone donnée, sans nécessiter le fonctionnement de l'ensemble de l'installation. Les AGV permettent également de maintenir des températures différentes dans chaque zone d'un local ou d'un ensemble.

## Sûrs

Les AGV sont équipés de tous les éléments permettant leur usage en toute sécurité : contrôle de flamme permanent par ionisation, sécurité de surchauffe à réarmement, airstats de commande brûleur et ventilation...

## Simple à installer

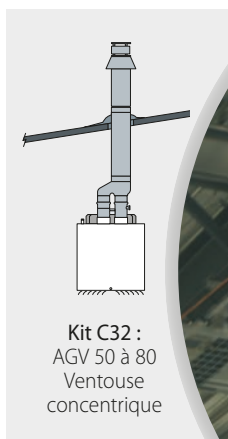
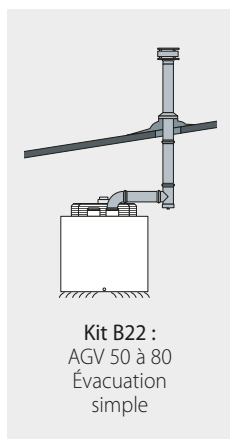
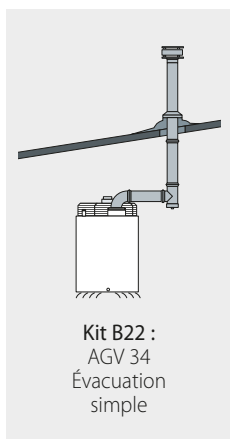
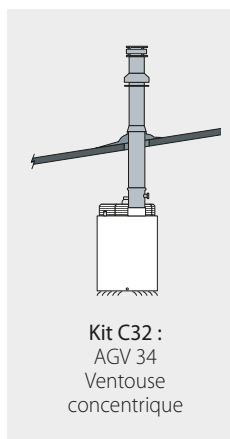
Les AGV se suspendent en hauteur grâce à 4 écrous M8. Le soufflage se fait verticalement vers le sol. Le jet d'air peut être dirigé grâce à la grille de soufflage orientable livrée en série.

Alimentés en 230 V monophasé, les AGV bénéficient d'un récepteur fil pilote qui permet de commander grâce à un seul fil le fonctionnement de 1 à 6 générateurs à partir d'un seul thermostat. Cette fonction gère la régulation chauffage et le réarmement de sécurité à distance.

Les AGV peuvent être raccordés à une sortie de cheminée simple (B22) ou concentrique (C32) pour une combustion étanche avec reprise de l'air de combustion extérieure.

### OPTIONS

- Kits ventouse
- Kits cheminée
- Kits alimentation gaz
- Thermostat, horloge
- Consoles de suspension
- Flexibles alimentation gaz...



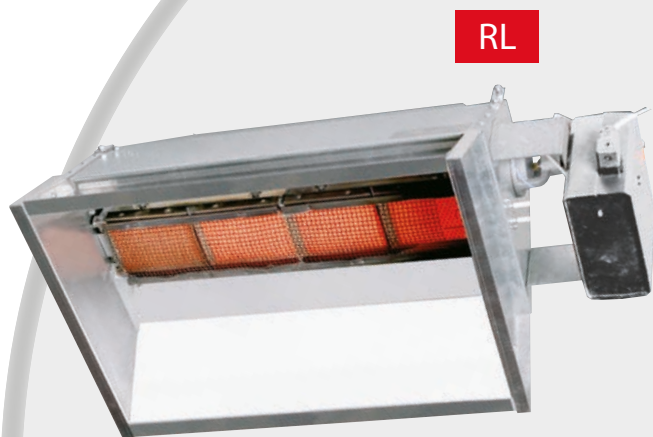
# Gamme RL

## CHAUFFAGES RADIANTS AU GAZ À COMBUSTION DIRECTE

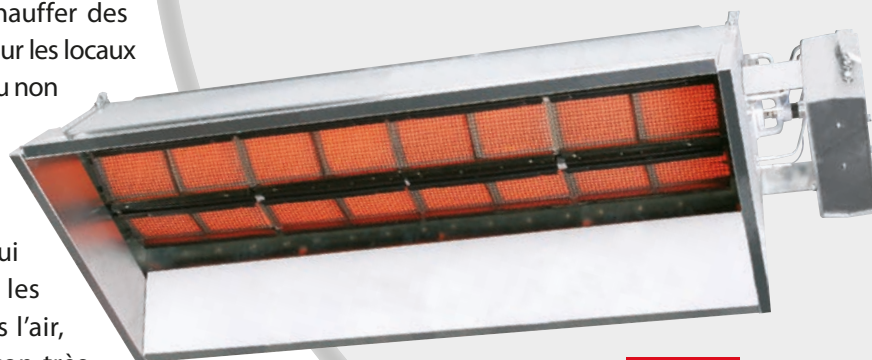
Les RL sont des panneaux radiants à combustion directe fonctionnant indifféremment au gaz naturel ou au gaz propane (sauf RL7 et RL14/2 : gaz naturel seulement).

Destinés à être suspendus à des hauteurs comprises entre 3 et 10 mètres suivant modèle, ils sont particulièrement recommandés pour chauffer des postes ou des zones de travail, ainsi que pour les locaux de grande hauteur, ouverts sur l'extérieur ou non isolés : lieux de culte, ateliers, entrepôts, bâtiments agricoles ou industriels, garages...

Grâce à leur rayonnement infrarouge qui atteint directement les personnes et les objets sans déperdition d'énergie dans l'air, les RL permettent de chauffer de façon très économique des locaux dont l'occupation n'est pas régulière, ou des zones dans de grands volumes ou dans les bâtiments ouverts sur l'extérieur.



RL



RL/2

CE

Type		RL7	RL11	RL14	RL22	RL29	RL14/2	RL22/2	RL 29/2	
Brûleur		1 allure					2 allures			
Puissance calorifique nominale (PCI)		KW	6,2	9,75	12,8	19,5	25,7	12,4	19,5	25,7
Pression d'alimentation gaz	Gaz propane (G31)	mbar	NON	37	37	37	37	NON	37	37
	Gaz naturel (G20)	mbar	20	20	20	20	20	20	20	20
	Gaz naturel (G25)	mbar	25	25	25	25	25	25	25	25
Consommation gaz maxi à 15°C	Gaz propane (G31)	Kg/H	NON	0,76	1,00	1,52	2,00	NON	1,52	2,00
	Gaz naturel (G20)	M <sup>3</sup> /H	0,66	1,03	1,36	2,06	2,72	1,31	2,06	2,72
	Gaz naturel (G25)	M <sup>3</sup> /H	0,76	1,20	1,57	2,40	3,16	1,52	2,40	3,16
Alimentation électrique		V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50
Dimensions L x H x P		cm	60,2 x 21,3 x 31,5	87,1 x 21,3 x 31,5	114 x 21,3 x 31,5	87,1 x 21,3 x 43,5	114 x 21,3 x 43,5	60,2 x 21,3 x 43,5	87,1 x 21,3 x 43,5	114 x 21,3 x 43,5
Poids		Kg	11	13	15	18,5	22	15	18,5	22
Chauffage à 1/2 ou pleine puissance			NON	NON	NON	NON	NON	OUI	OUI	OUI

TARIF  
PAGE  
138

## Performants

Les RL sont équipés de panneaux céramiques alvéolaires de grande qualité. La combustion du gaz atteint une température de près de 1000°C à la surface des panneaux et permet d'optimiser l'émission des rayons infrarouge. Délivrant des puissances calorifiques entre 6,2 et 25,7 KW, les RL s'installent à des hauteurs comprises entre 3 et 10 mètres suivant les modèles (voir diagramme ci-dessous).

## Économiques

Le rayonnement infrarouge des RL chauffe directement les personnes et les objets, sans déperdition d'énergie dans l'air. Ils permettent ainsi de ne chauffer que les zones réellement utiles sans longue période de préchauffage. Ils s'utilisent pour chauffer dans leur ensemble des grands volumes ou des locaux mal isolés ou ouverts sur l'extérieur, des zones ou de simples postes de travail.

## Simple à installer

Les RL sont livrés entièrement montés. Compacts et légers, ils se fixent au mur à 25° ou se pendent facilement. Leur installation se limite à leur accrochage, à l'alimentation en gaz et en électricité.

## Automatiques

Les RL sont prévus pour fonctionner de façon autonome : ils disposent d'un allumage électronique et d'un contrôle de flamme permanent par ionisation.

Les modèles à 1 brûleur (RL) peuvent être pilotés indifféremment par un interrupteur manuel, un thermostat d'ambiance, une horloge ou une minuterie (options).

Les modèles à 2 brûleurs (RL/2) offrent en plus la possibilité de fonctionner au choix en 1/2 ou pleine puissance (sélecteur en option). Les RL peuvent également être pilotés par un coffret de régulation pouvant commander 30 appareils et gérer jusqu'à 4 zones de chauffage différenciées.

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance à sonde résultante
- Horloge
- Minuterie
- Coffret de régulation avec sondes et horloge thermostatique pour piloter jusqu'à 4 zones.
- Kits gaz naturel ou gaz propane (filtre + détendeur+ vanne d'arrêt)
- Flexibles d'alimentation gaz
- Sélecteur de puissance pour versions multi brûleur...

**Attention ! Les modèles RL7 et RL14/2 ne peuvent fonctionner qu'avec une alimentation gaz naturel G20 ou G25.**

H = horizontal      25° = incliné à 25°

Hauteur d'installation	RL 1 allure								RL 2 allures							
	RL7		RL11		RL14		RL 22		RL 29		RL 14/2		RL 22/2		RL 29/2	
	H	25°	H	25°	H	25°	H	25°	H	25°	H	25°	H	25°	H	25°
3 m		X														
3,5 m	X	X		X												
4 m	X	X	X	X		X					X					
5 m	X		X	X	X	X		X			X	X		X		
6 m			X		X	X	X	X			X	X	X	X		
7 m					X		X	X	X	X	X		X	X	X	X
8 m							X	X	X	X			X		X	X
9 m								X	X						X	X
10 m								X	X						X	X

Surface éclairée par un RL	Hauteur d'installation en mètres							
	4	5	6	7	8	9	10	
Installé en plaine (non incliné)	5,2 x 5,2	6,5 x 6,5	7,8 x 7,8	9,1 x 9,1	10,5 x 10,5	11,8 x 11,8	13 x 13	
Incliné de 25°	5,2 x 6,4	6,5 x 8	7,8 x 9,6	9,1 x 11,2	10,5 x 12,8	11,8 x 14,4	13 x 16	

Pour calculer la puissance nécessaire au M<sup>2</sup> en fonction de la destination du bâtiment, se reporter en page 5 (calcul de la puissance pour le chauffage des surfaces)



# Gamme GTS

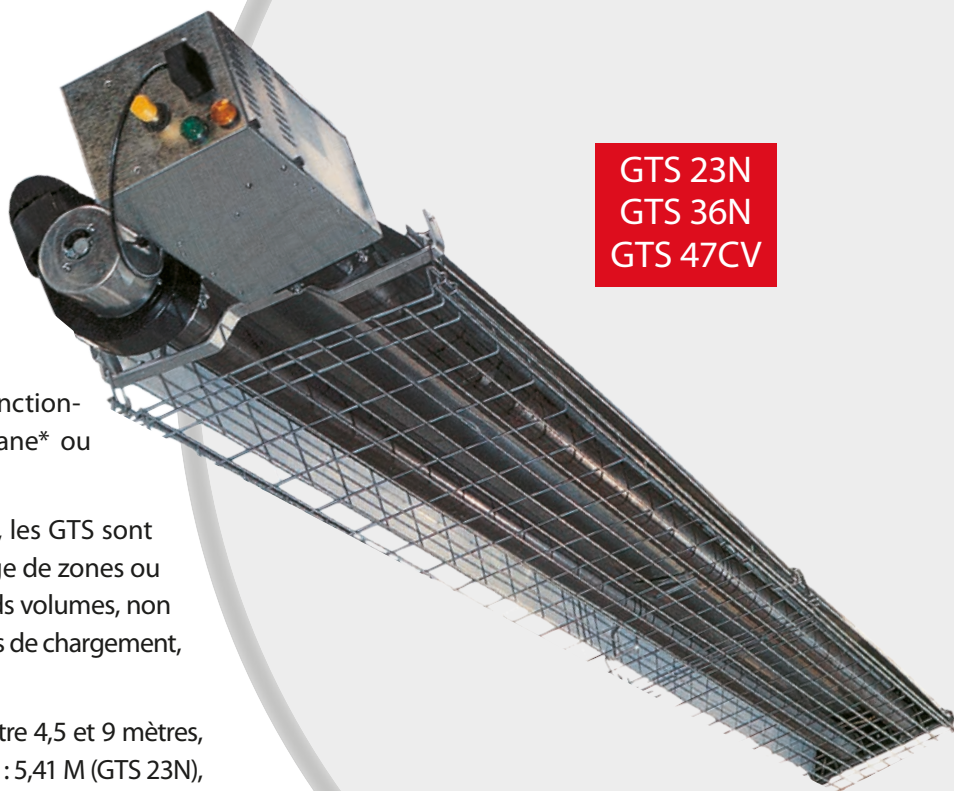
## CHAUFFAGES RADIANTS AU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

Les GTS sont des tubes radiants fonctionnant sur une alimentation gaz propane\* ou gaz naturel.

Grâce à leur rayonnement infrarouge, les GTS sont parfaitement adaptés pour le chauffage de zones ou de postes de travail, de locaux de grands volumes, non isolés ou ouverts sur l'extérieur, aux quais de chargement, aux gymnases...

S'installant à des hauteurs comprises entre 4,5 et 9 mètres, les GTS sont disponibles en 3 longueurs : 5,41 M (GTS 23N), 7,61 M (GTS 36N) et 9,46 M (GTS 47CV).

\*GTS 47 : gaz naturel uniquement.



GTS 23N  
GTS 36N  
GTS 47CV

CE

Type		GTS 23N	GTS 36N	GTS 47CV
Longueur totale	mm	5 409	7 609	9 460
Evacuation des fumées	Type	Cheminée toiture (B12) Ventouse murale (C12) ou toiture (C32)	Cheminée toiture (B12) Ventouse murale (C12) ou toiture (C32)	Cheminée toiture (B23) ou ventouse toiture (C33) ou murale (C13)
Puissance calorifique (PCS)	KW	22,4	35,5	52
Puissance calorifique (PCI)	KW	20	32	47
Pression d'alimentation gaz	Propane (G31)	mbar	37	NON
	naturel (G20)	mbar	20	20
	naturel (G25)	mbar	25	25
Consommation gaz maxi	Propane (G31)	Kg/H	1,56	2,50
	naturel (G20)	M <sup>3</sup> /H	2,12	3,39
	naturel (G25)	M <sup>3</sup> /H	2,46	3,94
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	100	120	140
Diamètre raccordement fumées	mm	80	100	100
Diamètre reprise d'air comburant	mm	80	100	100
Dimensions L x l x H	mm	5 409 x 604 x 278	7 609 x 604 x 284	9 460 x 650 x 420
Poids	Kg	70	100	153

TARIF  
PAGES 138  
et 150





## Efficaces

Le rayonnement infrarouge produit permet de réchauffer directement les corps et les objets exposés, sans déperdition d'énergie dans l'air. Il rend les GTS insensibles à la température ambiante ou au volume du local dans lequel ils sont installés.

## Confortables

Le rayonnement infrarouge des GTS ne nécessitant aucune pulsion d'air à l'intérieur des locaux, ils produisent leur chaleur en silence, sans aucun déplacement d'air ou de poussière. Le fonctionnement des GTS peut être piloté de façon manuelle (interrupteur) ou automatique grâce à la régulation de la température par thermostat à sonde résultante ou coffret de régulation (options).

## Sûrs

Les GTS disposent d'un brûleur gaz enfermé dans un caisson indépendant de l'extracteur mécanique de fumées afin de minimiser les contraintes thermiques, la dilatation différentielle des tubes et de simplifier la maintenance. Ce brûleur est doté d'un allumage haute tension et d'une sécurité par ionisation et pressostat, double électrovanne et boîte de contrôle.

## Économiques

Délivrant rapidement leur chaleur sans déperdition inutile dans l'air ambiant et permettant de ne chauffer qu'une zone dans un grand volume, les GTS sont des appareils particulièrement économiques à l'usage. Leur rendement élevé (91%) limite leur consommation de gaz au minimum.

### OPTIONS

- Thermostat à sonde résultante
- Coffret de régulation centralisée
- Kit gaz naturel 20 mbar
- Kit gaz naturel 300 mbar
- Kit gaz propane 1,5 bar (sauf GTS 47CV)
- Flexible gaz pour ErP
- Flexible gaz pour industrie
- Kit évacuation fumées en toiture
- Kit évacuation ventouses murales ou toiture
- Grille pare-balls...

Modèle	GTS 23N		GTS 36N		GTS 47CV	
	Surface couverte	Puissance au M <sup>2</sup>	Surface couverte	Puissance au M <sup>2</sup>	Surface couverte	Puissance au M <sup>2</sup>
<b>Montage horizontal</b>						
4,5 M	7,4 x 9	315 W/M <sup>2</sup>				
5 M	7,7 x 10	300 W/M <sup>2</sup>			11,5 X 15	270 W/M <sup>2</sup>
6 M	8,2 x 12	215 W/M <sup>2</sup>	8,7 x 12	300 W/M <sup>2</sup>	13,8 x 18	190 W/M <sup>2</sup>
7 M	13,5 x 11,5	135 W/M <sup>2</sup>	9,3 x 14	235 W/M <sup>2</sup>	16 x 21	140 W/M <sup>2</sup>
8 M			9,8 x 16	195 W/M <sup>2</sup>		
9 M			10,3 x 18	165 W/M <sup>2</sup>		
<b>Montage incliné à 30°</b>						
4,5 M	7,1 x 8,6	345 W/M <sup>2</sup>				
5 M	7,7 x 10,7	250 W/M <sup>2</sup>			14 x 15	270 W/M <sup>2</sup>
6 M	8,2 x 12,9	195 W/M <sup>2</sup>	8,7 x 12,9	270 W/M <sup>2</sup>	16 X 18	160 W/M <sup>2</sup>
7 M	13 x 11	145 W/M <sup>2</sup>	9,3 x 15	220 W/M <sup>2</sup>		
8 M			9,8 x 17,2	180 W/M <sup>2</sup>		

# Gamme CALIS

## AÉROTHERMES À EAU

Destinés à être positionnés au mur ou suspendus, les aérothermes de la gamme CALIS sont des terminaux air pulsé qui se raccordent sur un circuit d'eau chaude (chauffage) ou d'eau glacée (climatisation).

Ils sont destinés au chauffage, à la mise hors gel ou au rafraîchissement des locaux industriels, gymnases, locaux commerciaux et tertiaires, hall d'exposition, entrepôts de logistique, ateliers, garages, salles de spectacle, locaux de réception... ainsi que des volumes où la présence d'une flamme est indésirable.



CALIS

### OPTIONS

- Kit version F (eau glacée: bac de récupération des condensats + écran anti-gouttelettes)
- Consoles de suspension
- Kit IPN pour console de fixation
- Thermostat d'ambiance
- Grille de soufflage double déflexion
- Grille de soufflage longue portée...



Type		CALIS 320	CALIS 330	CALIS 331	CALIS 420	CALIS 430	CALIS 530	CALIS 630
Hauteur d'installation	M	3	3	3	3,2	3,2	3,6	4
Nb de rangs	N	2	3	3	2	3	3	3
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	1.815	1.700	2.310	3.855	3.450	5.100	7.150
Débit d'eau	M <sup>3</sup> /H	0,17	0,22	0,32	0,38	0,48	0,67	0,94
Perte de charge eau	Kpa	1,2	1	2,1	6,6	5,2	2,5	12,2
Diamètre raccordement eau		3/4"	3/4"	3/4"	1"	1"	1"	1"1/4
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230V~1 50	230V~1 50	230V~1 50	380V~3 50*	230V~1 50	380V~3 50*	380V~3 50*
Puissance électrique	W	90	90	150	200	230	330	500
Dimensions L x P x H	cm	61,5 x 46 x 49	61,5 x 46 x 49	61,5 x 46 x 49	72 x 48 x 57	72 x 48 x 57	80,5 x 48 x 65,5	91,5 x 50,5 x 73,5
Poids sans eau	Kg	25	25	25	41	41	50	53
Niveau sonore	dB(A)	42	43	44	48	50	50	53
Portée d'air grille standard	M	13	13	13	13	13	15	18
Portée d'air grille longue portée	M	16	16	16	16	16	18	23

\* : 230V~1 50 Hz sur demande



## Pratiques

S'installant en hauteur, ils n'occupent aucune place au sol et présentent le gros avantage de ne produire aucune flamme par eux-mêmes. Ils ne nécessitent aucun conduit de cheminée et conviennent parfaitement pour l'utilisation dans les locaux sensibles tels les plateformes de logistique, les menuiseries, les locaux recevant du public...

Leur installation se limite au raccordement sur le réseau de distribution d'eau chaude ou glacée et sur une alimentation électrique appropriée.

## Efficaces

Délivrant des puissances maxi comprises entre 7 et 80 KW suivant la température de l'eau et dotés de débit d'air élevés, les aérothermes à eau CALIS permettent de chauffer ou mettre hors gel les locaux de façon rapide et efficace.

Ils peuvent être alimentés par l'eau chaude fournie par une chaudière ou une pompe à chaleur, ou par de l'eau glacée alimentée par un groupe frigorifique ou une pompe à chaleur (option version F : équipée de bac de récupération des condensats et d'écrans pare gouttelettes). Les appareils en version F peuvent souffler indifféremment de l'air chaud en hiver et de l'air froid en été.

Les CALIS sont équipés de batteries basse pression dotées d'un échangeur aluminium et cuivre à 2 ou 3 rangs suivant modèles. Ces batteries sont éprouvées à 105°C sous 8 bars.

## Confortables

Les CALIS se caractérisent par leur faible niveau sonore, bénéficiant de leur ventilateur hélicoïde à faible vitesse de rotation avec possibilité d'ajuster le débit d'air en petite ou grande vitesse.

La diffusion de l'air est optimisée par le montage en série d'une grille de soufflage avec lames horizontales orientables, et peut être encore affinée par l'option grille double déflexion permettant de régler la diffusion d'air latérale. Une grille spéciale est également disponible en option pour augmenter la portée du flux d'air, utile dans le cas de locaux de grande largeur.

## Automatiques

Les CALIS sont des appareils entièrement automatiques. Ils sont conçus pour fonctionner sans surveillance en toute sécurité.

Ils peuvent être pilotés individuellement ou de façon groupée par un interrupteur, un thermostat d'ambiance, une horloge ou une minuterie... et peuvent également être utilisés en ventilation seule l'été.

En option un variateur de vitesse peut être monté afin de moduler la température de soufflage.

## Sur mesure

Les CALIS répondent à des besoins très larges et nous pouvons réaliser sur demande de nombreuses variantes non présentées dans ce catalogue : aérothermes avec plus ou moins de débit d'air, batteries 1, 2 ou 3 rangs, appareils pour le traitement d'air neuf avec caissons de filtration...

### PUISSANCES ET TEMPÉRATURES DE SOUFLAGE EN CHAUFFAGE

(pour température de reprise d'air 15°C)

Température d'eau		CALIS 320	CALIS 330	CALIS 331	CALIS 420	CALIS 430	CALIS 530	CALIS 630
		90°C	Puissance KW	17,4	22,2	27	32	40,4
	Température de soufflage °C	43,3	53,5	49,5	39,5	49,5	47,6	48,2
70°C	Puissance KW	11,1	14,3	17,3	20,7	26,4	36	53,1
	Température de soufflage °C	33,1	39,8	37,1	30,8	37,6	35,8	36,9
50°C	Puissance KW	7,6	9,7	11,8	14,1	17,9	24,5	35,8
	Température de soufflage °C	27,3	31,8	30	25,8	30,3	29,2	29,8

### PUISSANCES ET TEMPÉRATURES DE SOUFLAGE EN RAFFRAÎCHISSEMENT

(pour température de reprise d'air 27°C ET 70% HR)

Température d'eau		CALIS 320	CALIS 330	CALIS 331	CALIS 420	CALIS 430	CALIS 530	CALIS 630
		7°C	Puissance KW	6,2	8,2	9,8	9,4	15
	Température de soufflage °C	21,5	19,4	20,3	22	19,9	20,5	20,2

Option eau glacée  
(bac de récupération  
+ grille par gouttelette)



# Gamme SP

## CHAUFFAGES AIR PULSÉ FIXES AVEC BRÛLEURS FUEL À COMBUSTION INDIRECTE

Les SOVELOR SP 40 et SP 75 sont des générateurs fixes d'air chaud pulsé, équipés en série d'un brûleur fuel monté et préréglé ainsi que d'un plénum de soufflage à 4 faces avec ailettes directionnelles.

La qualité de leurs composants et de leur finition en fait des générateurs haut de gamme.

D'encombrement réduit, les SP 40 et SP 75 sont conçus pour être raccordés à une cuve de stockage fuel indépendante. Ils sont parfaitement adaptés au chauffage ou à la mise hors gel de garages, ateliers, entrepôts, bâtiments d'élevage,... pouvant atteindre un volume de 1000 M<sup>3</sup> (SP 40) à 1800 M<sup>3</sup> (SP 75).



SP 40

SP 75



Type		SP 40	SP 75
Puissance calorifique maxi	KW	34,8	70,8
Rendement	%	93,9	93,2
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR	
Consommation maxi en fonctionnement continu	Kg/H	2,75	5,6
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	2.700	6.000
Pression d'air utile	Pa	150	150
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50
Puissance électrique totale	W	680	1.350
Élévation de température du flux d'air	°C	43	40
Dimensions L x P x H	mm	510 x 935 x 1605	580 x 955 x 1800
Poids	Kg	115	153
Diamètre raccordement cheminée	mm	153	153
Diamètre raccordement soufflage circulaire (option)	mm	450	500
Diamètre option soufflage 2 voies	mm	2 x 400	2 x 400
Diamètre reprise d'air circulaire (option)	mm	505	565

TARIF  
PAGE  
143



## Qualité

Dotés d'un niveau de finition élevé, les SP 40 et SP 75 sont équipés de composants de qualité :

- Structure tubulaire complète pour une grande rigidité.
- Chambre de combustion en acier inoxydable avec échangeur de chaleur à haut rendement.
- Armoire électrique intégrée avec protections, témoins et sélecteur.
- Panneaux de carrosserie doublés.
- Ventilateur centrifuge haute pression à double aspiration, équilibré statiquement et dynamiquement.
- Brûleur fuel à la pointe des techniques et normes de combustion...

## Performants

Dotés de puissances calorifiques et de débits d'air bien adaptés au chauffage ou à la mise hors gel des garages et ateliers de petites et moyennes tailles, les SP 40 et SP 75 délivrent leur chaleur de façon rapide et efficace. Leur sélecteur "été-hiver" permet également de les faire fonctionner en ventilation seule durant la saison chaude.

## Économiques

Les SOVELOR SP 40 et SP 75 sont équipés d'un échangeur de chaleur en acier inoxydable à haut rendement (plus de 93%), gage d'économie de combustible. Leur brûleur à allumage automatique et contrôle de flamme permanent peut être asservi en option à une commande à distance (thermostat, horloge, minuterie...) permettant de gérer exactement le fonctionnement du générateur en fonction des besoins.

## D'installation simple

Livrés avec leur brûleur fuel monté, câblé et préréglé, et avec filtre fuel, les SP sont des appareils simples à installer : ne réclamant que peu de place, il suffit de les raccorder à une alimentation électrique 230 V monophasé, à un conduit de cheminée et à une cuve fuel. Les brûleurs des SP 40 et SP 75 sont équipés d'une pompe fuel permettant l'alimentation autonome en combustible jusqu'à 3,5 M de hauteur et 20 M en éloignement.

## Sûrs

Les SP 40 et SP 75 sont équipés de tous les composants permettant leur utilisation sans surveillance en toute sécurité.

- OPTIONS**
- Tête de soufflage pivotante à 360° avec lames directionnelles
  - Plénum sur mesure pour raccordement sur réseau de gaines
  - Départ de soufflage circulaire pour raccordement sur gaines
  - Départ de soufflage circulaire 2 voies Ø 400 mm
  - Adaptateur pour reprise d'air
  - Kit pieds inox hauteur 11 cm pour surélévation et installation au sol
  - Thermostat d'ambiance
  - Horloge
  - Minuterie
  - Cuve de stockage fuel
  - Combi-fuel
  - Éléments de cheminée
  - Gains de soufflage...



Options : tête de soufflage pivotante à 360° et kit pieds



# Gamme F

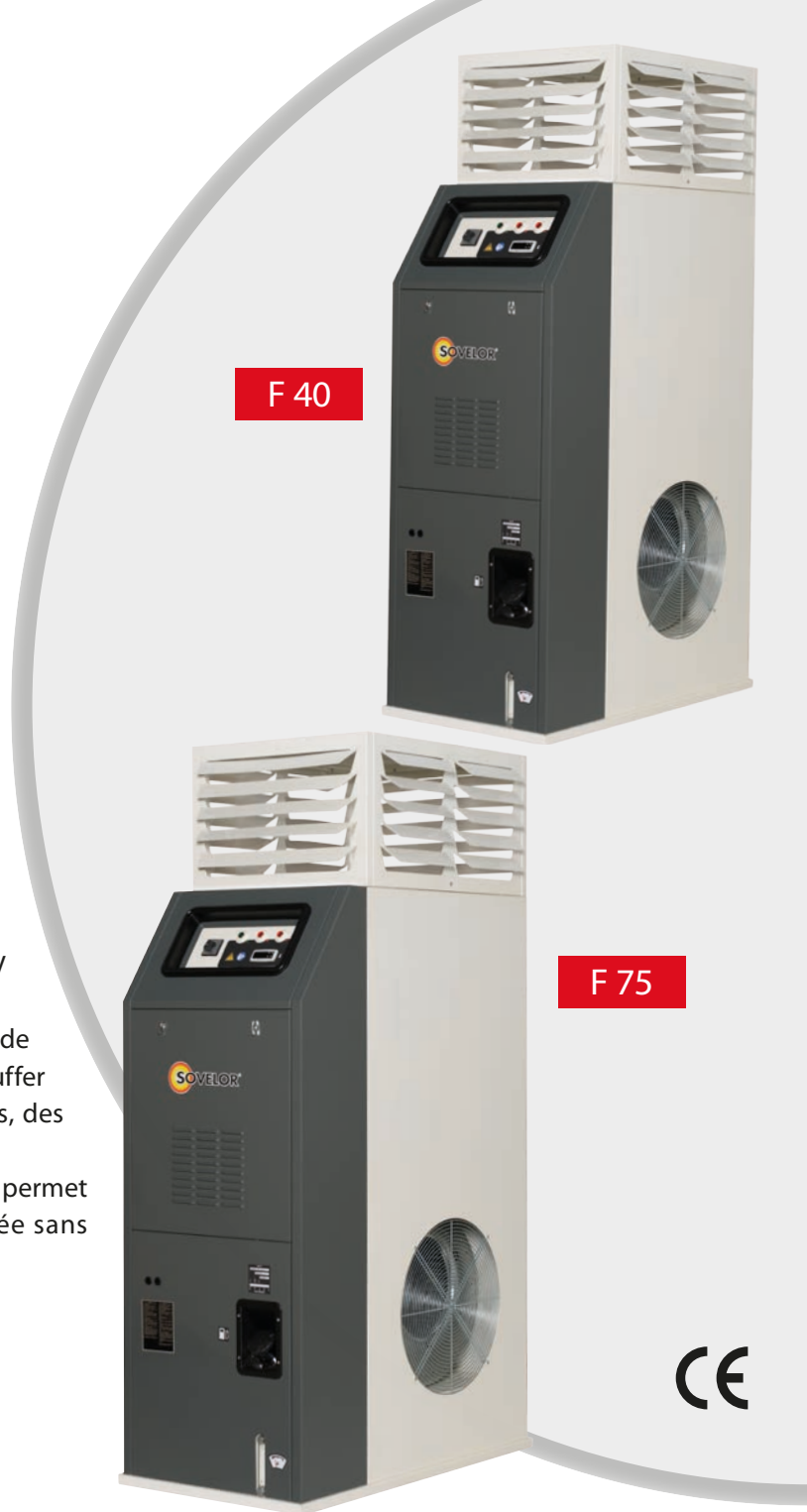
## CHAUFFAGES FIXES AIR PULSÉ AVEC BRÛLEURS FUEL PRÊTS À L'EMPLOI À COMBUSTION INDIRECTE

Les F sont des générateurs fixes d'air chaud pulsé équipés en série d'un brûleur fuel monté et pré-réglé, d'un thermostat d'ambiance, d'un réservoir de carburant intégré de grande capacité et d'un plénum de soufflage à 4 faces.

Livrés prêts à fonctionner, leur installation est simple, rapide et économique : il suffit de les raccorder à un conduit de cheminée et à une alimentation 230 V monophasé.

Conçus pour des locaux pouvant atteindre plus de 2 000 M<sup>3</sup>, ils conviennent parfaitement pour chauffer des ateliers, des garages, des entrepôts, des serres, des bâtiments d'élevage...

Leur fonctionnement automatique et thermostatique permet d'ajuster très précisément la température désirée sans gaspillage d'énergie.



Type		F 40	F 75	F 100
Puissance calorifique maxi	KW	34,8	70,8	100,5
Rendement	%	93,9	93,2	93,8
Carburant	Type	Fuel ou gasoil ou GNR		
Consommation maxi en fonctionnement continu	Kg/H	2,75	5,6	7,95
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	2.700	6.000	7.800
Pression d'air utile	Pa	150	150	150
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique totale	W	680	1.350	1.750
Contenance réservoir	L	80	110	110
Élévation de température du flux d'air (ΔT)	°C	43	40	52
Dimensions L x P x H	mm	1018 x 530 x 1745	1082 x 600 x 1920	1450 x 690 x 2090
Poids à vide	Kg	141	184	259
Diamètre raccordement cheminée	mm	153	153	153
Diamètre raccordement soufflage circulaire (option)	mm	450	500	600
Diamètre raccordement soufflage 2 voies (option)	mm	2 x 400	2 x 400	2 x 500
Diamètre reprise d'air circulaire (option)	mm	505	565	625

TARIF  
PAGE  
143



F 100

## Performants

Leurs puissances calorifiques et leurs débits d'air en font des générateurs performants et efficaces, délivrant une chaleur immédiate et disponible à tout moment. Leur sélecteur « été-hiver » permet de les faire fonctionner en ventilation seule durant la saison chaude.

## Économiques

Livrés prêts à fonctionner, les générateurs de la série F sont d'installation peu coûteuse : il suffit de les brancher sur une alimentation 230V monophasé, de les raccorder à un conduit de cheminée. Leur rendement élevé leur confère des consommations réduites.

## Sûrs

Les F bénéficient de tous les équipements permettant leur fonctionnement sans surveillance en toute sécurité :

- compartiment brûleur avec porte,
- contrôle de flamme permanent par cellule photo-électrique et coffret de contrôle,
- sécurité de surchauffe,
- refroidissement automatique du générateur en fin de cycle...
- panneaux de carrosserie doublés...

## Fiables

La qualité de fabrication des F en fait des générateurs fiables ne nécessitant que peu de maintenance :

- chambre de combustion en acier inoxydable,
- échangeur de chaleur à haut rendement à double circulation,
- ventilateur centrifuge haute pression, à double aspiration.
- brûleurs fuel automatiques éprouvés,
- thermostat "fan-limit" contrôlant le fonctionnement automatique du ventilateur et l'arrêt du brûleur,
- thermostat d'ambiance intégré...

## OPTIONS

- Tête de soufflage directionnelle à 360° avec support circulaire pour F 40 et F 75
- Plénum pour raccordement sur gaines de soufflage rectangulaires
- Adaptateur de soufflage pour raccordement sur gaines circulaires
- Adaptateur de soufflage 2 voies pour raccordement sur gaines circulaires
- Adaptateur de reprise d'air pour raccordement sur gaines circulaires, livré avec obturateur
- Kit de 4 pieds inox pour surélévation de l'appareil - Hauteur 11 cm
- Gaines de soufflage
- Eléments de cheminée...

Options :  
tête pivotante  
à 360° et kit pieds



Armoire de commande et compartiment brûleur.



SF

# Gamme SF

## CHAUFFAGES FIXES AIR PULSÉ AVEC BRÛLEURS FUEL OU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

Les SOVELOR de la série SF sont des générateurs d'air chaud monoblocs verticaux ou horizontaux à combustion indirecte.

Ils peuvent être au choix livrés avec ou sans brûleur fuel, gaz propane ou gaz naturel.

Ils sont conçus pour chauffer de façon rapide, efficace et économique des volumes ou des ensembles pouvant atteindre plus de 35 000 M<sup>3</sup>.

Ils sont particulièrement adaptés au chauffage de bâtiments industriels, agricoles ou publics, d'ateliers ou de garages, d'entrepôts, de magasins, de halls de réception ou d'exposition, de salles de sport...



CE

Du SF 45 au SF 500 : livraison en un seul bloc.

Du SF 600 au SF 1200 : livraison en 2 éléments à assembler sur site (élément combustion + élément ventilation).

Type		SF 70	SF 95	SF 130	SF 190	SF 260	SF 360	SF 500	SF 600	SF 700	SF 900	SF 1200	
Puissance thermique maxi	KW	60,7	92	115,9	185,8	232,6	348,8	465,1	581,4	697,7	872	1 160	
Puissance thermique mini	KW	27,5	41,5	52,5	84	105,8	158,7	211,6	269	317,5	397	529	
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	4.300	5.800	7.800	11.100	15.000	20.250	31.000	35.000	43.500	53.000	72.000	
Pression air disponible	Pa	100	160	180	200	200	180	240	200	200	180	200	
Consommation maxi	Fuel	Kg/H	5,1	7,7	9,8	15,6	19,6	29,4	39,2	49	58,8	73,5	98,00
	Gaz naturel (G20)	M <sup>3</sup> /H	6,4	9,7	12,3	19,6	24,6	36,8	49,1	61,4	73,7	92,1	122,9
	Gaz propane (G31)	Kg/H	4,7	7,2	9,0	14,5	18,1	27,2	36,3	45,4	54,5	68,1	90,8
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230V~1 50	380V~3 50 Hz + N*										
Puissance électrique**	KW	0,74	1,1	1,5	3	4	2x3	2x4	2x4	2x5,5	2x7,5	3x7,5	
Ventilateur	Nbre	1	1	1	1	1	2	2	2	2	2	3	
Portée du jet d'air	M	17	20	24	35	50	65	75	80	87	95	110	
Niveau sonore à 1,5 M (avec filtre)	dB(A)	65	66	67	71	73	73	73	73	74	74	70	
Têtes de soufflage (option)	Nbre	2	3	3	2	3	3	4	6	6	8	9	

\* Du SF 95 au SF 260 : commutables 380 V Tri + N/230 V Tri. \* Du SF 360 au SF 1200 : 230 V Tri sur demande. \*\* Sans brûleur

TARIF  
P. 140, 141  
et 156





SF

## Performants

Pouvant être utilisés en soufflage direct (têtes directionnelles) ou raccordés sur un réseau de gaines, les SF offrent des performances de premier plan : puissances s'échelonnant de 60,7 à 1160 KW, rendements supérieurs à 90% sur toute la gamme, débits d'air compris entre 4300 et 72000 M<sup>3</sup>/H...

Ces caractéristiques leur confèrent un rapport coût d'utilisation / efficacité particulièrement favorable.

## Rationnels

D'installation simple, les générateurs SF produisent une chaleur immédiatement disponible pour un investissement modéré en rapport du volume chauffé. Ils permettent, grâce à leur ventilateur centrifuge haute pression, de chauffer plusieurs locaux avec un seul générateur par l'intermédiaire d'un réseau de gaines. Leur débit d'air important autorise des montées en température rapides, rendant inutile le maintien en fonction du générateur lorsque le local est inoccupé. Le rendement exceptionnel des générateurs de la série SF (plus de 90%) est un gage d'efficacité et d'économie d'énergie.

## Qualité

Les générateurs SF sont des appareils de haut de gamme. Tout dans leur conception comme dans leur réalisation, a été pensé pour une efficacité et une fiabilité maximales :

- chambre de combustion d'épaisseur 2 mm à retour de flamme,
- fond de chambre renforcé en acier inox réfractaire,
- échangeur avec turbulateurs de fumées en acier inox (foyer garanti 5 ans),
- ventilateur à force centrifuge haute pression à double aspiration,
- châssis complet en tôle galvanisée,
- carrosserie en tôle électro-zinguée prélaquée épaisseur 10/10mm,
- isolation thermique des panneaux,
- tableau électrique intégré étanche,
- trappes de visite pour faciliter l'entretien sur l'ensemble foyer / échangeur et le collecteur de fumées,
- bi-thermostat "fan-limit" doublé d'un thermostat de surchauffe indépendant...

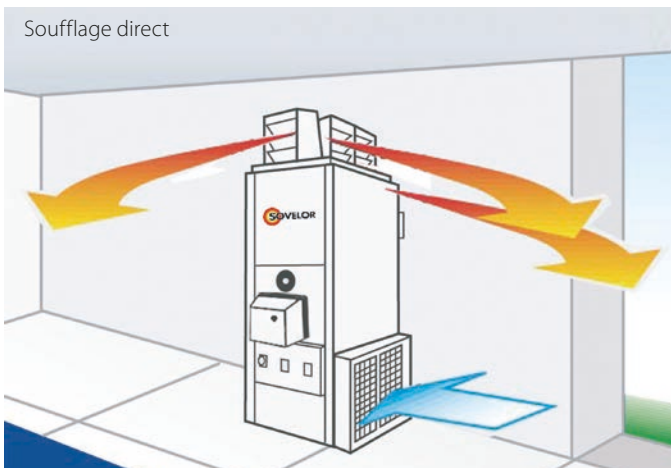


SF/H

## OPTIONS

- Plénum avec têtes de soufflage directionnelles (de 2 à 9 suivant modèle)
- Thermostat d'ambiance
- Horloge
- Horloge thermostatique
- Eléments de cheminées
- Kit pour installation en plein air
- Caisson de filtration d'air
- Plénum de raccordement pour gaines
- Gainés de soufflage
- Brûleur fuel, gaz propane ou gaz naturel...
- Ventilation à 2 vitesses

Soufflage direct



Soufflage par réseau de gaines



Foyer garanti 5 ans épaisseur 2 mm.



Groupe moto-ventilateur avec châssis.



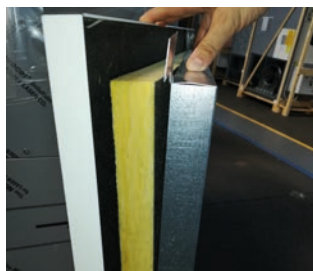
Fond de chambre renforcé



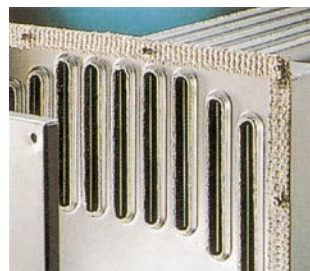
Tableau électrique IP44 avec protections.



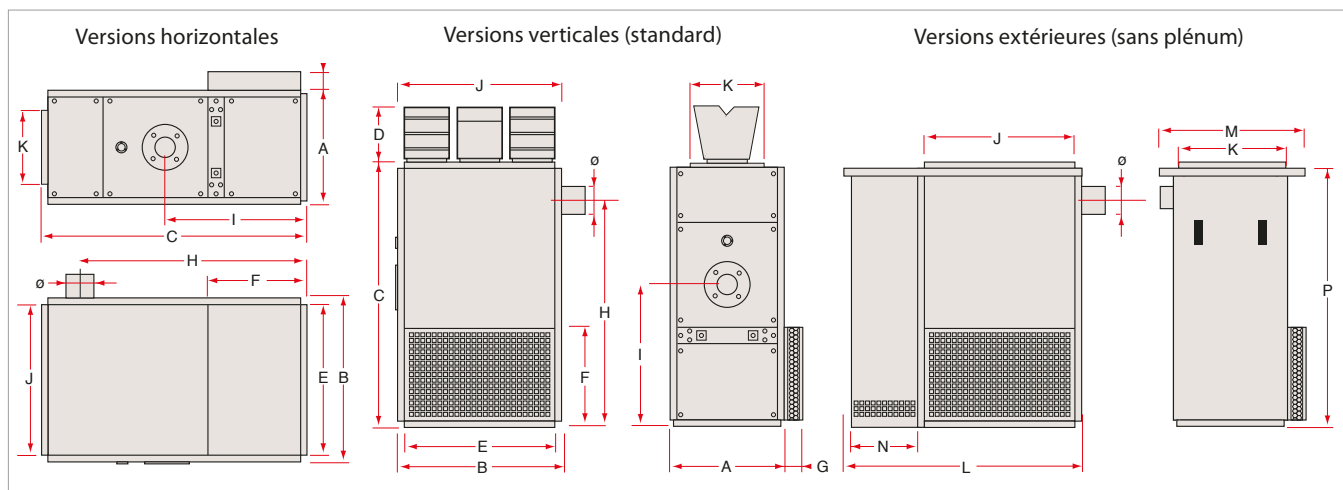
Isolation thermique des panneaux.



Trappe de visite échangeur.



Caisson de filtration (option)



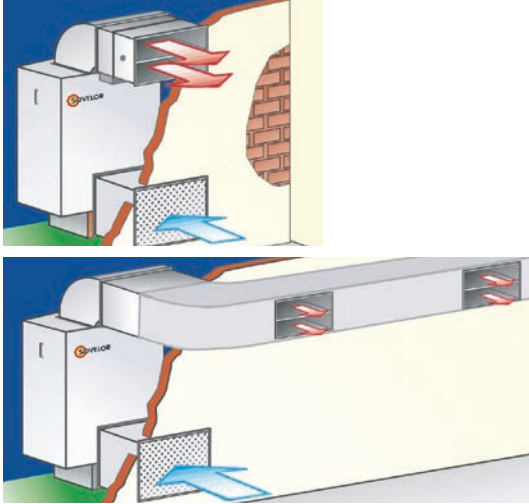
mm	SF 70	SF 95	SF 130	SF 190	SF 260	SF 360	SF 500	SF 600	SF 700	SF 900	SF 1200
A	760	760	760	960	960	1 160	1 160	1 360	1 360	1 360	1 360
B	950	1 150	1 150	1 290	1 490	1 760	2 160	2 530	2 530	3 030	3 930
C	1 765	1 860	1 860	2 050	2 050	2 380	2 380	3 100	3 100	3 100	3 100
D	425	425	425	530	530	530	530	530	530	535	535
E	700	900	900	1 050	1 250	1 500	1 900	2 280	2 280	2 800	3 700
F	500	600	600	700	700	800	800	950	950	950	950
G	160	160	160	160	160	160	160	195	195	195	195
H	1 395	1 490	1 490	1 775	1 775	2 120	2 120	2 735	2 735	2 730	2 730
I	1 010	1 105	1 105	1 290	1 290	1 460	1 460	1 850	1 850	1 850	1 850
J	800	1 000	1 000	1 140	1 340	1 475	1 975	2 280	2 280	2 800	3 700
K	500	500	500	600	600	800	800	1 100	1 100	1 100	1 100
L	-	1 650	1 650	1 920	2 120	2 550	2 950	3 650	3 650	4 150	5 050
M	-	830	830	1 050	1 050	1 250	1 250	1 450	1 450	1 450	1 450
N	-	460	460	590	590	750	750	980	980	980	980
P	-	1 795	1 795	1 985	1 985	2 280	2 280	3 025	3 025	3 025	3 025
R	200	200	200	200	200	200	200	300	300	300	300
Ø	160	160	160	200	200	250	250	300	300	350	350
Poids Kg*	305	380	385	610	710	910	1 160	1 700	1 720	1 900	2 300

\* Sans brûleur

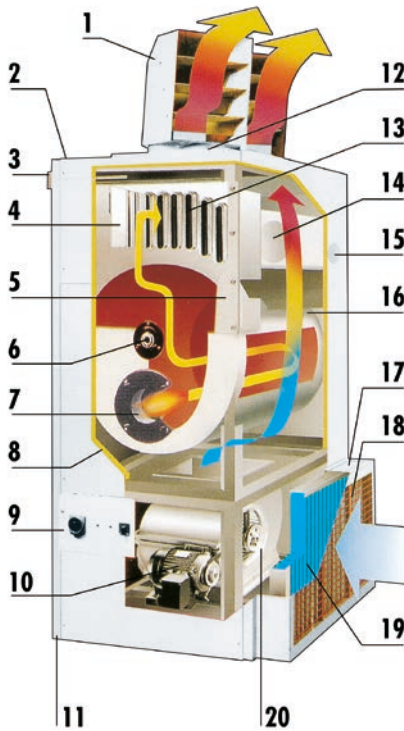
TARIF  
P. 140, 141  
et 156

## SF. EX

Générateurs conçus pour être installés de façon permanente à l'extérieur



## SF standards

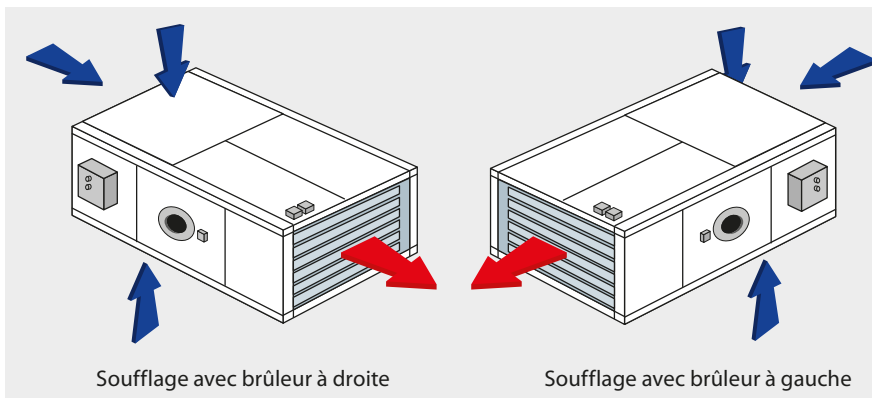


### OPTIONS

- ① Soufflage  
Par plénum à têtes de soufflage directionnelles à 360° ou par réseau de gaines.
- ② Airstat de régulation
- ③ Airstat "Fan-Limit"
- ④ Turbulateurs
- ⑤ Trappe de visite échangeur
- ⑥ Oeillette de contrôle
- ⑦ Plaque d'adaptation brûleur
- ⑧ Isolation
- ⑨ Tableau de commande
- ⑩ Moteur de ventilation
- ⑪ Jaquette
- ⑫ Cadre de départ  
Pour adaptation d'un caisson de soufflage ou départ de gaine (voir cotes J et K).
- ⑬ Echangeur
- ⑭ Collecteur de fumée
- ⑮ Trappe de visite du collecteur
- ⑯ Chambre de combustion  
Garantie 5 ans.
- ⑰ Caisson filtre (option) adaptable de part et d'autre du générateur.
- ⑱ Grille d'aspiration
- ⑲ Filtre d'aspiration (option)
- ⑳ Ventilateur

## SF horizontaux

Versions disponibles sur demande du SF 70 au SF 1200 - Reprise d'air au choix dessus, dessous ou à l'arrière (à préciser à la commande)



SF/H



# Gamme SF/HP

## CHAUFFAGES FIXES AIR PULSÉ HAUTE PRESSION AVEC BRÛLEURS FUEL OU GAZ À COMBUSTION INDIRECTE

Les SF/HP sont des générateurs d'air chaud pulsé fixes à hautes performances équipés de brûleurs fuel ou gaz. Spécialement étudiés pour les besoins de l'industrie, ils sont dotés de ventilateurs à hauts débits et hautes pressions de soufflage, et se déclinent en de nombreuses versions. Les SF/HP sont particulièrement adaptés pour le chauffage et la ventilation de process industriels, la compensation d'air chaud dans les locaux dotés d'extraction d'air, les bâtiments de traitement de surface, les locaux de séchage, les cabines de peinture, le chauffage avec distribution par réseau de gaines à fortes contraintes...



Gaines galvanisées  
et cheminée en option

Type		SF 136		SF 236					SF 342			
		HP1	HP2	HP1	HP2	HP3	HP4	HP5	HP1	HP2	HP3	
Puissance calorifique foyer mini-maxi	KW	87 - 150	110 - 150	130 - 260	130 - 260	132 - 260	149 - 260	195 - 260	190 - 380	231 - 380	279 - 380	
Rendement thermique	%	90	91	91	91	91	91	91	90	90	90	
Alimentation électrique	Type	380V~3N 50 Hz			380V~3N 50 Hz				380V~3N 50 Hz			
Nb ventilateur x Puissance ventilateur	Nb x kW	1 x 4	1 x 5,5	1 x 4	1 x 5,5	1 x 7,5	1 x 9,2	1 x 11	2 x 4	2 x 5,5	2 x 7,5	
Consommation à puissance mini-maxi	Fuel	Kg/H	7,4 - 12,7	9,3 - 12,7	11 - 21,9	11 - 21,9	11,2 - 21,9	12,6 - 21,9	16,5 - 21,9	16 - 32,1	19,5 - 32,1	23,5 - 32,1
	Gaz propane (G31)	Kg/H	6,2 - 10,7	6,2 - 10,7	9,3 - 18,6	9,3 - 18,6	9,5 - 18,6	10,7 - 18,6	13,9 - 18,6	13,6 - 27,1	16,5 - 27,1	19,9 - 27,1
	Gaz naturel (G20)	M³/H	8,3 - 14,3	10,5 - 14,3	12,4 - 24,8	12,4 - 24,8	12,6 - 24,8	14,2 - 24,8	18,6 - 24,8	18,1 - 36,2	22 - 36,2	26,5 - 36,2
Avec débit d'air mini	Débit d'air	M³/H	12.500	16.000	14.000	17.000	19.000	22.000	26.000	28.000	34.000	38.000
	Pression disponible	Pa	400	500	400	500	600	600	600	400	500	600
	Élévation (DT)	°C	18,8 - 31,3	17,8 - 24,5	24,2 - 48,4	19,9 - 39,9	19,9 - 35,7	17,7 - 30,8	19,6 - 26,1	17,5 - 35	17,6 - 28,8	18,9 - 25,8
Avec débit d'air maxi	Débit d'air	M³/H	15.000	19.000	16.000	20.000	24.000	26.000	29.000	32.000	40.000	48.000
	Pression disponible	Pa	150	200	150	200	250	250	250	150	200	250
	Élévation (DT)	°C	15 - 26	15 - 20,6	21,2 - 42,3	17 - 33,9	15 - 28,3	15 - 26,1	17,6 - 23,4	15,3 - 30,6	15 - 24,5	15 - 20,4
Dimensions L x L x H (hors brûleur et cheminée)	cm	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	150 x 120 x 341	240 x 225 x 341	240 x 225 x 341	240 x 225 x 341
	Poids	Kg	740	750	760	775	772	810	820	1.130	1.160	1.154

TARIF  
PAGE  
142



## Performants

Offrant des puissances calorifiques comprises entre 87 à 700 KW les SF/HP se caractérisent par des débits d'air importants (12 500 à 104 000 M<sup>3</sup>/H) ainsi que par des pressions de soufflage pouvant atteindre 600 Pa. Ils offrent une large palette de combinaisons permettant d'apporter à chaque besoin la solution la plus adaptée et la plus efficace.

## Économiques

Les SF/HP disposent de chambres de combustion avec échangeur de chaleur à haut rendement (plus de 90% de rendement thermique sur toute la gamme) gage d'efficacité et d'économie d'énergie. De plus ils sont équipés de brûleurs à 2 allures afin d'adapter au mieux la puissance calorifique des générateurs en fonction des besoins : commandé par le thermostat et la sonde (livrés en série) positionnée dans l'ambiance ou dans la gaine de soufflage, le brûleur fera automatiquement la navette de la pleine puissance à la puissance réduite (65% au minimum de la puissance totale) afin de conserver la température de soufflage désirée.

## SF/HP sport

Les SF/HP SPORT ont été spécialement développés pour le chauffage des terrains de sport couverts. Ils sont entièrement carénés et sont conçus pour être installés à demeure en plein air. Leur ventilateur dispose de suffisamment de pression disponible pour assurer seul le gonflage des bulles de couverture. Ils sont disponibles en version SF136HP1 - HP2 et SF236 HP1 à HP4. Pour tout renseignement complémentaire, nous consulter.

## Montage

Le gabarit imposant des SF/HP impose leur livraison en plusieurs parties à assembler sur site :

- bloc ventilation
- bloc combustion
- Brûleur
- Plénum

## Modulables

Les SF/HP standards sont des générateurs verticaux. Si nécessaire ils peuvent être réalisés en version horizontale. De même les configurations de soufflage et d'aspiration d'air peuvent être aménagées pour répondre aux demandes spécifiques. Les SF/HP peuvent être dotés en option d'un caisson brûleur avec porte pour l'installation directe en plein air. L'armoire électrique peut alors être déportée à l'intérieur des locaux grâce au kit de rallonge.

Kit extérieur

SF/HP 136 à 236



### OPTIONS

- Filtres à poche classe G4 (1 filtre par ventilateur)
- Registres de réglage pour ajustement de la pression et du débit d'air disponibles (1 registre par ventilateur)
- Plénum de soufflage sur mesure
- Gains de soufflage
- Eléments de cheminée
- Compartiment brûleur pour installation en plein air
- Rallonge longueur 10 M pour faisceau armoire électrique...

		SF 495				SF 630			
HP4	HP5	HP1	HP2	HP3	HP4	HP1	HP2	HP3	HP4
299 - 380	333 - 380	275 - 550	345 - 550	418 - 550	448 - 550	372 - 700	465 - 700	558 - 700	558 - 700
90	90	90	90	90	90	90	90	90	90
380V~3N 50 Hz					380V~3N 50 Hz				
2 x 9,2	2 x 11	3 x 4	3 x 5,5	3 x 7,5	3 x 9,2	4 x 4	4 x 5,5	4 x 7,5	4 x 9,2
25,2 - 32,1	28,1 - 32,1	23,2 - 46,4	29,2 - 46,4	35,3 - 46,4	37,8 - 46,4	31,4 - 59,1	39,2 - 59,1	47,1 - 59,1	47,1 - 59,1
20,7 - 27,1	23,8 - 27,1	19,6 - 39,3	24,7 - 39,3	29,9 - 39,3	32 - 39,3	26,6 - 50	33,2 - 50	39,9 - 50	39,9 - 50
28,5 - 36,2	31,8 - 36,2	26,2 - 52,4	32,9 - 52,4	39,9 - 52,4	42,7 - 52,4	35,4 - 66,7	44,3 - 66,7	53,1 - 66,7	53,1 - 66,7
44.000	52.000	42.000	51.000	57.000	66.000	56.000	71.000	76.000	88.000
600	600	400	500	600	600	400	500	600	600
17,8 - 22,3	16,7 - 18,9	17,1 - 33,8	17,6 - 27,8	18,9 - 24,9	17,7 - 21,5	17,1 - 32,3	16,9 - 25,4	18,9 - 23,8	17,7 - 20,5
52.000	58.000	48.000	60.000	72.000	78.000	64.000	80.000	96.000	104.000
250	250	150	100	100	100	100	100	100	100
15 - 18,9	15 - 16,9	15 - 29,6	15 - 23,7	15 - 19,7	15 - 18,2	15 - 28,2	15 - 22,6	15 - 18,8	15 - 17,4
240 x 225	240 x 225	360 x 225	360 x 225	360 x 225	360 x 225	480 x 225	480 x 225	480 x 225	480 x 225
x 341	x 341	x 347	x 347	x 347	x 347	x 347	x 347	x 347	x 347
1.230	1.250	1.930	1.975	1.966	2.080	2.540	2.600	2.588	2.740



# Gamme DR/E

## DESHUMIDIFICATEURS MOBILES PROFESSIONNELS

Les DR/E sont des deshumidificateurs automatiques : ils permettent de sécher rapidement ou de maintenir un taux d'humidité constant dans les locaux.

Ils sont constitués d'un circuit frigorifique géré automatiquement en série par un hygrostat intégré qui pilote leur fonctionnement.

Ils aspirent l'air ambiant, le filtrent, condensent l'eau puis diffusent l'air dans le volume à traiter.

Leur robuste carrosserie métallique, leur maniabilité et leur simplicité d'utilisation en font des appareils répondant parfaitement aux besoins de séchage sur les chantiers ou dans les ateliers, ainsi qu'au maintien d'une hygrométrie convenable dans les caves, magasins, bureaux, bibliothèques, salles d'archives...



Filtre à air  
amovible

Type		DR 20 E	DR 47 E	DR 73 E
Puissance électrique	W	490	900	1 790
Capacité de deshumidification à 30°C/80% H.R.*	L/jour	21	47,2	72
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	240	350	850
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50
Plage de fonctionnement mini / maxi	°C	5 - 35	5 - 35	5 - 32
	% H.R.*	35 - 90	20 - 90	35 - 90
Réfrigérant	Type	R290	R290	R290
Capacité réservoir	L	4,7	5,7	15
Dimensions L x l x H	mm	335 x 305 x 580	580 x 422 x 820	586 x 436 x 1110
Poids à vide	Kg	19	30	59
Volume traité indicatif : séchage à 15°C/20°C/25°C	M <sup>3</sup>	25/50/80	70/95/160	200/270/380
Volume traité indicatif : entretien à 15°C/20°C/25°C	M <sup>3</sup>	50/90/150	150/220/340	320/420/550

\* H.R. : humidité relative

TARIF  
PAGE  
145



## Performants

Dotés de groupes frigorifiques hautes performances, les DR/E fonctionnent selon le principe de la condensation : l'air humide ambiant est aspiré par le ventilateur puis filtré, passe sur un évaporateur où il refroidit à une température inférieure au point de rosée.

L'humidité ainsi condensée sous forme d'eau est récupérée dans un réservoir de stockage intégré ou évacuée directement à l'extérieur de l'appareil par un tuyau de vidange.

Les performances des déshumidificateurs sont d'autant plus importantes que la température de l'air ambiant est élevée (35°C maxi) et il est judicieux d'associer aux DR/E en hiver un générateur d'air chaud pulsé afin de conserver une efficacité maximale.

Les DR/E permettent d'évacuer de 20 à 72 litres d'eau par jour maximum suivant le modèle.

Ils permettent ainsi de réduire considérablement les temps de séchage sur les chantiers, d'éviter la formation de condensation ou de moisissures dans les bâtiments, d'accélérer la remise en état des bâtiments après sinistre...

## Simple à utiliser

Il suffit de raccorder les DR/E à une alimentation électrique 230 V monophasé et de régler l'hygrostat (équipement de série) sur la valeur désirée. Le fonctionnement des DR/E sera alors complètement automatique.

Les DR/E sont équipés de réservoirs de stockage des condensats avec sécurité anti-débordement qui stoppent instantanément le fonctionnement des appareils lorsque le réservoir est plein. Un indicateur lumineux signale alors qu'il est temps de vider le réservoir.

## Évacuation de l'eau

Les condensats récupérés peuvent être traités de 3 façons différentes :

- **En série** : Ils peuvent être stockés dans le réservoir extractible incorporé à l'appareil. Le réservoir dispose d'une sécurité anti-débordement stoppant automatiquement l'appareil quand le niveau maxi est atteint.
- **En série** : évacuation directe par gravité à l'aide d'un tuyau (non fourni). Le réservoir intégré n'est alors plus utilisé. Le tuyau d'évacuation raccordé doit toujours présenter une pente descendante sur toute sa longueur.
- **En option** (sauf DR20E) : Kit motorisé permettant d'évacuer et de relever les condensats jusqu'à une hauteur de 5 mètres au-dessus de l'appareil. Livré avec un tuyau d'évacuation Lg 6 M/ Ø 9 mm, ce kit est monté en usine à la place du réservoir intégré.

### OPTIONS

Pour DR47E et DR73E :

- Kit motorisé intégré d'évacuation et de relevage des condensats, avec contacteur de niveau et tuyau Ø 9 mm / Lg 6 M
- Supprime le réservoir intégré de stockage



Kit automatique d'évacuation et de relevage des condensats jusqu'à 5 M de hauteur

Réservoir amovible



Évacuation directe par drain

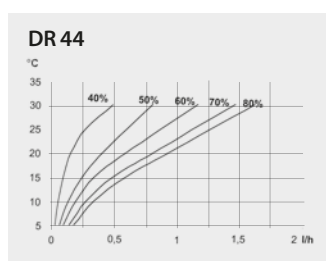
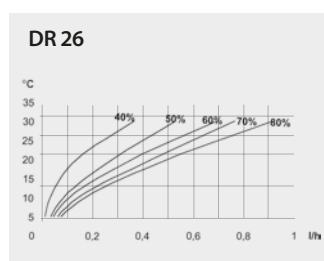
# Gamme DR

## DÉSHUMIDIFICATEURS MOBILES PROFESSIONNELLS

Les déshumidificateurs mobiles de la série DR sont destinés au traitement des locaux qui doivent être rapidement séchés ou qui doivent garder un taux d'humidité constant.

Constitués d'un circuit frigorifique associé à un ventilateur, les DR condensent la vapeur d'eau contenue dans l'air et permettent d'évacuer jusqu'à 80 L d'eau par jour.

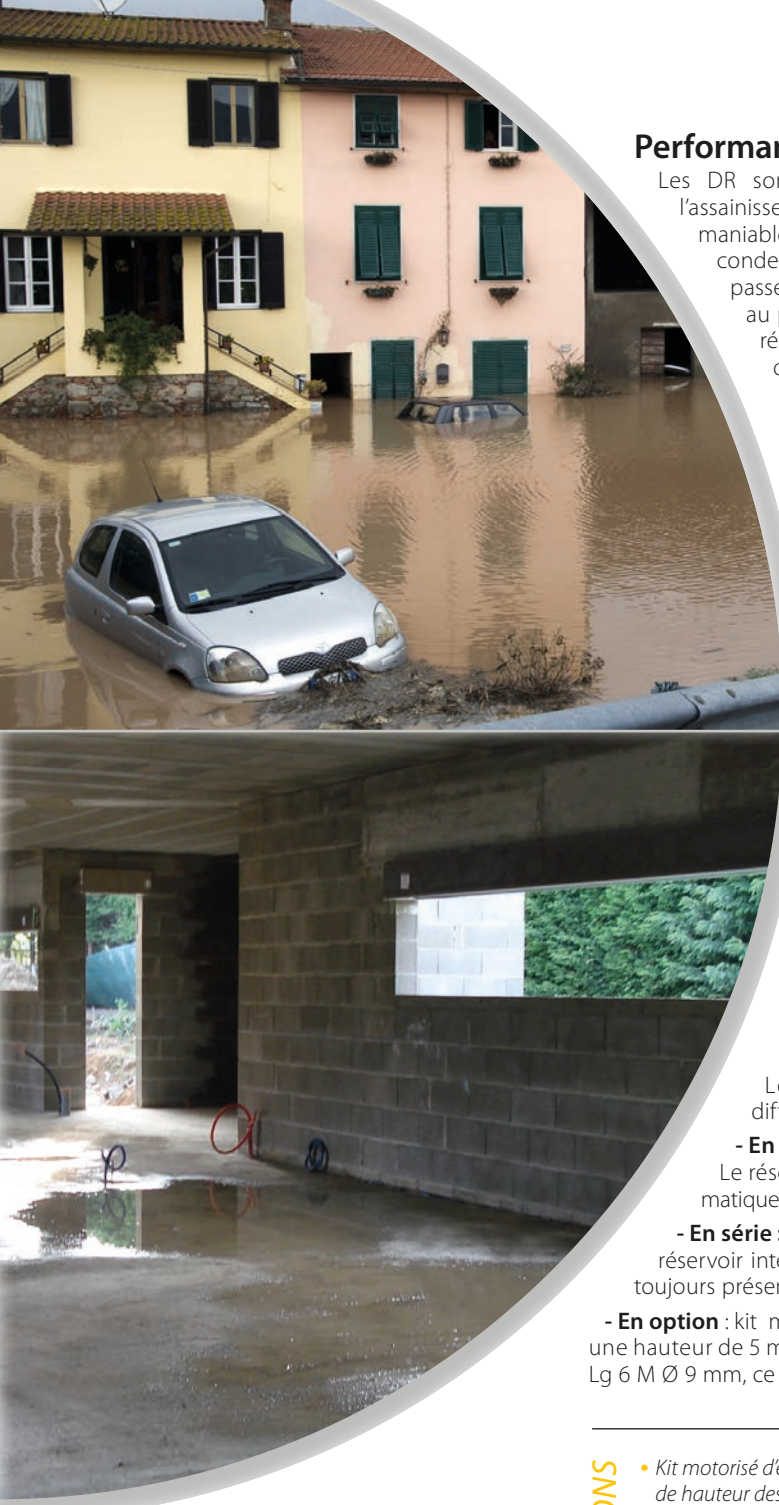
Robustes, maniables et simples d'utilisation, les DR sont particulièrement adaptés au séchage sur chantiers (plâtres, cloisons sèches, plafonds...), aux magasins de stockage de cartons, métaux, archives ou composants électroniques, aux caves et sous-sols, aux parcs de location...



Type		DR 26	DR 44	DR 52	DR 80	
Capacité de déshumidification à 30°C/80% H.R.*		L/24H	27	41	52	80
Débit d'air		M <sup>3</sup> /H	350	480	480	1 000
Plage de fonctionnement mini/maxi		°C	0,5 - 35	3 - 35	3 - 35	3 - 35
		% H.R.*	35 - 99	35 - 99	35 - 99	35 - 99
Alimentation électrique		V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique		W	620	780	990	1 600
Niveau sonore		dB(A)	46	53	53	50
Dimensions H x L x P		cm	45 x 47 x 89	60 x 58 x 85	60 x 58 x 85	58 x 60 x 103,5
Poids		Kg	30	43	47	66
Réservoir de récupération des condensats		L	8	11	11	11
Volume traité (indicatif)	Séchage à 15°C/20°C/25°C	M <sup>3</sup>	30/50/85	65/90/150	90/140/230	225/300/430
	Entretien à 15°C/20°C/25°C	M <sup>3</sup>	60/100/170	140/200/330	190/300/500	340/450/650

\* H.R. : humidité relative





## Performants

Les DR sont des appareils multi-usages permettant le séchage ou l'assainissement de locaux résidentiels ou professionnels. Très robustes, maniables et simples d'utilisation, ils fonctionnent selon le principe de la condensation : l'air humide ambiant est aspiré par le ventilateur, filtré, et passe sur un évaporateur où il refroidit à une température inférieure au point de rosée. L'humidité ainsi condensée sous forme d'eau est récupérée dans un réservoir de stockage incorporé ou évacuée directement à l'extérieur par un tuyau de vidange.

Pouvant évacuer de 26 à 80 L d'eau par jour, les DR permettent de réduire considérablement les temps de séchage sur les chantiers sans détérioration des matériaux, d'éviter la formation de moisissures ou de condensation et d'accélérer la remise en état des bâtiments après sinistre...

L'efficacité des DR est encore améliorée par l'utilisation en complément d'un appareil de chauffage (voir courbes ci-dessous).

## Simple à utiliser

Les DR sont conçus pour être transportés et déplacés facilement : robustes, compacts et équipés de grandes roues, ils prennent immédiatement place à l'endroit souhaité. Leur mise en service ne nécessite qu'une alimentation électrique 230 V.

Il suffit alors de régler l'hygrostat équipant en série les DR sur le pourcentage d'humidité désiré.

## Fiables

Conçus pour les contraintes de la location et de l'utilisation sur chantiers, les DR sont équipés en série d'une robuste carrosserie métallique, de grandes roues, d'une sécurité de surchauffe, d'un dégivrage automatique, d'une sécurité anti-débordement...

## Évacuation de l'eau

Les condensats récupérés peuvent être traités de 3 façons différentes au choix :

- **En série** : stockage dans le réservoir extractible incorporé à l'appareil. Le réservoir dispose d'une sécurité anti-débordement stoppant automatiquement l'appareil quand le niveau maxi est atteint.

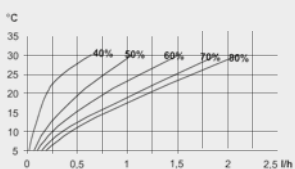
- **En série** : évacuation directe par gravité à l'aide d'un tuyau (non fourni). Le réservoir intégré n'est alors plus utilisé. Le tuyau d'évacuation raccordé doit toujours présenter une pente descendante sur toute sa longueur.

- **En option** : kit motorisé permettant d'évacuer et de relever les condensats jusqu'à une hauteur de 5 mètres au-dessus de l'appareil. Livré avec un tuyau d'évacuation Lg 6 M Ø 9 mm, ce kit est monté en usine à la place du réservoir intégré.

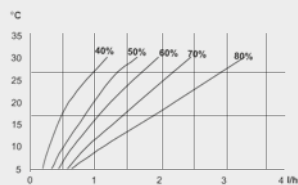
## OPTIONS

- Kit motorisé d'évacuation et de relevage jusqu'à 5 M de hauteur des condensats, avec contacteur de niveau et tuyau Ø 9 mm / Lg 6 M
- Supprime le réservoir intégré de stockage

### DR 52



### DR 80



Kit d'évacuation et de relevage jusqu'à 5 M de hauteur des condensats

# DR 56 L

## DÉSHUMIDIFICATEUR MOBILE PROFESSIONNEL RENFORCÉ

Modèle de haut de gamme, Le DR 56 L est un déshumidificateur mobile spécialement développé pour les utilisations les plus difficiles, le fonctionnement en continu ainsi que pour répondre aux contraintes de la location de matériels.

Le DR 56 L est l'appareil idéal pour toutes les utilisations nécessitant des transports fréquents ou un travail en milieu sale ou poussiéreux. Conçu pour une maintenance rapide et simple, il permet de réduire les temps de séchage sur les chantiers, d'éviter la corrosion induite par l'humidité, d'éviter la formation de condensation ou l'apparition de moisissures dans les bâtiments, d'accélérer la remise en état des bâtiments après incendie ou inondation...

DR 56 L



CE



Filtre

Type		DR 56 L	
Capacité de deshumidification à 30°C/80% H.R.*	L/jour	56	
Débit d'air maxi	M <sup>3</sup> /H	500	
Plage de fonctionnement mini/maxi	°C	3 - 35	
	% H.R.*	38 - 99	
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	
Réfrigérant	Type	R290	
Contenance réservoir	L	10,5	
Puissance électrique	W	780	
Niveau sonore	dB(A)	53	
Dimensions H x L x P	mm	570 x 530 x 700	
Poids à vide	Kg	45	
Volume traité (indicatif)	Séchage à 15°C/20°C/25°C	M <sup>3</sup>	110/220/330
	Entretien à 15°C/20°C/25°C	M <sup>3</sup>	200/330/550

\* H.R. : humidité relative

TARIF  
PAGE  
145



## Performant

Doté d'un groupe frigorifique haute performance avec compresseur rotatif, le DR 56 L peut récupérer jusqu'à 56 litres d'eau par jour. Il fonctionne selon le principe de la condensation : l'air ambiant humide est aspiré par le ventilateur à travers le filtre d'entrée d'air, puis est dirigé sur le condenseur où il refroidit à une température inférieure au point de rosée. L'humidité ainsi condensée sous forme d'eau est récupérée dans le réservoir de stockage intégré, ou évacuée à l'extérieur de l'appareil par un drain direct ou par la pompe de relevage disponible en option. Le DR 56 L est équipé d'un système de dégivrage qui inverse automatiquement le système de réfrigération en cas de formation de givre sur la batterie en hiver.

## Bien équipé

Le DR 56 L est doté de nombreux équipements :

- Carrosserie rotomoulée anti-chocs teintée dans la masse
- Ventilation à 2 vitesses
- Compteur horaire
- Filtre extractible et lavable sur l'aspiration d'air
- Hygrostat intégré pilotant directement le fonctionnement de l'appareil en fonction de l'humidité ambiante
- Prise pour raccordement d'un hygrostat indépendant pour commande à distance
- Système de redémarrage automatique après coupure d'alimentation électrique
- Roues de grand diamètre pour un déplacement aisé...

DR 56 L offre 3 possibilités pour le traitement des condensats :

- **En série** : réservoir intégré de récupération des condensats avec sécurité anti-débordement. Capacité 10,5 L.
- **En série** : connecteur pour raccordement d'un tuyau d'évacuation directe par drain.
- **En option** : pompe d'évacuation et de relevage des condensats jusqu'à 5 mètres de hauteur via un tuyau souple diamètre 9 mm, longueur 6 M. Le montage de cette pompe permet de laisser en place le réservoir de l'appareil.

## Maintenance facile

Le DR 56 L est conçu pour une maintenance simple et rapide. Sa carrosserie monobloc est articulée et bascule entièrement, donnant un accès direct aux composants de l'appareil. Le nettoyage en est grandement facilité et optimisé par la possibilité d'utiliser un jet d'eau à faible pression. Le filtre d'entrée d'air est facilement extractible et se nettoie facilement à l'air comprimé ou à l'eau.

Le compteur horaire équipant de série le DR 56 L permet de suivre aisément l'historique de l'appareil.



### OPTION

- *Kit d'évacuation automatique et de relevage des condensats jusqu'à 5 M de hauteur avec pompe, contacteur de niveau et tuyau d'évacuation souple Ø 9 mm / Lg 6 M*



Carrosserie basculante



Tableau de commandes

Stockage de 2 appareils en hauteur



# Gamme DRF

## DÉSHUMIDIFICATEURS FIXES

Les DRF sont des déshumidificateurs destinés à être suspendus au mur (DRF 22, 45 et 90) ou posés au sol (DRF 135, 155 et DRF 45-90 avec option pied). Ils permettent d'assécher et de maintenir un taux d'hygrométrie constant dans les locaux, pouvant ainsi évacuer jusqu'à 22 à 155 L d'eau par jour selon modèle.

Constitués d'un circuit frigorifique associé à un ventilateur, les DRF condensent la vapeur d'eau contenue dans l'air. L'eau ainsi récupérée est éliminée par un conduit d'évacuation diamètre 10 à 16 mm (suivant modèle) raccordé au déshumidificateur.

N'occupant aucune place au sol, discrets et d'installation simple, les DRF conviennent parfaitement pour sécher les locaux techniques, sous-sols, vestiaires, bureaux, garages, magasins, salles d'archives, salles informatiques, laboratoires, salles d'exposition, restaurants...



DRF 22



DRF 45



DRF 90

Type		DRF 22	DRF 45	DRF 90	DRF 135	DRF 155
Montage	Type	Mural	Mural ou au sol*	Mural ou au sol*	Au sol	Au sol
Capacité de déshumidification à 30°C/80% H.R.	L/24H	22	45	90	135	155
Capacité de déshumidification à 30°C/60% H.R.	L/24H	15	30	60	86	108
Plage de fonctionnement	°C	0 - 35	0 - 35	0 - 35	5 - 35	5 - 35
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	430	750	1.200	1.500	2.000
Intensité en fonctionnement	A	3,8	4,4	7,5	9,5	12
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	225	700	1.280	1.180	1.180
Niveau sonore à 3 M	dB(A)	53	52	54	53	53
Réfrigérant	Type	R407C	R407C	R407C	R407C	R407C
Dimensions H x L x P	mm	825 x 320 x 363	782 x 648 x 270	1247 x 648 x 270	1520 x 796 x 385	1520 x 796 x 385
Poids	Kg	33	40	60	143	144
Diamètre évacuation des condensats	mm	10 (Flexible PVC)	16 (Flexible PVC)	16 (Flexible PVC)	15 (laiton)	15 (laiton)

\*: kit support au sol disponible en option

## Performants

Les DRF sont des appareils très performants, pouvant évacuer jusqu'à 155 L d'eau par jour. Ils maintiennent un taux d'humidité constant et permettent d'éviter la formation de moisissures et de condensation, évitant ainsi la détérioration des locaux et des biens qu'ils contiennent.

Ils fonctionnent selon le principe de la condensation : l'air humide ambiant est aspiré par le ventilateur, filtré, et envoyé sur le condenseur où il refroidit à une température inférieure au point de rosée. L'humidité ainsi condensée sous forme d'eau est récupérée puis évacuée par un drain (diamètre 10 à 16 mm suivant modèle) afin d'être dirigée vers le réseau d'assainissement ou récupérée dans un réservoir indépendant. Une pompe externe avec réservoir intégré et contacteur de niveau est disponible en option afin de relever les condensats jusqu'à une hauteur de 5 mètres au cas où il n'y aurait aucune évacuation disponible là où est installé l'appareil (sous-sol, cave par exemple).

## Autonomes

Le fonctionnement des DRF ne réclame aucune surveillance. Ce sont des appareils autonomes dont le fonctionnement est entièrement automatique, piloté par leur hygrostat réglable intégré. En option ils peuvent également être équipés d'une commande déportée (sauf DRF 22).

## Compacts

Les DRF sont conçus pour s'intégrer facilement et de façon discrète dans la plupart des environnements. De faible épaisseur (27 à 38,5 cm suivant modèle) ils n'occupent pas de place au sol et peuvent s'installer en bas de mur ou en hauteur afin de libérer le maximum d'espace.

Le DRF 22 se caractérise par ses dimensions ultra-compactes qui permettent son installation dans les lieux les plus réduits : escaliers, couloirs, caves, petits garages, buanderies, remises...

## Silencieux

Pour un confort d'utilisation maximum, les DRF sont équipés de ventilateurs très silencieux. Ils permettent d'obtenir un niveau sonore très réduit : 53 à 54 dB(A) à 3 mètres suivant modèle.

## Qualité

Fabriqués au Danemark, les DRF bénéficient d'une qualité de fabrication très élevée, gage de grande longévité. Appareils de haut de gamme ils sont équipés de composants éprouvés.

### OPTIONS

- Hygrostat de commande déporté (tous modèles sauf DRF 22)
- Kits de support au sol pour DRF 45 et DRF 90
- Kit de relevage ou d'évacuation des condensats



DRF 135



DRF 155



# KR 150

## DESTRATIFICATEUR À COMMANDE MANUELLE

Le KR 150 est un destratificateur à pales à commande manuelle : il peut être piloté par l'intermédiaire d'un simple interrupteur ou de son coffret de commande disponible en option, avec variateur de vitesse et inverseur été/hiver, permettant d'adapter la vitesse de rotation en fonction des besoins et de changer le sens de rotation de l'appareil.

D'un très bon rapport qualité /prix, le KR 150 permet de réaliser jusqu'à 30% d'économie de carburant en récupérant les calories dans les parties hautes des locaux, tout en améliorant le confort en rendant la température dans les bâtiments plus homogène.



KR 150

### Destratification

Lors du chauffage des locaux l'air chaud monte rapidement dans les parties hautes des bâtiments, la différence de température pouvant atteindre 1 à 2°C par mètre de hauteur. L'utilisation du KR150 permet de rabattre cet air chaud vers le sol, récupérant ainsi cette énergie jusque-là inutile pour la diriger là où cela est nécessaire.

### Économies

Le KR 150 permet de réaliser de grandes économies d'énergie, de limiter artificiellement le volume à chauffer (qui peut être très conséquent dans les bâtiments de grandes hauteurs), d'intensifier la chaleur dans les parties les plus utilisées des locaux et d'homogénéiser la température dans les volumes. Son grand débit d'air (16 000 M<sup>3</sup>/H) délivré à faible pression permet d'obtenir une grande efficacité tout en évitant les nuisances dues à un mouvement d'air trop puissant.

### Installation

Simple à installer et à utiliser, le KR 150 est la solution pour destratifier à moindre coût les locaux de grande hauteur. Il est conçu pour être fixé directement au plafond, sur une traverse ou sur une poutre. Il ne peut pas être suspendu avec des chaînes.

Equippé de 3 pales de grande longueur, il se distingue par sa faible vitesse de rotation lui conférant un niveau sonore réduit. Celui-ci peut encore être diminué par le montage en option du variateur de vitesse.



Boîtier de commande avec variateur et inverseur été/hiver

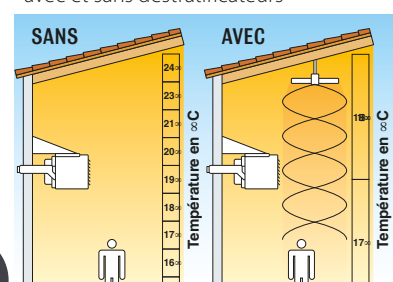
Type		KR 150
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	16.000
Hauteur maximum d'installation	M	8
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	60
Dimensions L x l x H	mm	1500 x 1500 x 390
Poids	Kg	4,1
Indice de protection		IPX0

TARIF  
PAGE  
144

OPTION

- Boîtier de commande avec variateur de vitesse et inverseur été/hiver. Réf. ACC 1142

Exemple de répartition de la température avec et sans destratificateurs



CE

# Gamme SDS

## DESTRATIFICATEURS À COMMANDE AUTOMATIQUE

Les SDS sont des destratificateurs carénés à commande automatique : ils disposent d'un thermostat d'ambiance intégré qui enclenche automatiquement le fonctionnement des appareils lorsque la température atteint le point de consigne (en général 3 à 4°C au-dessus de la température souhaitée au sol). Très efficaces et dotés de ventilateurs performants, les SDS permettent de réaliser jusqu'à 30% d'économie de carburant en récupérant les calories dans les parties hautes des locaux, tout en améliorant le confort en rendant la température dans les bâtiments plus homogène.

### Économie

Lors du chauffage des locaux l'air chaud monte rapidement dans les parties hautes, créant un effet de stratification qui varie en fonction de la hauteur des bâtiments: la différence de température peut atteindre 1 à 2°C par mètre de hauteur, ce qui représente par exemple 7 à 14°C pour une hauteur sous-plafond de 7 M.

Suspendus au 2/3 de la hauteur des bâtiments, les SDS récupèrent cet air chaud inutile stocké dans les parties hautes et le redistribuent vers le sol, là où cela est nécessaire.

### Confort

Les SDS permettent de réaliser de grandes économies d'énergie, de limiter artificiellement le volume à chauffer (qui peut être très conséquent dans les bâtiments de grandes hauteurs), d'intensifier la chaleur dans les parties les plus utilisées des locaux et d'homogénéiser la température dans les volumes.

Les SDS disposent de ventilateurs à faible vitesse de rotation (900 Tr/mn) pour un meilleur confort acoustique et la distribution du flux d'air peut aisément être ajustée grâce aux ailettes déformables installées sur le soufflage.

### Installation

Les SDS s'installent facilement même dans les bâtiments ne disposant pas de poutres ou de traverses. Ils se suspendent directement par l'intermédiaire de 4 chaînettes, leur poids réduit ne réclamant pas de châssis coûteux. Leur pilotage s'effectuant de façon autonome, il suffit de les raccorder sur une alimentation 230 V monophasé et de régler le thermostat de commande intégré sur la valeur désirée.

SDS 4  
SDS 6

SOVELOR

SDS 10

SOVELOR

CE



Type		SDS 4	SDS 6	SDS 10
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	3.600	5.500	9.400
Hauteur maximum d'installation	M	4	6	10
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	160	430	410
Dimensions L x l x H	mm	600 x 650 x 400	600 x 650 x 400	600 x 1200 x 400
Poids	Kg	18	21	36
Indice de protection		IP42	IP42	IP42

TARIF  
PAGE  
144

# V 470

## BRASSEUR D'AIR HÉLICOÏDE À SUSPENDRE

Le brasseur d'air V 470 est un ventilateur hélicoïde cylindrique équipé de grilles d'aspiration et de soufflage.

Il s'utilise pour homogénéiser la température dans les bâtiments, les serres, les locaux industriels, les souterrains...

Il permet également d'augmenter la portée d'air d'un générateur en prolongeant le souffle de celui-ci lors du chauffage d'un tunnel horticole de plus de 60 mètres par exemple, ou dans le cas d'un local tout en longueur.



V 470

CE

### Simple d'installation

Le V470 se suspend aisément grâce à son poids réduit et à ses 4 crochets. Il se raccorde sur une alimentation électrique 230 V monophasé qui peut être pilotée par une horloge, un thermostat d'ambiance, un interrupteur manuel de commande, ou peut être directement asservi au fonctionnement d'un générateur d'air chaud grâce à l'utilisation d'un relais de commande.

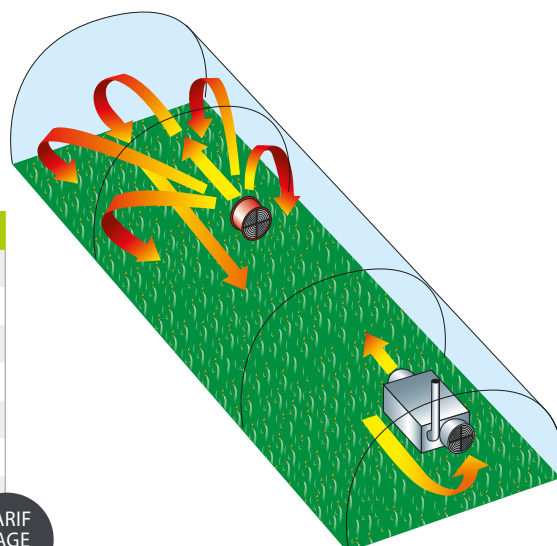
### Robuste

Sa carrosserie en acier galvanisé, son moteur IP55 et son hélice en alliage léger lui confèrent une grande longévité et permettent sa suspension même pour les structures portantes les plus légères.

### OPTIONS

- Thermostat d'ambiance étanche
- Minuteur...

Type		V 470
Débit d'air	M <sup>3</sup> /H	5.000
Vitesse de rotation hélice	Tr/mn	1.400
Diamètre hélice	mm	450
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	250
Dimensions Ø x L	mm	470 x 420
Poids	Kg	20
Indice de protection		IP55



TARIF  
PAGE  
144



# VMO 600

VMO 600

## VENTILATEUR MOBILE ORIENTABLE

Le VMO 600 est un brasseur d'air mobile fonctionnant sur une alimentation électrique 230 V monophasé. Léger et doté d'un robuste châssis tubulaire équipé de roues, il se déplace très facilement et permet de ventiler efficacement des zones ou des postes de travail à l'intérieur des locaux ou en plein air par temps sec.

Il dispose d'une volute pivotant sur 360° verticalement, permettant d'orienter de façon précise le flux d'air dans la direction désirée. Le grand débit d'air du ventilateur est délivré avec une vitesse de rotation et une pression d'air suffisamment basses pour obtenir un faible niveau sonore et éviter l'inconfort d'un déplacement d'air trop violent.

Très simple d'utilisation, le VMO 600 est livré prêt à l'emploi avec prise et câble électrique. Il suffit de le positionner à l'endroit désiré et de brancher sa prise sur une alimentation 230 V monophasé pour obtenir un brassage d'air efficace et confortable.

Il dispose en série d'un boîtier de commande intégré pilotant l'arrêt et le fonctionnement en petite ou en grande vitesse de ventilation.

Il est équipé de tous les équipements permettant son utilisation en toute sécurité : grilles de protection sur l'aspiration et le soufflage, moteur avec protection thermique, poignées assurant une manipulation aisée...

Le VMO 600 est parfaitement adapté pour ventiler des zones ou des postes de travail dans les garages, les ateliers, les entrepôts, les bâtiments agricoles, les chantiers, les halls d'exposition, les lieux de réception, les chapiteaux, les magasins...

CE



Type	VMO 600	
Débit d'air maxi	M <sup>3</sup> /H	11.700
Diamètre ventilateur	mm	600
Nombre de pales	Nbre	3
Vitesse de rotation maxi	Tr/mn	1.250
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	180
Dimensions L x l x H	mm	760 x 300 x 785
Poids	Kg	17
Indice de protection		IP20

SOVELOR® Tél. 04 78 47 11 11 - Fax 04 78 43 48 82 - info@sovelor.fr

TARIF  
PAGE  
144

VENTILATEURS



V 470 • VMO 600

# Gamme V Hélicoïdes

## VENTILATEURS MOBILES

Maniables, robustes et efficaces, les SOVELOR série V sont des groupes mobiles de ventilation.

D'utilisation simple, ils permettent de ventiler toutes sortes de locaux (souterrains, tunnels, chapiteaux, locaux industriels ou commerciaux, chantiers, ateliers, bureaux...) ou d'en extraire l'air vicié (odeurs, poussières, fumées, chaleur, humidité...) à l'exception des vapeurs inflammables, détonantes ou corrosives.

Faciles à transporter, ils peuvent fonctionner en soufflage direct ou avec raccordement à des gaines souples.



V300

V650



CE



Type		V300	V600	V603	V650
Mobilité		Portable	Sur roues	Sur roues	Sur roues
Alimentation électrique	V/Ph/Hz	230/50	230/50	380/3/50	230/50
Diamètre ventilateur	mm	300	600	600	630
Débit d'air maxi	M <sup>3</sup> /H	3.900	9.700	16.500	14.400
Pression d'air disponible	Pa	370	650	1.000	1.100
Diamètre raccordement gaine	mm	300	600	600	630 / 600
Longueur de gaine droite maxi	M	12	12	24	24
Puissance électrique	W	520	550	1.500	2.200
Vitesse de rotation	Tr/mn	3.300	920	1.400	1.600
Indice de protection		IP22	IP55	IP55	IP22
Dimensions L x l x H	mm	380 x 335 x 405	590 x 500 x 590	590 x 500 x 590	830 x 515 x 805
Poids	Kg	10,5	41	42	76

TARIF  
PAGE  
144



V600



V603

## Mobiles

Compacts et très maniables, les ventilateurs V se transportent aisément d'un lieu à l'autre.

Portable (V300) ou mobiles sur roues (V600, V603 et V650) ils s'utilisent à l'intérieur comme à l'extérieur et ne réclament qu'une alimentation électrique pour entrer en action.

## Performants

Délivrant des débits d'air importants, les V peuvent être utilisés en soufflage direct pour ventiler une zone, un poste de travail ou une machine... mais aussi en soufflage indirect avec raccordement sur une ou plusieurs gaines souples (V300 soufflage : Ø 300 mm - V 600 et V603 : Ø 600 mm aspiration ou soufflage - V650 : Ø 630 / 600 mm soufflage).

Ils conviennent parfaitement pour la ventilation ou l'extraction de l'air chaud, vicié ou poussiéreux, dans les chapiteaux, les chantiers, les ateliers, les garages, les souterrains, les bâtiments industriels, commerciaux ou agricoles...

## Sûrs

Conformément aux normes en vigueur, les V sont équipés de tous les composants nécessaires à leur utilisation en toute sécurité : carrosserie robuste en acier avec poignées, grilles sur l'aspiration et le refoulement, support moteur indépendant des grilles afin d'éviter les vibrations et de fausser la rotation en cas de choc...

Les V600, V603 et V650 sont de plus équipés d'un disjoncteur moteur avec commande en boîtier encastré.

### OPTIONS

- Gaine de soufflage souple diamètre 300 mm longueur 5 M pour V300\*
- Gaine de soufflage souple diamètre 300 mm longueur 12 M pour V300\*
- Gaine de soufflage souple diamètre 600 mm longueur 12 M pour V650, V600 et V603\*
- Collier de fixation pour gaines diamètre 600 mm

\* 2 gaines peuvent être raccordées directement entre elles sans raccord ni manchon.

V300 avec gaine



V650 avec gaine



V650 : orientable



CE

V1

## VENTILATEUR CENTRIFUGE PORTABLE

Le V1 est un ventilateur haute pression portable, pouvant fonctionner indifféremment en aspiration ou en soufflage.

Léger, robuste et peu encombrant, il se raccorde sur des gaines de petits diamètres pour ventiler toutes sortes de volumes : chantiers, souterrains, caves, bureaux, ateliers, commerces,... ou d'en extraire l'air vicié (odeurs, poussières, fumées, chaleur, humidité...) à l'exception des vapeurs inflammables, détonantes ou corrosives.



V1

IP54

### Robuste

Le V1 est équipé d'un robuste châssis en profilés aluminium le protégeant des chocs lors des transports ou des utilisations extrêmes (chantiers, location, souterrains,...) tout en préservant sa légèreté.

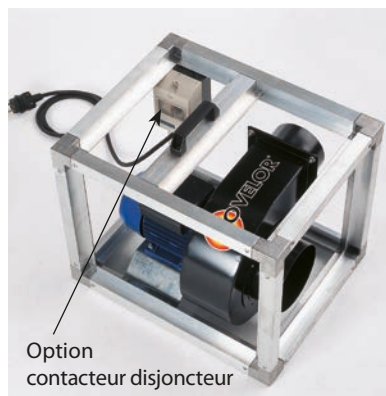
### Performant

La petite taille du V1 n'entrave pas ses performances : capable de délivrer une pression de soufflage de plus de 600 Pa, le V1 peut être raccordé sur plus de 20 mètres de gaines en  $\varnothing$  150. Les gaines peuvent être raccordées côté soufflage pour pulser, côté aspiration pour extraire, ou les deux à la fois.

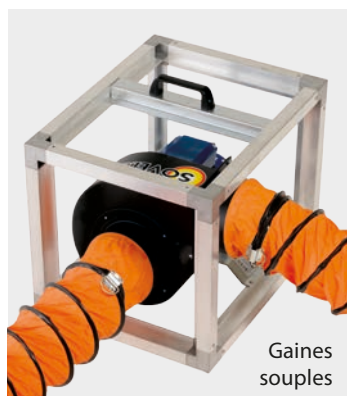
### Simple d'utilisation

Il suffit de brancher le cordon avec prise du V1 sur une alimentation électrique 230 V monophasé pour obtenir le résultat désiré. Le V1 peut être équipé en option d'un contacteur / disjoncteur marche-arrêt en boîtier étanche, fixé à l'abri à l'intérieur du châssis de protection.

- OPTIONS**
- Gaine souple  $\varnothing$  150 mm - longueur 12 M.
  - Colliers pour gaines.
  - Contacteur disjoncteur en boîtier étanche...



Option contacteur disjoncteur



Gainex souples

Type	V1	
Débit d'air sans gaine	M <sup>3</sup> /H	1.250
Pression disponible maxi	Pa	600
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	370
Dimensions L x l x H	mm	500 x 400 x 552
Diamètre raccordement soufflage	mm	150
Diamètre raccordement aspiration	mm	150
Longueur de gaine maxi	M	24
Poids	Kg	10,5
Indice de protection		IP54

TARIF  
PAGE  
144

CE

V2

## VENTILATEUR CENTRIFUGE PORTABLE TRÈS HAUTE PRESSION



Le V2 est un ventilateur centrifuge fonctionnant sur une alimentation électrique 230 V monophasé. Doté d'un puissant moteur, il délivre une pression utile et une vitesse d'air très élevées. Il est recommandé pour les utilisations nécessitant le raccordement à une grande longueur de gaine de soufflage souple ou rigide, ou pour le gonflage de structures souples mobiles ou temporaires. A cet effet il est équipé en série d'un clapet anti-retour automatique obstruant la sortie d'air en cas de coupure de courant, évitant ainsi à la structure de se dégonfler rapidement.

V2

IP24

### Puissant et performant

Le V2 est équipé d'un moteur de 1 800 W lui permettant de délivrer une pression d'air de 2 250 Pa, valeur exceptionnelle pour un ventilateur portable alimenté en 230 V monophasé. Ce moteur à haut rendement lui confère des performances très élevées, tout en consommant le minimum d'énergie. Il peut être raccordé sur une gaine de soufflage de grande longueur (jusqu'à 48 mètres) ou sur une structure gonflable.

### Simple à utiliser

Bénéficiant d'un indice de protection IP24, le V2 peut être installé au choix à l'intérieur des locaux (hors salles d'eau) ou en plein air. Il ne doit en aucun cas être utilisé pour véhiculer des vapeurs inflammables, corrosives ou détonantes.

De taille réduite, le V2 est très facile à transporter, même en étages ou en sous-sol. Sa mise en place est rapide et son utilisation très simple : livré avec câble et prise, il suffit de le raccorder sur une alimentation électrique appropriée, de le raccorder sur une gaine de soufflage si nécessaire et d'appuyer sur l'interrupteur de commande pour obtenir une puissante ventilation. Sa carrosserie polyéthylène haute densité lui confère une grande résistance aux chocs.

- OPTIONS**
- Gaine souple de ventilation Ø 150 mm longueur 12 M. Avec cordelette de fixation et anneaux de suspension (2 gaines peuvent être raccordées directement entre elles sans raccord ni manchon).



V2 avec gaine

Clapet anti-retour sur soufflage



Type	V2	
Débit d'air maxi	M <sup>3</sup> /H	1.850
Pression disponible maxi	Pa	2.250
Alimentation électrique	V/Hz	230/50
Puissance électrique	W	1.800
Dimensions L x l x H	mm	435 x 365 x 443
Diamètre raccordement gaine	mm	150
Longueur gaine ø 150 mm maxi	M	48
Poids	Kg	16,4
Indice de protection		IP24

TARIF  
PAGE  
144



# Gamme COLD

## RAFRAÎCHISSEURS D'AIR MOBILES

Les COLD sont des rafraîchisseurs d'air mobiles évaporatifs. Ils utilisent un principe naturel connu depuis des siècles : l'évaporation, technologie simple, efficace, économique et écologique.

La température de l'air en contact avec de l'eau baisse de façon très significative lorsque cette eau passe de l'état liquide à vapeur. C'est pour cela que l'on a une sensation de froid en sortant d'une piscine ou qu'il fait toujours plus frais l'été au bord d'une cascade.

Faciles à déplacer et très simples d'utilisation, les COLD permettent, en créant un flux d'air frais, de rafraîchir efficacement des zones en plein air, dans les grands volumes, les locaux bien ventilés ou ouverts sur l'extérieur...

Ils ne doivent pas être utilisés pour faire descendre la température dans les petits volumes fermés.



COLD 30



COLD 120



Grille avec balayage auto



Trappe de remplissage et jauge de niveau

Type		COLD 30	COLD 80	COLD 120	COLD 220
Surface traitée	M <sup>2</sup>	10 à 25	40 à 80	80 à 150	150 à 250
Débit d'air maximum	M <sup>3</sup> /H	3.000	8.000	12.000	22.000
Réglages de ventilation	Nb	3	3	3	3
Fonction balayage de la zone		Oui	Oui	Oui	Oui
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	230/50	230/50	230/50
Puissance électrique	W	130	330	450	750
Capacité réservoir	L	30	100	80	80
Consommation d'eau	L/H	2 à 4	5 à 8	8 à 10	12 à 18
Remplissage réservoir	Type	Manuel	Manuel ou automatique (contacteur de niveau en série)		
Connection alimentation eau	Pouce	Non	1/2" mâle	1/2" mâle	1/2" mâle
Dimensions L x l x H	mm	570 x 350 x 1100	850 x 500 x 1410	925 x 580 x 1430	1130 x 690 x 1640
Poids à vide	Kg	18	32	43	68
Indice de protection		IP44	IP44	IP44	IP44



COLD 80

## Principe de fonctionnement

Le réservoir des COLD est équipé d'une pompe qui diffuse l'eau sur un panneau alvéolaire cellulosique qui est ainsi maintenu humide. Le ventilateur aspire l'air chaud ambiant à travers ce panneau humidifié provoquant l'évaporation d'une partie de l'eau et le refroidissement du flux d'air. Les COLD diffusent ainsi un air frais sans projections de gouttelettes d'eau, procurant un grand confort même dans les lieux réputés impossibles à climatiser. Plus l'air aspiré est sec et chaud et plus l'abaissement de température de l'air soufflé est important. Ils ne doivent pas être utilisés dans de petits volumes fermés.

## Mobiles

Compacts et légers les COLD sont très faciles à déplacer. Leur largeur réduite (69 cm pour le plus grand modèle) autorise leur passage à travers les portes les plus étroites. Leur carrosserie anti corrosion en plastique injecté traité anti UV est très résistante, permettant des déplacements fréquents sans dommages.

## Simple à utiliser

Il suffit de mettre de l'eau dans le réservoir et de brancher la prise sur une alimentation électrique 230 V monophasé pour obtenir un flux d'air rafraîchissant.

Livré en série avec un tableau de commande intégré et une télécommande, ils peuvent être utilisés en ventilation seule ou en rafraîchissement avec 3 vitesses de ventilation au choix. Ils bénéficient également d'une fonction balayage qui dirige le flux d'air sur toute la largeur de la zone.

## Remplissage aisé

Les COLD disposent de réservoirs de grandes capacités leur conférant une grande autonomie de fonctionnement. Une jauge de niveau permet de contrôler aisément le niveau d'eau dans le réservoir.

Si le remplissage peut être fait de façon manuelle sur tous les modèles, les COLD 80, 120 et 220 disposent d'un raccord permettant le branchement d'un tuyau d'eau pour le remplissage permanent du réservoir. Le niveau d'eau est alors régulé automatiquement par le flotteur équipant en série ces appareils.

## Économiques et respectueux de l'environnement

Ne réclamant qu'un peu d'eau et de courant électrique, les COLD consomment jusqu'à 80% d'énergie en moins qu'une climatisation avec gaz réfrigérant. De plus leur mise en œuvre ne réclame aucune installation coûteuse. Économiques à l'achat et à l'usage, faciles à recycler, ils représentent la solution la plus économique et la plus respectueuse de l'environnement pour rafraîchir efficacement des zones pouvant atteindre plus de 200 M<sup>2</sup> durant la saison chaude.



COLD 220

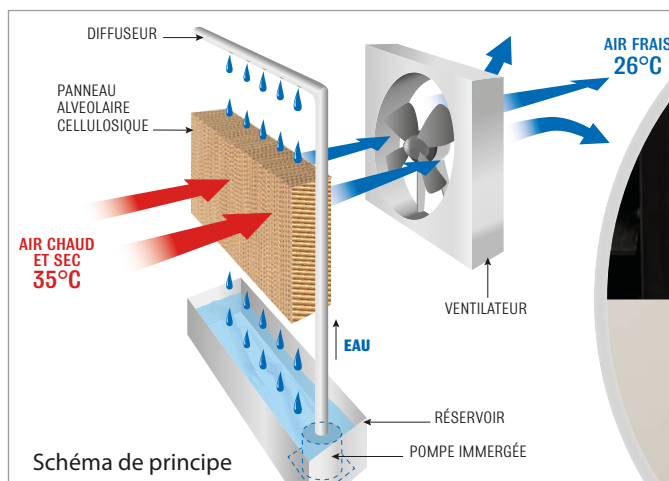


Tableau fixe et télécommande en série



# CLIM-7

## CLIMATISEUR MOBILE SPLIT

### Avec liaison par eau

CLIM-7 est un appareil professionnel mobile conçu pour le refroidissement ponctuel de locaux fermés. Sa mise en service est rapide et ne réclame ni outils ni compétences particulières. Ne nécessitant qu'une alimentation 230 V mono, c'est l'appareil idéal pour climatiser rapidement et efficacement un hall d'exposition, un chapiteau, des bureaux, un atelier, une salle de sport, un magasin, une exposition, une salle informatique, des bungalows...

Par sa simplicité d'installation et d'utilisation, sa robustesse et sa grande mobilité, CLIM-7 est particulièrement bien adapté aux besoins de la location et au dépannage ponctuel en cas de panne d'une installation centralisée.



CLIM-7



Type		CLIM-7	
Puissance frigorifique maxi (à 28°C/60%H.R.)	KW	7	
Alimentation électrique	V/Hz	230/50	
Puissance électrique	KW	2,6	
Intensité en fonctionnement	A	11,2	
Débit d'air mini / maxi	M³/H	930 / 1310	
Plage de fonctionnement (T intérieure) / (T extérieure)	°C	8 - 35 / 0 - 40	
Réfrigérant	Type	R407C	
Fluide de refroidissement entre unités	Type	eau + glycol à 33%	
Unité intérieure	Niveau sonore à 3 M mini / maxi	dB(A)	53 / 56
	Dimensions L x l x H	mm	852 x 420 x 1070
	Poids	Kg	117
Unité Extérieure	Niveau sonore à 3 M mini / maxi	dB(A)	33 / 55
	Dimensions L x l x H	mm	560 x 310 x 520
	Poids	Kg	18,5





## Mobile

Compact et pourvu de 4 roues pivotantes (dont 2 avec frein) et de 2 solides poignées, CLIM-7 est facile à déplacer et à transporter. Il comprend une unité prenant place à l'intérieur des locaux et une seconde se positionnant à l'extérieur. Ces 2 unités sont reliées entre elles par 2 canalisations d'eau flexibles avec raccords rapides, pouvant atteindre 30 mètres de longueur maximum. Ce système sans réfrigérant permet de connecter et déconnecter rapidement et fréquemment les canalisations flexibles sans crainte de perte de pression ou de liquide, et ne réclame qu'une petite ouverture (8 cm x 4 cm) pour relier les 2 unités entre elles.

Ce procédé garantit une efficacité maximale, sans perte d'énergie par rejet d'air à l'extérieur..

## Qualité

Fabriqué au Danemark, CLIM-7 bénéficie des dernières technologies et d'une qualité de fabrication sans faille : carrosseries et connecteurs métalliques, circuit de refroidissement à haut rendement, échangeur de chaleur extérieur compact avec ventilateur EC à vitesse variable avec réglage automatique selon la température environnante, ventilateur de l'unité intérieure avec variateur de vitesse continu pour une meilleure régulation, pompe d'évacuation des condensats avec sécurité anti débordement...

## Automatique

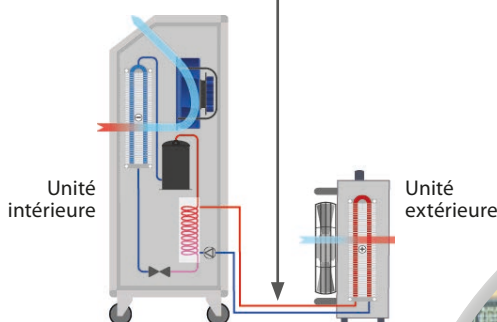
CLIM-7 est conçu pour fonctionner sans surveillance : Il suffit d'entrer sur l'afficheur digital la température désirée et le thermostat électronique gère automatiquement le fonctionnement de l'appareil afin de maintenir la température ambiante au point de consigne choisi.

L'afficheur digital indique également la température réelle dans la pièce, le mode de fonctionnement (ventilation seule ou climatisation) ainsi que les alarmes éventuelles.

## Confortable

Autorisant la régulation très précise de la température ambiante, CLIM-7 est aussi un appareil particulièrement discret et silencieux (de 53 à 56 dB(A) dans les locaux) grâce à son ventilateur avec variateur de vitesse. La grille de soufflage orientable permet de diriger aisément le souffle d'air pour un confort maximum.

Dimensions mini passage kit canalisations d'eau	mm	80 x 40
Longueur maxi entre unités intérieure et extérieure	M	30
Dénivelé maxi entre unités intérieure et extérieure	M	10



## OPTIONS

- Kits de rallonges de canalisations flexibles supplémentaires avec connecteurs rapides, câbles d'alimentation de l'unité extérieure et tuyau d'écoulement des condensats (longueur totale maxi par appareil : 30 M)
  - Longueur 5 M
  - Longueur 15 M



SOVELOR® Tél. 04 78 47 11 11 - Fax 04 78 43 48 82 - info@sovelor.fr

Unité extérieure

# Gamme VET

## CUVES FUEL MOBILES AVEC BAC DE RÉTENTION INTÉGRÉ

Les VET sont des cuves double paroi spécialement conçues et homologuées pour le transport du fuel, du gasoil, et de tous les produits compatibles avec le PEHD et n'excédant pas une densité de 1,2 g/cm<sup>2</sup>.

Les VET représentent la solution idéale pour alimenter avec une grande autonomie des générateurs mobiles tant à l'intérieur des locaux industriels qu'en plein air, ou des appareils installés de façon temporaire.

N'occupant que 0,82 M<sup>2</sup> au sol, les VET offrent un volume de stockage important et peuvent même être gerbées par deux lorsqu'elles sont remplies.

Grâce à leurs 2 poignées, les VET 700 et VET 1000 sont aisément déplaçables à vide par 2 personnes.

Elles sont composées d'une enveloppe extérieure en acier zingué double face d'une capacité de rétention de 100%, d'une poche intérieure en polyéthylène haute densité (PEHD) soufflée extrudée sans soudure et insensible à la corrosion, et d'une embase constituée d'une robuste palette en acier galvanisé permettant le déplacement par transpalette ou chariot élévateur depuis ses 4 côtés.

Les VET disposent de 4 ouvertures permettant de raccorder jusqu'à 3 générateurs sur une seule cuve tout en laissant l'accès libre pour le remplissage, ainsi que d'un témoin visuel d'alerte signalant le remplissage éventuel de la double paroi de la cuve.

**Les VET bénéficient de l'agrément européen UN/ADR pour le transport des matières dangereuses - groupes d'emballages II et III.**



**UN/ADR**

### OPTIONS

- Jauge de niveau de carburant
- Couverture pour installation en extérieur
- Combi fuel (crépine + vanne d'arrêt + clapet anti-retour).

Couverture pour plein air



Type		VET 700	VET 1000
Contenance utile	L	700	1.000
Longueur	mm	1135	1135
Largeur	mm	720	720
hauteur	mm	1210	1640
Poids à vide	Kg	64	94
Agrément UN / ADR	N°	D/BAM/10113/31HA1	D/BAM/10104/31HA1